### Telegraphische Develchen.

### Geliefert bon ber "United Breg".) Das Beteranen-Feft.

Pittsburg, 11. Sept. Für bie Bunbesteteranen mar es bas größte Ereig= niß feit bem Bürgerfrieg, als geftern Abend, in ber regulären Berfammlnug ter Beteranen, General John B. Gor= bon, einer der ehemaligen Befehlshaber bes Rebellenheeres, erschien und eine Rebe für bas völlige Vergeffen bes alten Zwistes und ein innerlich wie augerlich einiges Amerika hielt. Seine Mougerungen murben mit bonnernbem Applaus, Sochrufen und Sandeschüt= teln bon allen Geiten aufgenommen. General Gorbon ift ber erfte Führer ber Ronfoberirten, welcher je einen Gi= gungsfaal ber Unionsbeteranen betrat. Rorboral Tanner, beffen fürgliche Um= putation feiner Beine es ihm nicht mehr möglich macht, aufrecht zu ftehen, ant= mortete ihm in nicht minder herzlicher Rebe. Erft gegen Mitternacht ging

bie Berfammlung außeinanber. Die heutige allgemeine Parade, bie bom Wetter beftens begunftigt und bon minbeftens einer Drittelmillion Menschen angesehen wurde, war schon bes= megen ein bentwürdiges Greigniß, weil fie vielleicht die Iette ihrer Art fein wirb. Denn man ift ftart bafür, bei fünftigen Felblagern biefen Theil bes Programms fallen zu laffen, da ein immer größerer Theil ber überlebenden Beteranen zu gebrechlich wird, um bie bamit verbundenen Strapagen auszu= halten. Der Umzug hatte beshalb ein gewiffes pathetisches Intereffe. Die allgemeinen Geschäfte in Pittsburg und Alleghenn ruhten während ber Parade bollständig, bie mit einem Ranonen= Salut um 10 Uhr eröffnet murbe. Es aeschah übrigens alles Mögliche, unnö= thige Unftrengungen babei gu bermei= ben. Der Staat Mlinois mar, mas bie Anzahl betrifft, nicht so gut vertreten, wie man erwartet hatte.

Pittsburg, 11. Sept. Im Lofal ber Doung Men's Christian Affociation" trat heute auch berNationalverband der Urmee= und Flottentaplane gufammen umd erwählte Rev. I. S. Saggerin, Raplan bes 93. Illinoifer Regiments, gu feinem Brafidenten u. Raplan C.C. McCabe, vom 122. Ohiver Regiment, gum Sefretar. Es murbe eine Refolu= tion angenommen, in welcher Die Raplane bas Intereffe ausbruden, bas fie noch immer an ben Solbaten fühlen, benen fie in Rviegszeiten religiöfen Beistand geleistet.

# Grubenungfück.

Pottsville, Pa., 11. Sept. In ber Centralia=Rohlengrube zu Centralia ereignete sich heute eine Gaserplosion. Eine Angahl Arbeiter murbe berichüt= now nicht genau. wie viele. Drei ber Leute wurden an bie Oberfläche gebracht, einer berfelben, ein Pole, ftarb turz nachher, und ein 3weiter, Namens Coote, tann ebenfalls nicht mit bem Leben bavontommen.

# Miederträchtige That.

Rafbrille, Tenn., 11. Sept. Gine Depesche aus Briftol, Tenn., melbet, daß im virginischen County Scott eine gange Angahl Perfonen burch Soch= zeitstuchen bergiftet wurde und jest in fritischem Buftanb' barnieberliegt. Das Gift war Rattengift, welches eine Mebenbuhlerin ber Braut in ben Ruchen praftizirt hatte, als berfelbe geba= den wurde. Die Braut und ber Brautigam werben jebenfalls mit bem Le= ben babontommen.

# Samilientragodie.

Portland, Dre., 11. Sept. Der Land= wirth B. F. Bedmann, in ber Rabe bon Rofeburg, erichof feine Gattin, während fie bas Frühftud bereitete, fowie feinen Stieffohn, ber ihr gu Silfe eilte. NachbarBleute hielten ben Mörber fest, bis ber Sheriff eintraf, ber ihn in haft nahm. Säusliche Streitigfeiten hatten das Doppelverbrechen beran-

#### Jampfernadrichten. Ungetommen

New York: Nedar von Neapel; Werra von Genua; Bobic von Liverpool; Maffachufetts bon Lonbon: Buffalo bon Sull; Ethiopia bon Glasgow. (Gis ner ber Baffagiere, Francis Gallagher bon San Franciso, machte unterwegs amei Gelbstmorbberfuche und murbe dlieglich auf Befehl bes Kapitans eingesperrt.)

Boston: Catalonia bon Liberpool. Gibraltar: Rronpring Friedrich Wilhelm, bon New York nach Reapel. Liberpool: Bothnia bon Bofton.

Glasgow: Pruffian bon Bofton; State of California bon Rem Dort. Leith: Suron bon London.

Boulogne: Maasbam, von New Yort nad Rotterbam. Bancouber, B. C.: Warrimoo

Albgegangen: Glasgow: Grecian nach New Doct. Am Lewis Island vorbei: Glavonia, bon Stettin nach Reto Dort.

Der Dampfer "Uffgrian", welcher am 29. Auguft bon Montreal nach Glasgow abging, ift bei Dumbarton auf einer Untiefe aufgelaufen. Ge finb Schlepper abgegangen, um ihn wieber flott zu machen.

# Betterberiat.

Für bie nächsten 18 Stunden folgendes Wetter in Minois: Schon bis gum Donnerstag; wahricheinlich ein wenig fühler im füblichen Theil Mittwoch früh; langfam fleigenbe Tempes ratur Mittwoch Rachmittag; nörbliche Winde, welche beränderlich werben.

# Demokratifche Staatskonvention.

Barrisburg, Pa., 11. Cept. Beute trat hier die bemotratische Staatston= bention für Pennshlvanien wieber qu= fammen, um zwei Rongregfanbibaen aufzustellen, ba burch bas Ableben bon 5. R. Sloan und ben Rudtritt bon Sofeph C. Ducher zwei Batangen ent= ftanden find. Die Berhandlungen ma= ren nur furg. henrh G. Meher unb Thomas Collins wurden per Afflama= tion als Ranbibaten aufgeftellt. Es wurden Resolutionen angenommen, worin ber Tob Sloans beflagt, bie früher angenommene Pringipienertlä= rung wieder gutgebeißen, Die Saltung bes Brafibenten Cleveland in ber Rollfrage belobt, und Freude über ben Bie-

### ibrochen wirb. Darauf bertagte man Der gepfandete Senker.

berruf bes McRinlen-Befetes ausge=

New Brunswid, N. J., 11. Sept. Jame's ban Sife, ber New Jerjeher henter, gerieth in großen Born, als er in bas Bureau bes Sheriffs Toffen in Berfen City tam, um die Gebuhr bon \$250 gu erheben, welche er für bas hängen bon Altenberger (bem Mörber ber Ratie Rupp) zu fordern hatte. Er friegte nämlich bon biefer Summe nur \$75, das Uebrige war gepfändet wor= ben. Ban Sife ichulbete bem Jofef Grober bahier fcon feit 18 Jahren \$125 auf eine Schulbberichreibung, und Groper erwirfte nun einen Be= fcblagnahmebefehl auf bie Bentersge= buhr behufs Erlangung biefer Sum= me nebst Binfen. "Das ist eine neue Art, ben henter gu betrügen", bemertte ban Sife, als er die Stube bes Sheriffs

#### Wrandflatiftif.

New York, 11. Sept. Giner Bufams ftellung im "Journal of Commerce & Commercial Bulletin" zufolge betrug ber Brandverluft in ben Ber. Staaten und Canada mahrend bes Auguft \$10,= 432,800; bas ift im Bergleich zum Auguft bes Borjahres immer noch eine niebrige Summe, benn in jenem Monat betrug ber Berluft \$13,223,700; im August 1892 war bie Berluftsumme fast diefelbe, wie diesmal, nämlich\$10,= 145,300. In ben mit August abgelaufenen 8 Monaten betrugen bie Feuer= berlufte im Gangen \$87,453,000, gegen \$111,324,000 in benfelben Mo= naten bon 1893 und \$87,112,550 im felben Zeitraum von 1892. Gin befonders großer Theil ber biesmaligen Verlufte entfällt auf bie westlichen

# Die Seiger-Bruderichaft.

harrisburg, Ba., 11. Sept. Sier trat bie 4. nationale Jahrestonvention ber Brüberschaft ber Lokomotivheizer 400 Delegaten und etwa ausammen. 1000 andere Mitglieder sind zugegen. Großmeister Sargent erstattete einen Jahresbericht, zu bessen vollständiger Berlefung zwei Tage erforberlich find. Er befaßt sich natürlich borwiegend mit ben Streit-Wirren.

# Schiffs. Autergang.

Cith Jiland, N. J., 11. Sept. Der aus St. Johns und Salifar hier einge= troffene Dampfer "Portia" bringt bie Radricht, bag er im Gund bon Binehard haben mabrend eines bichten Rebels mit bem Schooner "Dora M. French" gufammenftieß und benfelben gum Ginten brachte. Der Rabitan (French) und Drei bon ber Beman= nung bes Schooners ertranten.

# Pon Picol geftorben.

Los Angeles, Cal., 11. Sept. Don Bio Picol, der lette megitanische Gou= berneur bon Californien, ift im Alter bon 94 Jahren aus bem Leben gefchie=

#### Musland. Anardiftifdes.

Berlin, 11. Gept. Die "Graubenger Zeitung" fagt, mahrend ber Raifer mit feinem Gefolge am letten Sams= tag in Marienburg gewesen fei, batten Unarchiften revolutionare Flugblätter in ber Umgebung verbreitet. In biefen Flugblättern feien nicht nur bie Grundfage bes Anarchismus dargelegt, sondern auch personliche Drohungen gegen ben Raifer und feine Leute enthalten. Die bortige Polizei hat übri= gens fehr umfaffende Borfichtsmagregeln getroffen. Jeber Frembe muß fo-fort bei feiner Untunft ein Schrifts ftud unterzeichnen, welches genaue Ungaben über feine Gefchafte, feine Familie und feinen Bohnplat enthält.

Berlin, 11. Sept. Das Organ bes bem Unarchismus juneigenben Flügels ber Gogialbemofraten, ber bier erfcheis nenbe "Sozialift", ift unterbrudt, und gegen ben berantwortlichen Leiter bes Blattes ist bie Anklage wegen Aufrei= gung erhoben worben.

# Gin Rede-Duell.

München, 11. Sept. Unter bem noch frifchen Ginbrud ber Raiferrebe muß ein Borgang, welcher fich währenb einer fogialbemotratifchen Berfamms lung babier abspielte, bon boppeltem Intereffe fein. Der Sozialiftenführer Bebel und Profeffor Quibbe, ber befannte "Caligula=Quibbe", haben fich im Rebebuell gemeffen. Bebel berglich bie driftliche Bewegung ber erften Beit und bie fozialiftifche Bewegung unferer Tage. Beibe, fagte er, hatten unfag= bare Berfolgungen zu beftehen gehabt, und wie bie Sache ber Chriften, werbe auch die sozialistische burch Rampf jum Sieg führen. Bahrenb aber auf ben Triimmern bet Macht ber alten romifchen Bebruder ber Chriften !

#### ein neues Raiferthum fich aufbaute, welches fich auf bas fiegreiche Chriften= thum grunbete, werbe ein fogialiftischer Raifer, auch wenn ber nächfte, ber lette

Rampf erft geschlagen fei, nicht erfte-

Profeffor Quibbe entgegnete barauf, baß ber Cafarismus ebenfobiel Chan= cen habe, wie ber Sozialismus, und prophezeite, bag nach bem nächften Rriege ber Cafarismus triumphiren

#### Selmbolb' Beffattung.

Berlin, 11. Gept. Die Beifehung ber Leiche bes Professors v. Helmholy wird morgen erfolgen, und zwar auf bem Lütow-Friedhofe in Charlottenburg. Mus allen Welttheilen find Bieleids= Rundgebungen eingetroffen. Mis erfter Befucher im Trauerhaufe

#### erfchien Profeffor Mommfen, ber berühmte greife Geschichtsforscher.

Berbert Bismard macht fich unbefiebt. Berlin, 11. Gept. "Der alte Berr, fo nennen bie Gutsangehörigen ber Berrichaft Schönhaufen und bie Bewohner ber Umgegend ben Berrichafts= besitzer, ben FürstenBismard. Go lange ber "alte herr" noch in Schonhausen befahl, so lange gab es noch gute Beiten, fo lange ftand ber Schloggarten noch allen Besuchern, allen Ausflüglern mit Rind und Regel, Fourageforb und Gefang und Durft in ber Reble offen.

Nun refibirt ber "neue herr", Graf Berbert Bismard, mit feiner jungen Gemahlin, Grafin Hopos, auf Schlof Schönhaufen, und ba beißt es benn: Fort mit ben Musflüglern, ben bier= timmigen Lieben und ben gurudgelaffenen fettigen Butterbrotpapieren. Graf Herbert hat dieser Tage in eigener Per= fon eine Schaar Ausflügler aus dem Schloßgarten bertrieben, obwohl biefelben baran erinnerten, bag ber "alte herr" ben Befuch bes Gartens ftets er=

Wiberlich hat fich bei biefer Angele= genheit wieder einmal das Kriecher= thum in ben Borbergrund gebrängt; ein höherer Angestellter bes Schlofrent= amts fah fich nämlich gemüßigt, feine "Ergebenheit für ben neuen Herrn" ba= burch zu botumentiren, daß er erklärte, Graf Herbert habe vollständig Recht gehabt, wenn er gegen bie Ginbring= linge bie Waffe gebraucht habe. Die Angelegenheit hat viel boses Blut ge-

### Bene Bafinkataftrophe.

Paris, 11. Sept. Nicht 10, fonbern allem Anscheine nach bedeutend mehr Opfer hat das bereits gemeldete schred= Unglud eines Roln-Barifer Schnellzuges, zu Apilly, geforbert. Die Gesammtzahl ber "Getöbteten unb Berletten" wird in ben jungften Berichten 40 bis 60 angegeben. 12 Leichen bis jekt aus ben Triimmern gege gen. Unter ben Umgefommenen ift auch ber Stationsvorsteher von Apilly, welcher zwischen bem Güterzug und bem Personenzug zermalmt wurde.

# Die Chofera.

Umfterbam, 11. Sept. Sier und in Maaftricht wurde je eine neue Erfranfung an ber Cholera und ein Tobesfall

# Spanifche 28ablen.

Mabrid, Spanien, 11. Sept. Bei ben neueften Provingialwahlen, welche im gangen Lanbe ftattfanben, finb, foweit bekannt, gewählt: 311 Anhänger ber jegigen Regierung, 120 Ronferba= tive, 32 Republifaner, 17 Rarliften, 11 Unabhängige und 26 3meifelhafte.

# Oft-Afrikanifdes.

Canfibar, Oftafrifa, 11. Cept. Rev. Firminger und Gr. Beagley, welche in Dar-es-Salaam, Deutsch = Oftafrita, von der Infel Kilwa eintrafen, berichten Näheres über den Aufstand der dor= tigen Eingeborenen. Das haus bes Gouverneurs in Kilwa wurde von 2000 mit alten Gewehren bewaffneten Ginge= borenen am Morgen bes 7. Septem= ber angegriffen. 3wei Stunden lang tobte der hitige Rampf, und die Gin= geborenen wurden endlich, mit einem Berluft bon 100 Tobten, gurudgewor= fen. Auf Seiten ber Deutschen fiel ein subanesischer Solbat, und ein deutscher Solbat wurde verwundet.

Bur Zeit, als bie genannten herren von der Insel abfuhren, erwartete man

#### eine Erneuerung ber Angriffe. Der orientalifche Rummel.

London, 11. Cept. Gine Depefche der "Times" aus Wei-Hai-Wei, China,

Die dinefische Flotte ift jest bollftanbia tampfbereit, einschließlich bes Pan= zerschiffes "Chin Duen", welches nicht in ben Grund gebohrt, fonbern blos beschäbigt wurde und vollkommen wie= ber ausgebeffert ift. Die chinestische Flotte wirbt maffenhaft Seeleute an, und die Stimmung bei ben Offizieren und Mannschaften wird als eine gute

Im füblichen Rorea haben bie Japas ner ein Gbitt erlaffen, welches ber Bebolferung anbefiehlt, ihr haar abgu= schneiben, als Zeichen ihrer Unterwer= fung unter Japan. Das Bolt weigert diesem Editt nachzukommen, und will lieber fämpfen.

Mus Tien Tfin, China, geht eine große Angahl chinesischer Raufleute weg, aus Furcht, in bas Beer geftedt gu

Der dinefische Bigefonig Li Sung Chang foll in bringenber Befahr fteben, feine Dacht zu verlieren, ba gegen ibn ftart intriquirt wirb, und man in Beting auch mit feiner Art ber Rriegs= führung ungufrieben ift.

(Telgraphifde Rotigen auf Der 2. Coits.

#### Raheju vollendet.

Der Brudenbau der Metropolitan hochbahn.

Sobalb der Chicago Fluß durch eine schwere Hebebrücke überspannt ist, mit beren Bau man bereits gwifchen ber Jadfon und Ban Buren Str. begon= nen hat, wird die Bahnftrede ber Detropolitan Sochbahn von Franklin bis Weft 48 Str. bollftanbig fein.

Un ber Bahnlinie in ber unmittel= baren Nähe des Flusses entlang spielte fich geftern eine geschäftige Szene ab, welche ber Berftorung ber im Wege ftehenden Sinderniffe galt und bon Sun= berten bon Buschauern beobachtet mur= be. Auf ber Westfeite bes Fluffes mar eine Abtheilung Arbeiter bamit beschäf= tigt, mit Silfe einer fleinen Dampfma= ichine und eines großen Rrabnen bie maffiben eifernen Pfoften ber Brude an ben Auffahrten angubringen. Die Oftseite bes Fluffes bot bagegen einen ganglich verschiedenen Unblid bar. Dort hatten nahezu 200 Arbeiter bas Berftörungswert begonnen. Das achi= todige Badfteingebaube auf ber Beft= feite ber Martet Str. ift querft bem Untergange geweiht und wird in eini= gen Tagen berichwunden fein. Dann werben andere Gebäube weichen muf=

Man gebentt ben Bau ber Brude in etwa brei Monaten vollendet zu haben. Die Arbeiten für bie Berftellung ber Wabajh Abe. Terminal=Linie ber Late Str.=hochbahn fchreiten ebenfalls ruftig bormarts. Mit ben Bermeffungen ber Bahnlinie bon Martet Str. bis Wabafh Abe. wird man noch in biefer Woche fertig werben, worauf man mit ber Errichtung bes Gerüftes beginnen

#### Bieder eröffnet.

Rach breitägiger Paufe murben heute bie Berhandlungen gegen bie Be= amten ber American Railway Union bor Richter Woods wieber eröffnet. Superintenbent Charles Dunlab bon ber Rod Island-Bahn wurde als Zeuge bernommen. Der Gerichtshof entschieb, baß ber Beuge nur Ausfagen über bas machen burfe, was er felbst gehört und gesehen hatte. Daburch wurde berhin= bert, bag ein ganger Stoß auf ber Schreibmaschine angefertigtes Manufript, welches bem Zeugen bon ber= chiebenen feiner Ungeftellten gur Ber= fügung gestellt worden war, gur Berle= funa gelanate.

hert Dunlap ergablte mehrere feiner Erlebniffe mahrend bes Streits und er= flärte, daß, wenn bie Bunbestruppen eher gur Stelle gemefen maren, ber Streit feinen fo großen Umfang angenommen haben würde.

# Bom Rational-Ronbent.

Die beutige Ronvention bes National-Berbandes beutsch-ameritanischer Schriftsteller und Journalisten wurde furg bor 11 Uhr burch ben Prafiben= ten, herrn Dr. Genner, eröffnet. Der erfte Bericht, welcher gur Berlefung fam, war berjenige bes Revisions-Romites. Derfelbe murbe nach längerer Debatte einstimmig angenommen.

Bon Geiten ber beutschen Schriftfteller-Genoffenschaft lag eine Auffor= berung bor, ber aufolge fich ber Rational-Berband als Mitalied anfchließen follte. Die Angelegenheit wurde ber neuen Grefutive überwiesen, worauf Bertagung bis 2 Uhr Nachmittags ein=

# Erlitt fdwere Brandwunden.

In einem hinter bem Saufe Dr. 2908 Cottage Grove Abe. gelegenen Pferdestalle brach gestern Abend, we= nige Minuten por 8 Uhr, ein Feuer aus, das in turger Zeit bas Gebäude mitsammt seinem Inhalte in Schutt und Afche verwandelte. Auch ein in bem Stalle befindliches Pferd ift bem gierigen Glemente gum Opfer gefallen. Der Gesammtverluft beträgt etwa\$500. Der Stall gehörte einem gewiffen Billiam Bulowa, welcher im Borberhaufe ein Materialwaaren-Befchaft betreibt. Gin 64 Jahre alter Mann, Ramens James Smith, hatte bei bem Berfuche, bie Flammen zu fofchen, fcmereBrand= wunden an ben banben und Füßen babongetragen. Der Berlette fand Aufnahme im Countyhospital.

# Unverfichtige Rapitane.

Stabt=Ingenieur Artingftall broht ben Rapitanen ber Schleppbampfer, welche die mit Roth vom Drainage-Ra= nal beladenen Flachboote den Fluß bin= auf bis jum Gee in Zau nehmen, mit Berhaftung, wenn sie nicht bei bet Paffirung ber Bruden borfichtiger gu Werte geben. Etwa fieben Schlepp: bampfer, welche ber "Illinois Dredgs ing Co." gehoren, werben gu biefem Zwecke benutt. Es ift in letter Zeit häufig vorgetommen, baß biefeSchlepps bampfer fo heftig gegen bie Bruden anfahren, daß mehrere berfelben erhebs lich beschäbigt wurden. Dies muß, wie herr Artinaftall mit Rachbrud erflärt, jest aufhören.

# Zemperaturftand in Chicago.

Der Thermometerstand auf ber Det: terwarte im Auditorium-Thurm ftellte fich feit unferem letten Berichte, wie folgt: Geftern Abend um 6 Uhr 65 Grab, Mitternacht 66 Grab, beute Morgen um 6 Uhr 54 Grab und beute Mittag 60 Grab.

# Schreckliches Ende.

Der Sohn eines hiefigen bekannten geschäftsmannes als Anführer einer Räuberbande.

Er versucht in einer Wirthschaft einen Raub auszuführen.

### Der Schankkeliner schieft ihn nieder. Einzelheiten.

In ber Wirthichaft Nr. 2000 State Str. fand beute Morgen ein Mann feinen Tod, dem es ficher nicht an feiner Wiege gesungen worben war, bag er einft als Räuber wie ein hund gufam= mengeschoffen werben würbe. Der Name bes Betreffenben ift Thomas Cantwell jr. Er war ber Sohn bes Prafibenten ber "Gagle Brewing Co."

und Er-Affeffors bom Beit-Town. Es war gegen 1 Uhr, als Cantwell in Begleitung eines anberen Mannes bie erwähnte Wirthschaft betrat. Ginige Gafte waren jur Zeit noch an= wefend, die aber, während Cantwell und beffen Begleiter fich am Buffet aufstellten, fortgingen. Sinter bem Schanttisch befand sich Thomas Morgan, ein ehemaliger Rlopffechter. Cantwell beftellte gunächft Bier und während ber Aufwarter basfelbe ein= schänfte, brachte jener einen großenRebolber jum Borichein. - 2113 Morgan fich aufrichtete, fah er bie Münbung ber Waffe bicht vor fich und Cantwell bebeutete ihm in nicht mißzuverstehen= ber Beife, bie Sande hoch zu halten. Währendbem brangte ber andere fich hinter ben Schanttisch und öffnete bie Geldschublabe.

Morgan verlor, trot ber bofen Situation, in ber er fich befand, seine Geistesgegenwart nicht. Schnell wie ber Blig griff er mit ber rechten Sanb unter den Tisch, wo er einen geladenen Revolver liegen hatte, und ehe ber an= bere ben Druder an feinem Revolver faffen tonnte, fiel er bereits, bon einer Rugel aus Morgans Baffe in ben Ropf getroffen, ju Boben. Gine meis tere Rugel zerschmetterte ihm Sandgelent.

Der Begleiter Cantwells hatte inwischen ben Bestand ber Raffe, etwa \$30, in seinen Besitz gebracht und sprang gur Thur hinaus, gerabe in bem Do= ment, als ber Polizift D'Connor durch eine Seitenthur bas Lotal betrat. Bor ber Thur hielt ein Buggy, in welches ber Räuber fprang und in welchem er foleuniaft bavonfubr.

Gine Berfion ber Affaire lautet ba= bin, bak fich in bem Fuhrwert noch ein Mann befand, welcher Bache gehalten hatte, mahrend Cantwell und beffen Begleiter fich in bem Lotal befanden.

Der einzige Augenzeuge ber Schie= ferei mar außer ben Betheiligten, ber Nr. 2504 Archer Abe. wohnhafte Di= chael Hargaben. Derfelbe war gerabe im Begriffe, bas Lotal gu betreten, als ber erfte Soug fiel. Er blieb in ber Thure fteben, ba er sich nicht getraute, borwarts zu geben, tonnte jedoch bie Flucht bon bem Begleiter Cantwells

nicht berhinbern. Rachbem es festgestellt worben, bag Cantwell tobt mar, murbe feine Leiche nach ber nächften Morque gebracht. Morgan wurde verhaftet und figt por= läufig in einer Belle ber Boligeiftation an ber 22. Str. Er wird bort berbleiben, bis die Coroners-Untersuchung porüber ift. Bon bem Begleiter Cant= wells hat bie Polizei bis jest trop al= ler Bemühungen, feine Spur finben

fonnen. Der Bater bes Erfchoffenen wohnt Mr. 714 2B. Abams Str. Mis bie Runde bon bem Borfall anlangte, maren ber Schred und bie Befturgung im gangen Saufe grenzenlos. Wohl muß= te man, bag Thomas fich viel in schlech= ter Gesellschaft herumtrieb und früher ober fpater mit ber Polizei in Ronflitt fommen würbe, aber ein folches Enbe hatte man ihm boch nicht prophezeiht. "Wir haben alles gethan, was wir für Thomas thun tonnten," fagte ber Ba= ter ju einem Berichterftatter. "Er foll= te ber Solg und bie Freude unferer Familie werben. Deshalb ließen wir ihn in einem Rem Porter Inftitut er= giehen und er hat sich bort Kenntnisse erworben, welche gu ben beften hoff= nungen für feine Butunft berechtigten. Doch Thomas zeigte ichon in früher Jugend einen Sang für bas Abenteuer= liche und wirtte fogar eine Zeit lang als Schaufpieler unter bem Ramen

"Billy" Mart. Geit brei Jahren ift Thomas nicht mehr zu Saufe gewefen, boch murben wir ihn, falls er gurudgefehrt mare, mit offenen Armen aufgenommen ba= ben. 3ch hatte ihm eine gute Stelle gegeben, wenn er fich nur gu einem geordneten Lebensmanbel hatte entschlie-Ren fonnen."

Irgend Jemand hatte ben alten herrn erzählt, bag bie Schießerei bas Refultat eines Streites um bie Begab= lung bon Getranten gewefen fei, boch fchien er felbft nicht bon ber Bahrheit biefer Berfion überzeugt zu fein. Der Ericoffene war erft 28 Jahre

alt. Die Polizei kennt ihn fehr wohl und mußte, bag er mit Dieben unb Räubern berfehrte. Er foll fich auch unter Unflage wegen Pferbebiebftahls befunden haben. Thomas Morgan ift zwei Jahre junger als ber Erfchoffene. Abgefeben

oabou, bag er mit feiner That nach

Art aller Rlopffechter mehr renomirt,

guführen, icheint teinem 3weifel gu unterliegen, benn felbft wenn es nicht mahr mare, bag ber Begleiter Cant= wells ben Raub trot ber Schiegerei ausführte, fo ift ber Umftanb, bag er bie Flucht ergriff und fich fpater nicht melbete, grabirenb genug. Conberbar ift nur, bag Riemand zu miffen icheint, was aus Cantwells Revolver gewor= ben ift; berfelbe icheint berichwunden Gin freches Frauenzimmer.

ben Manner bie Wirthschaft mit ber

Abficht betraten, um einen Raub aus-

Um 4. März biefes Jahres wurde eine gewiffe Maggie Moonen verhaftet, weil fie in einer Schantwirthschaft in ber Fulton Str. bem in bem Saufe 39= 37 Clart Str. wohnhaften D.S. Wint= le \$25 entwendet hatte. Beibe fagen gemüthlich in bem Lotal beifammen und nahmen berichiebene Getrante gu fich. Als fich Wintler bann erhob und hinausging, folgte fie ibm und legte, wie um ihm ihre Liebe zu beweisen, ben linten Urm um feinen Sals, griff aber mit ber rechten hand in feine Ho= sentasche und zog baraus \$25in Bant= noten hervor. Wintler ftieß fie gurud und veranlagte ihre fofortige Berhaf= tung, allein man fonnte, trop genauer Untersuchung, bas Gelb nicht bei ihr finden, und fo wurde fie nur wegen unorbentlichen Betragens nach ber "Bribewell" gefanbt. Das Urtheil berfeste fie in eine riefige Buth gegen Wintler, und fie brobte ibm grimmige Rache, um die derfelbe sich jedoch we=

nig fümmerte. Unterdeffen gelang es, festzuftellen, baß bas Frauenzimmer bas gestohlene Gelb in ihrem Munbe berborgen ge= habt habe, und fo erwirkte Winkler ei= nen neuen Berhaftsbefehl gegen fie. Man konnte ihrer jedoch nicht habhaft werben. Erft geftern entbedten fie bie Gebeimpoligiften Samilton und Dris= coll in der Milwautee Ave, machten fie bingfest und brachten fie nach ber West Chicago Abe.=Station. Man untersuchte sie biesmal fehr genau und fand bei ihr einen 34falibrigen gela= benen Revolber. Gie benahm fich bei ber Untersuchung außerorbentlich frech und unberschämt, und aus ihren Meu-Berungen tonnte man entnehmen, bag fie mit bem Schiefgewehr Jemanden hatte zu Leibe geben wollen.

Seute por Richter White gebracht. war fie gwar fehr aufgeregt, wußte aber burch Bitten, Beriprechungen und Thränen bas herz bes Richters fo weit gu erweichen, daß er die Rlage wegen Diebstahls fallen ließ, und sie nur mit \$50 wegen Tragens verborgener Baffen bestrafte. Damit war die Berson aber nicht zufrieden, und ihre bolle Frechheit trat wieder zu Tage. Da sie natürlich feine Mittel batte, Die Strafe zu bezahlen, fo follte fie abgeführt wer= ben, ftellte fich aber, als ob fie bas nicht bemertte, und fuchte ben Richter gu interpelliren. Das gelang ihr nicht, und fie mußte, mobl ober übel, ben Beams ten folgen. Raum hatte fie bem Richter ben Ruden gedreht, so fing sie, noch im Gerichtsfaale, an ju raisonniren und zu fchimpfen, ja fogar zu broben. Das ging bem milben Richter boch über ben Spaß. Er ließ bas rabiate Frauengimmer gurudholen und anderte fein Urtheil dahin um, daß er bie Unflage wegen Diebstahls aufrecht erhielt und bas Beib bafür unter \$500 an Die

Großgeschworenen überwies. hoffentlich wird bie Suppe, die fie fich burch ihre Frechheit eingebrodt hat, recht heiß werben, und fie eine Beile gu blafen und zu schluden haben, bis fie fie hinunterbetommt.

# Des Mordes angeflagt.

Vor Richter McConnell wird gegenwärtig ber Prozeß gegen John Lind= quift verhandelt, welcher unter der Un= flage fteht, am 18. Juli b. J. einen ge= wiffen Edward Olfon bei Gelegenheit eines Streites an ber Ede bon Mabi= jon- und Union Str. ermorbet gu baben. Der Unhold hatte feinem Opfer mit einer Langette, wie fie bon Mergten gebraucht wird, die Rehle durchschnit= ten. Olfon ftarb wenige Stunben fpa= ter im County-Sofpital.

Gin anderer Morbprozeg hat geftern bor Richter Cheklain feinen Unfang genommen. 2113 Ungeflagter fungirt William Ellington, welcher im Monat Mai ben Farbigen William Habbur in beffen Wohnung, Nr. 6011 Aba Str., burch Mefferstiche tobtete. Ueber ben Mord ift feinerzeit in ber "Abendpoft" ausführlich berichtet worben. Ellington war bei ber Uhren-Firma Reller Bros & Co. als Rollettor angestellt gemesen umb hatte von habbur einen fchon längst fälligen Betrag für eine getaufte Uhr einkaffiren wollen. Darüber war es ju einem Streite gefommen, in beffen Berlauf ber Farbige erstochen wurde. Die Bertheibigung wird zu beweisen versuchen, daß ihr Klient in Nothwehr hanbelte, ba Habbur feinen Gegner guerst mit einer Uzt angegriffen hatte.

# Erlag feinen Berlegungen.

Ralph Stephens (nicht Steubens), ber gestern Nachmittag, wie an anderer Stelle bes Blattes ausführlich berich= tet wurde, beim Berabspringen bon eis nem Frachtzuge verunglüdte, ift heute gu früher Morgenftunde feinen Berlehungen erlegen. Der Berftorbene hat=" te geftern ohne Wiffen feiner Eltern bie Schule geschwänzt und war auf einem Zuge als blinder Paffagier bis an die 55. Str. gefahren, woselbst fich als nöthig ware, flingen seine Angas an bie 55. Str. gefo ben ziemlich glaubhaft. Daß bie beis ber Unfall ereignete.

#### Lebensmude.

Eine Angahl ber Spaziergänger im humboldt Part wurde geftern Rachmittag burch einen Coug erfchrectt Der Schall beffelben tam aus einem Gebufch und als man borthin eilte, fand man einen Mann in fterbenbem Buftanbe bor. Gine Bunde am Popf und ein noch rauchenber Revolver er= gählten, was geschehen war. Der Mann murbe als ber Rr. 512 Larrabee Str. wohnende Jäger erfannt. Wenige Minuten nachdem er aufgefunden wors ben war, that er feinen legten Athems

In einer ber Tafchen bes Berftorbe= nen fand fich ein beschriebener Zettel, beffen Inhalt für feine Frau bestimmt war. Er enthielt nichts als bie Worte: "Ich bin frank und wahnsinnig und fann es nicht mehr länger aushalten." Jäger war Bader von Profession und feit langerer Beit außer Arbeit. Er litt an einem Gefchwür im Raden und hatte ichon früher einen Berfuch ge= macht, sich zu erschießen, boch murbe er bamals burch seine Frau bon ber Musführung feines Vorhabens abgehalten. Geftern erreichte er feinen 3med, wie aus Borftehendem zu erfehen ift. Er

hinterläßt außer ber Wittme ein Rinb. Frit Begmann, ein in Arlington Sights wohnender Zimmermann, bing fich geftern an einem Baume auf und war tobt, als man ihn fanb. Wie es heißt, hat er mahrend ber letten Beit biel getrunten und bies scheint ihn fchließlich bahin gebracht zu haben,

baß er am Leben verzweifelte. Bahrenb er fich unter bem Ginfluffe genoffener Spirituofen befand, brachte ich ber Schanttellner Frant Seamore hinter bem Saufe Rr. 189 Monroe Str. mit einem Tafchenmeffer einen Schnitt am Salfe bei. Er hatte bie Abficht gehabt, feine irbische Laufbahn gu beenden, boch war bas Meffer nicht scharf und seine Hand nicht sicher ges nug, um bies zu bewertftelligen. Die Wunde war ungefährlich.

Unfall. Max Seigle, ein obbachlofer, 14 Jahre alter Anabe, erlitt heute Morgen 8.40 Uhr durch ben Zusammenftoß ameier Wagen einen Bruch feines rech= ten Fuges. Er war auf einen ber "Mattoon Manufacturing Co.", 224 -226 Wabash Ave., gehörigen Wagen gesprungen. Als derselbe auf derMa= bijon Str.=Brude angelangt mar, geriethen bie Strange in Unordnung, mas ben Rutider D. I. Gunberson veranlafte, die Pferbe mit einem plot= lichen Rude anzuhalten. Dicht hinter biefem Wagen befand fich ein anderer, fcmer mit Solg belabener, beffen Gi= genthumer Gebrüder Oliver, an ber Ede ber Ullman und 35. Etr., find. herman Rabtte, ber Ruticher biefes Gefährtes, tonnte feine Pferbe nicht rafch genug jum Stehen bringen und berfuchte baher gur Seite auszubiegen. Bei biefer Gelegenheit ftiegen beibe Ba= gen gufammen und das Sinterbreit bes ersteren, auf dem der Anabe ftand, wurde in die Sohe gedrängt, fo bag fein Fuß zwischen demfelben und einer Rifte gerqueticht wurde. Die Folge war ber ermannte Bruch. Man fcaffte ben Berletten nach bem County-Sofpital und fpater, nach Unlegung bes Berbandes, nach dem Rofthause Nr. 164 23. 14. Str.

# Bird mahrfdeinlich fterben.

In bem Befinden bes Anwaltes Claube Waller, ber am letten Samftag bon bem Bureauborfteher Roeber nie bergeschoffen wurde, ift eine wefentliche Berichlimmerung eingetreten. fürchtet, bag ber Unglüdliche ben heutis gen Tag nicht überleben wirb. Die Einzelheiten bes blutigen Borfalls, über ben in ber "Abenbpoft" berichtet wurs be, bürften noch in Aller Erinnerung

\* Frant Lawler reichte heute Bormittag feine mit 6000 Unterschriften berfebene Betition für bie Ranbibatur als Rongreß-Wbgeordneter im 4. Rongregbezirt bem County-Clert ein.

\* herr Mar Robben, ber Groß=Bras fibent bes Orbens "R. & L. of Ameria ca", ift in Anbetracht seines aufopfes rungsbollen Wirtens für bas Intereffe bes Orbens gelegentlich feines Geburtstages bon feinen Freunden mit einem prachtvollen Schreibsetretar beichentt

worden. \* Seute Morgen um 9 Uhr befam ber 50 Nahre alte 2Bm. ban Brooflin, ein Bertäufer für Marfhall Fielbs Engroß-Geschäft, por bem hause Rr. 290 Rufh Str. einen beftigen Blutfturg Obgleich fofort ein Argt gur Stelle war und ihm feine gange Aufmertfamfeit schenfte, ftarb ber Bebauernsmer= the boch turze Zeit banach in seiner Wohnung, 422 Dat Str., wohin man ihn geschafft hatte.

\* Frau F. S. Frome, bie, mit gro-ger Bafche beschäftigt, heute Morgen um 8 Uhr, einen Bafchteffel auf ihren Gafolinofen ftellen wollte, hatte bas Unglud, bag letterer umfiel und eine Explosion stattfand, Die fie an ihrem rechten Urme und im Geficht arg burch Brandwunden berlette. Ein herbeige rufener Arat traf bie geeigneten Uns ordnungen, ihre Schmerzen zu lindern. Muf einen ftillen Alarm bin erfchien auch bie Feuerwehr, die aber nichts mehr zu thun fand, ba tein Schaben angerichtet war

# St Bernard

Musichlieflich aus Pftangenftoffen jufammengefest, find das harmloseste, sicherste und beste Mittel der Welt gegen

# Verstopfung,

melde folgende Leiben perurfacht: Gallentrantheit. Rervofer Ropfidmerg. Mebel feit. Albruden. Hipbruden. Sighungen. Surjathmigteit. Plahungen. Blahungen. Gelbfucht. Gelvingi.
Peiparteit.
Polif.
Wilgemeine
Geitensteden.
Geiwäche.
Geiber Wilgemeine
Berdroffenheit. Deiher, wiedelnder Kopf.
Unwerdaulicheit. Dumpfer Kopfschuerz.
Gedroffene.
Gedwindel.
Belegte Junge. Angtlofigfeit.
Lederfarre.
Peibigmerzen. Hervostät.
Haudrafeit.
Damorrhoiden. Schwäche.
Widdigfeit.
Berdorbenermagen. Gastrischerwoffschuerz.
Sodbreunen.
Kalte Hande u. Führe.
GedlechterGeschmad liedersüblierWagen.
im Vinnde.
Arämpfe.
Ferstopfen.
Hädenigmerzen.
Blutarmuth.
Chlasiosseit.
Ermattung.

Jebe Familie follte St. Bernard Rrauter : Billen vorräthig haben

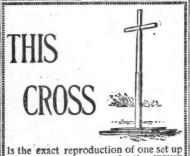
Gie find in Apotheten gu haben; Breis 25 Centa Sie find in Aportoeten ja good bie Schachtel, nehit Sebrauchsanweitung; funt Schachteln für S1.00; sie werben auch gegen Empfang bes Preifes. in Baar ober Biefmarten, irgend wahrt in ben Bee. Staaten. Canada ober Europa rei gebob

P. Neustaedter & Co., Box 2416. New York City.



BESTE LINIE KANSASCITY

Zwei Züge Täglich



nearly a half century ago by the JESUIT Missionaries to the FLATHEAD INDIANS in Montana. It is upright in the ground in front of an old church in which these indians have knelt and worshiped for Lo. all these years.

The history of this old Indian Mission of ST. IGNATIUS is very interesting. Send Chas. S. Fee, Gen. Pass. Agent Northern Pacific R. R., at St. Paul, Minn., six cents in postage and your address and he will send you a beautiful booklet, with colored illustrations, telling all about this and other old Indian Missions n Montana and Idaho.

# Gifenbahn-Fahrplane.

Blinois Central:Gifenbahn.

| bof. 12 Str. und Bart How. D     |            | al-Bagn.   |
|----------------------------------|------------|------------|
|                                  | ie Buge r  | rach dem   |
| Guben fonnen ebenfalls an ber 2  | 2. Gir.,   | 39. Str    |
| und Oube Bart-Station befriegen  | werben.    | Stabt.     |
| Lidet-Office: 194 Glart Gtr. und | Muditoriu  | m-Botel.   |
| Rüge                             | Mbfahrt    | Unfunft    |
| Rem Orleans Limited & Demphis !  | 1.35 9     | 1 5.00 %   |
| Ch. & Gt. Louis Diamond Special. |            | 1 7.35 B   |
| Springfielb & Decatur            |            | 1 7.35 23  |
| Rem Orleans Boftzug              | 3.00 23    | 112 20 23  |
| St. Louis Tagjug                 | 8.30 23    | 5.00 91    |
| Bisomington Baffagiergug         | 3 00 23    | * 7.00 %   |
| Chicago & Rem Orleans Expres     |            | 1 7.00 3   |
| Ranfalee & Gilman                |            | 110.25     |
| Blodford, Dubnque, Cionr City &  | 0 20 20    | 8 = 01 = 0 |
| Ciour Falls Echnellaug           | 2.00 %     | 1 1.10 %   |
| Rodford, Dubuque & Cioux City.s  | 11.35 9    | 6.50 25    |
| Noctford Baffagiergug            |            | 110.20 2   |
| Redford & Freeport               | 5,00 98    | 7.30 %     |
| Dubuque & Hocfford Erbreg        | 0.00 20    | * 7.30 %   |
| aCamftag Racht nur bis Dubuque   | Tongs.     |            |
| lich. ausgenommen Sonntags.      | n I waller | d. was     |
| ing, ausgenommen Contitugs.      |            |            |

| Chicago. Burlington- und Quinch-Gifenbahn    | . Luter-  |
|----------------------------------------------|-----------|
| Officed: 211 Glart Gtr. und Union Baffag     | ter-Bahn- |
| bot, Canal und Abams Str.                    |           |
| Salesburg und Streator † 8.30 2              | Antunft   |
| Caleshuro und Streator + 8.30 2              | + 6.25 %  |
| Blocfford und Forrefton + 8.30 9             | + 7.35 9k |
| Local-Buntte. Jilmois u. Jowa *11.20 B       | # 2.40 %  |
| Deuber nub Can Francisco *12.45 R            | * 8.20 3  |
| Ripchelle und Stodforb + 4.30 %              | +10.35 23 |
| Biod Falls und Sterling + 4.30 9             | +10.35 29 |
| Dmaha, Council Bluffs, Denber * 5.50 9       | * 8.20 3  |
| Leadwood und die Blad Sills * 5.50 R         | * 8.20 3  |
| Ranias City. St. Noteph u. Atchinfon* 6.10 R | *10.15 23 |
| Sannibal, Galvetion & Teras * 6.10 R.        | *10.15 23 |
| Gt. Boni nut Minneapolis 6.15 R              | * 9.00 2  |
| Streeter and Montate # 6.15 %                | * 9.00 23 |
| Et. Baul mit Dinmeabolie * 9.30 R            | * 7.10 3  |
| Ranfas City, St. Jojeph u. Atchinfon*10.30 9 | * 6.25 3  |
| Oniaba, Lincoln und Denber *11.00 92         | * 6.45 23 |
| *Täglich. +Täglich ausgenommen Connta        | gs.       |



Canal Street, between Madison and Adams Ste.

Tacket Office, 198 South Clark Street.

\* Dally. Daily except Sunday.

\* Pacific Vestbuled Express.

\* 10 Per 10 Per



Baltimore & Ohto. Bahnbofe: Grand Central Paffagier-Station; SinbbOffice: 119 Clart Str.

denne ertra Jahrpreise berlangt auf ben B. & D. Limited Bugen. Settie artes Hohybreise verlangt auf ben B. &. D. Linited Higgs.

Beta Hort und Basigna Destibutes Linited Lin

-

# Telegraphische Rolizen.

- Californien feierte geftern ben 44. Sahrestag feiner Aufnahme als Staat in bie Union. In ber Bionier= ftabt Can Jose fand ein besonders

großartiger Umzug ftatt. - In NewYorf wurde geftern wieber eine Anzahl Personen bom Sitsichlag betroffen. Der Tag war bort ber britt= heißeste im Jahre, und um 11 Uhr ftand das Thermometer auf 94 Grab

- Bu Pittston, Ba., fand in einer Grube ber "Bennfplvania Coal Co." wieber eine Explosion schlagenber Wetter ftatt. Der Oberfteiger Bryben fam um, alle übrigen gur Zeit in ber Grube befindlichen Arbeiter retteten

fiф. - Wie aus New Orleans gemelbet wird, entgleifte auf ber Chell Beach= Bahn ein Bug burch bas Musmeiten bon Schienen infolge atmosphärischer Gin= fliiffe. Der 16jährige Julius Appelshaus wurde getöbtet, ber 13jährige B. Fleit tobtlich, und ber Lotomotivführer Crawford schwer verlegt.

- Der Gouverneur Stone von Mififfippi und fammtliche Staatsbeamten bafelbit find geftern bom Bundesmarshall berhaftet worden, ba fie bie Ge= ete über Falschmungerei übertreten haben follen, als fie eine Musgabe bon Staats-Garantiescheinen imBetrag von \$200,000 beranlagten. Der Steit barüber bauert schon längere Zeit.

- In Maine fanden geftern Staatsmahlen ftatt, in benen ein Souberneur, bier Rongregmänner, eine Staatslegis= latur und Countybeamte gewählt murben. Wie immer in Maine, erhiellen bie Republitaner große Mehr= heiten; ihre Pluralität wird auf burch= fcnittlich 37,000 geschätt, mas bie bebeutenbste mare, bie je in Maine für eine Partei abgegeben wurde.

- Die Böttcher bei Swift & Co. in South Dmaha find abermals an ben Streit gegangen, weil Die Firma fich weigerte, gwei nicht gur Gewertschaft gehörigeBöttcher, Die mahrend bes borigen Ausstandes angestellt wurden, gu entlaffen. Es wird als möglich bezeichnet, bag wieder in fammtlichen Bofelhäusern bafelbft bie Böttcher bie Ur= beit nieberlegen werben.

- Die St. Paul= & Duluth=Bahn= gesellschaft hat ben burch bie jungsten Waldbrande beimathlos Gewordenen angeboten, ihnen ihnen Land in Studen bon 40 bis 80 Acres für wirkliche Befiedelung gu bertaufen, mobei fie erft nach zwei Jahren bie erfte Angahlung zu machen haben; und falls nach Ab= lauf biefer Beit 40 Acres bebaut finb, und ein Wohnhaus barauf errichtet ist, fo foll bie erfte Theilzahlung, welche ein Drittel ber gangen Summe beträgt, geschenkt werben.

- Die Körner-Loge Nr. 6 in In-bianapolis, eine ber ältesten Logen ber Phythiasritter, hat einftimmig beschlof= fen, wegen ber befannten Befchluffe ber Supreme-Loge gegen ben Gebrauch ber beutschen Sprache und gegen bie Bulaffung von Wirthen und Schantwartern aus bem Orben auszutreten unb ihre Gelber und ihr ganges Gigenthum einem beutschen Wohlthätigfeits=Ber= eine zu überweisen. In Detroit bielten die deutschen und bohmischen Lo= gen biefes Orbens eine große Berfammlung in ber gleichen Angelegenheit ab und erwählten Musschuffe, welche in einer fpater abzuhaltenben Berfammlung einen beftimmten Borfchlag einberichten follen.

30., war geftern ber Schauplag eines blutigen Rempfes. Die Ruch bes Grubenarbeiters Ulrich war in den Pfandstall gebracht worden, weil .fie die Wege unficher machte. Frau Ulrich erschien mit einer Urt und berfuchte, Die Thure bes Pfanbstalles einzuschlagen. Daraufbin ertlarte ber Stadtmaricall Do= nakhion bie Frau für verhaftet. Diefe wehrte fich verzweifelt und tonnte nur mit bein Beiftand eines gewiffen Tobias bis bor bas Gefängniß gebracht merben. In biefem Augenblid erschien ber Gatte ber Frau und feuerie 6 Schuffe ab. Donaldfon wurde fchwer, vielleicht töbtlich verwundet, und auch einer feiner Affiftenten wurde verlegt. Die Frau machte fich frei und rannte nach Saufe. und als bies ihr Gatte fah, lief et ebenfalls haftig babon; er wird jest von 50 Mann gesucht.

- In ben Ruftengegenben Muftra= liens berricht ichon feit längerer Beit ebenhalls bedentliche Dürre.

- Mus Genua wird gemelbet, bag ber befannte beutsche Bantier Baron Erlanger bafelbft geftorben ift.

- Bei Golobitten im Regierungsbegirt Königsberg nahmen bie Manöver bes 1. unb 17. Armeetorps ihren Unfang. Much ber Raifer erfchien wieber gu benfelben.

- Aus Berlin wird bas Ableben bes Profeffors Beinrich Rarl Brugich, bes berühmten Philosophen und Egyptolo= gen, gemelbet (geboren 18. Febuuar 1827 in Berlin.)

- Der Berliner "Borfen-Courier" beröffentlicht eine Unterrebung bes rufftiden FinangminiftersWitte mit einem Berichterftatter, worin Erfterer biefriebenstiebe bes Baren boch preift und es als bochft betlagenswerth erflatt, bag bie Rriegsrüftungen fortgefest würden, obwohl die Kaifer bon Deutschland, Desterreich und Rugland ben Frieden

- 3m frangofischen Diftritt Rogentfure-Seine fand geftern eine Bahl ftatt, um einen Rachfolger für Cafimir-Berier, welcher unlängft jum Brafibenten er Republit gewählt wurde, in bie

orbnetentammer gu fchiden. Das Refu.tat war: Gbmond Robert (gemä-Rigter Republitaner) 4083 Stimmen; Bachimont (Rabitaler) 3361; Paul (Sozialift) 1183 Stimmen. Da Robert feine absolute Dehrheit erlangt hat, fo muß eine zweite Bahl ftattfin-

für ben Rabitalen abgegeben murbe, erregt in Regierungstreifen Auffeben.

- Bu CoolGarbie, Auftralien, murbe neuerdings ein Goloflumpen gefunben, welcher ben berühmten von Lonbonberry noch an Größe übertrifft. Derfelbe wiegt 1800 Ungen und iff \$30,000 werth. Die Grubenarbeiter in Cool Garbie ftreiten übrigens gegenwärtig, um einen Wochenlohn bon \$20 zu erzwingen. Sie haben fich mit Buchfen bewaffnet und wollen nicht bulben, baß anbere Arbeiter ihre Stellen ein:

#### Lofalbericht.

#### Geftrige Ungludsfälle.

Bahrend ber Dachbeder Charles McLarnen geftern Nachmittag auf bem Union-Bahnhofe mit bem Repariren eines Daches beschäftigt war, verlor er plöglich bas Gleichgewicht und fturgte aus einer Sobe bon 12 Fuß auf ein anderes Dady herab, wo er mit zer= brochenem linten Urm bewußtlos liegen blieb. Gin Umbulangwagen ichaffte ben Berunglückten nach bem County= Sofpital. McCarnen mar feit mehre= ren Jahren bei ber Firma Rinslen Bros., Nr. 129—131 S. Clinton Str., beschäftigt gewesen. Er ift 25 Jahre alt und wohnt in bem Sause Nr. 28 Abon Place.

Der 26jährige James Crowe hatte gestern Nachmittag bas Unglud, an ber Ede von BanBuren und Desplaines Str. bon einem Pferbebahnwagen ber= abzufallen, wobei er fich einen Bruch bes linten Beines und ichwere Rontufionen juzog. Er wurde nach feiner Bohnung, Rr. 27 Spruce Str., befördert. Es heißt, daß Crowe betrunten war, als ber Unfall fich gu=

Ein Poligift fand geftern Abend an ber Ede bon Clinton und Madifon Str. ben 30 Jahre alten S. Felton, bon Nr. 535 G. State Str., ber bewußtlos und aus einer tiefen Ropf= wunde blutend auf bem Bürgerfteige lag. Der Berlette fand Aufnahme im County-Sofpital, mofelbft er balb barauf die Besinnung wieber erlangte. Er erzählte, daß er in ber Trunkenheit mit dem Ropfe gegen einen an der ge= nannten Stragenede befindlichen La= ternenpfosten gefallen und fich auf biefe Beife die Berletung jugezogen habe. Sein Buftand ift nicht gefährlich.

Wahrscheinlich tödtliche Berletungen erlitt geftern bie vierjährige Rofie Clark, wohnhaft Nr. 310 ThroopStr. Die Rleine spielte mit mehreren 211= tersgenoffinnen bor ber elterlichen Bohnung, als ploglich ein Expregwagen in boller Fahrt bie Strafe paffirte. Bei bem Berfuche, auszuweichen,ftrau= chelte bas Rind, fiel gu Boben und ge= rieth unter bie Raber. 2113 man bie Berungliidte aufhob, ftellte es fich ber= aus, daß das linke Auge aus seiner Sohlung geriffen war, mahrend ber Ropf tiefe Bunden aufwies. DerRut= icher bes Fuhrmerts, ein gewiffer 3. Silverman, bon Rr. 601 2B. Taplor Str., ift borläufig in haft genommen

morben. Gin Opfer feines Leichtfinns ift geftern ber 15jährige Ralph Steubens, der Sohn eines Mr. 5130 GrandBlod. wohnenden Arbeiters, geworden. Der unglüdliche Buriche fprang an ber 55. Stragen-Rreuzung bon einem in boller Fahrt befindlichen Güterzuge her= ab, wobei er zu Falle tam und unter die Rader gerieth, die ihm beide Beine faft bollftanbig germalmten. Man brachte ben Verletten nach bem Counth-Bofpital, beffen Mergte eine Um-- Das Dorf Ranglen bei Ottawa, putation für nothwendig erflärten.

Die 50jährige RrantenpflegerinGl= len Jeffie wollte geftern Abend bem franken Sohne von Frank Christopher, wohnhaft an ber Ede Emeralbabe. und 38. Str., auf Anordnung bes Argtes ein Altoholbab bereiten. Beim Gr= warmen ber leicht brennenben Fluffig= feit erfolgte ploklich eine Explosion. wodurch Die Rleiber ber unglücklichen Frau Feuer fingen. Es gelang gwar balb barnach, bie Flammen zu erftiden, aber die Bedauernswerthe hatte bereits fcredliche Brandmunben erlitten. Gie wurde mittelft Drofchte nach ihrer Boh= nung, Rr. 3801 G. Salfted Str., gefcafft. Ihr Buftand gibt gu ernften Befürchtungen Beranlaffung.

# Berhangnifvoller Siurg.

Ginem bedauerlichen Unfalle ift geftern nachmittag ber Unftreicher Beter Rleng, ein Angestellter ber Rontratto= ren-Firma Rramer Bros., jum Opfer gefallen. Der Ungludliche mar auf einem Gerufte mit bem Unftreichen bes an ber Ede bon Afhland Abe. und 2B. 13. Str. gelegenen Schulgebaubes befchaftigt, als er ploglich fein Gleichge= wicht berlor und aus einer Sohe bon etwa 40 Fuß auf bas Stragenpflafter herabstürzte. Man schaffte ben fcmerverlegten Mann nach bem County-Ho= fpital, wo bie Mergte einen boppelten Beinbruch und gahlreiche Kontusionen feststellten. Seine Wieberherstellung wird für unmöglich gehalten. Rleng ift 26 Jahre alt und wohnt in bem Saufe Mr. 3209 Wentworth Abe.

# Frauen-Berein Laffalle.

In Schoenhofens großer Salle, Ede Afbland und Milwautee Abe., wird ber "Frauen-Berein Laffalle" am nach= ften Samftag, ben 15. September, eine groke Abendunterbaltung peranftalten. beren Reinertrag gum Beften ber Rothleibenden in Bullman berwendet werben foll. Das Arrangements-Romite hat die umfaffenbften Borbereitungen getroffen, um bem Wefte einen in jeber Begiehung glangenben Erfolg gu fis chern. Fr gute Mufit und allerlei Boltsbeluftigungen ift in befter Beife Sorge getragen worben. Gine rege Betheiligung an ber Feier ift fcon im Sinblid auf ben guten 3wed, bem biefelbe gewidmet ift, bringend gu wiinichen. Das Jeft beginnt um 8 Uhr Abends. Für ben Gintritt find 15 ben. Die große Stimmengahl, welche | Cents pro Berfon ju entrichten.

# Bur Strafenreinigungs-Reform.

Supt. Schofield überzeugt fich felbit pon dem Juftand der Dinge.

SuperintenbentSchofielb bom ftabtis fchen Strafen= und Allehreinigungs= Bureau unternahm geftern in Beglei= tung bes Sefretars Gasley und be3 Infpettors Core von ber "Civic Feberation" eine Infpettionstour burch eine Ungahl Allens auf ber Gubfeite. Der erfte Befuch galt ber 30. Warb. Die Allen amischen ber 61. und Cheftnut Str., bon Stewart Abe. bis Ballace Str., fand man in einem außerft Schlechten fanitaren Buftanbe. Gin jeber Abfalltaften mar total überfüllt und bie Bewohner jener Gegend be= haupten, baß bie Raften feit über zwei

Wochen nicht ausgeleert worben feien. In bem amischen ber 49. und 52. Strafe und ber Atlantic und Prince= ton Abe. gelegene Begirte tonnte man überhaupt nur einige wenige Abfall= faften finden und biefe maren ichon feit langer Zeit nicht mehr ausgeleert Alsbann besuchte man bie werben. 32. Warb. Befonbers binter bem Saufe Rr. 4017 Bincennes Abe. und Nr. 562 Boulevard Place mar bie 211= len mit Unrath überfüllt. Gin jeber Bewohner in biefer Gegend berfügt über einen Abfalltaften, aber bie Leute fa= gen, bag ber betr. Kontraftor in ben meiften Fällen bei ihnen borbeifährt und nur felten bie Raften ausleert. Der Kontraktor gab bies zu und den Infpettor biefes Begirtes, welcher biefe Fälle nicht berichtete, trifft bie Schulb für diese Rachläffigfeit. In ber 4. Ward befuchte man nur bie Allen hinter ber Dearborn Str., gifchen 34. und 35. Strafe. Sier fand man formliche haufen bon Rüchenabfällen neben ben Raften liegen, welche offenbar icon feit

Wochen bernachläffigt worben waren. Supt. Schofielb machte fich bon allen biefen Fällen Rotigen und als er nach bem Rathhause gurudtehrte, orb= nete er an, bag ein jeber Ward-Infpet= tor seines Departements sich um 3 Uhr Nachmittags bei ihm einftellen follte. Er theilte ben Inspettoren mit, mas er in weniger als einem halben Tage in nur brei ber vierundbreißig Barbs ber Stabt gefehen habe. Misbann hielt fr. Schofielb eine Stanbrebe, beren furger Ginn barauf hinauslief, bag wenn die Inspettoren in Butunft ihre Pflicht nicht beffer berfehen würden, fie fich nach anberen Stellen umfeben müßten.

#### Weindliche Rachbarn.

Die Unwohner bes Llewellyn Bart find augenblidlich fehr gespannt auf ben Musgang, ben ein Streit gwifchen zwei feindlichen Nachbarn beute bor Richter Rearnen in Coanfton nehmen wird. I. J. Downs, ber an ber 3fa-bella und 2. Str. in ber nörblichen Borftadt wohnt, hat einen Berhaftsbefehl gegen einen feiner Nachbarn, Ra= mens Ferdinand Laute, herausgenom= men, in bem er ibn ber Graufamteit gegen feinen Reffen, John Rhan, einen 12 Jahre alten Baifentnaben, beichul= bigt. Er behauptet, baf ber armeRna= be bon Laute am Conntag Morgen eine halbe Stunde lang mit einem Anüppel und burch Fußtritte fo bearbeitet worden fei, daß er über und über mit Beulen und Wunden bededt gewe= jen fei, und bag bergleichen Robeiten bem Anaben gegenüber bon Seiten Lautes an ber Tagesordnung feien. Aber "audiatur et altera pars" feine Begleiter angestrengt, worin er fie bie Benugung feines Brunnens in let= ter Zeit unterfagt habe. Derfelbe mar mahrend ber anhaltenben Durre faft ausgetrodnet, und um nicht felbft in Berlegenheit zu tommen, habe er, Laute, ben Rachbarn mitgetheilt, bag er nicht mehr in ber Lage fei, fie mit Baf= fer au berforgen.

Welcher bon ben beiben Streitenben im Rechte ift, bas wirb ber falomoni= iche Urtheilsspruch bes weifen Rabi entscheiden.

# Gine wohlrenommirte Dobelfirma.

Es gibt nur wenige Gefchafte in Chicago welche mit fo berechtigtem Stolge auf ihre Bergangenheit gurudbliden durfen, wie die L. Fifth Furni= ture Co., beren Berfaufglotalitäten fich an State Str., nahe ber Archer Abe., befinden. Dant ihrer reellen Geschäftsmethobe und ber ftets toulanten Bebienung hat fich diefe Möbelfirma in ben 33 Jahren ihres Beftebens einen feften Runbenfreis ermorben, ber mit jebem weiteren Sahre an Groke gunimmt. Giner ber Sauptbor= güge bes Gefchäfts ift bor Allem fein Abzahlungsinftem, burch welches auch bem armeren Mann ermöglicht wird, fein Beim mit einer hubschen und foli= Möbeleinrichtung auszustatten. Die 2. Fift Furniture Co. hat foeben einen 84 Seiten ftarten, gefchmachvoll ausgestatteten Ratalog herausgegeben, ber ein anschauliches Bilb von ber Bebeutung und bem Umfange biefes Dobelgeschäfts entwirft.

# Durch den Theriff geichloffen.

Die Buchhanblung bon William R. Sill, Dr. 5-7 Monroe Strafe, ift ge= ftern Nachmittag burch ben Silfsiberiff Gentins geschloffen worben. Beranlaffung gu biefer Magregel gaben zwei fürglich eingeklagte Schulbforberungen im Betrage bon \$5887 und \$1589.75. Die Rläger find S. houseman und William Trieft. herr hill betrieb seit Jahren ein ausgebehntes Geschäft unb hatte ftets für fehr mohlhabend gegol= ten.

### Somarge Jahne.

Eine fonderbare Klage-Ungelegen:

heit vor dem friedensrichter. Wer in ben letten Zagen Gelegenheit gehabt hat, Frl. Carrie G. Dan tennen Bu lernen, wird fich bon breierlei überzeugt haben, nämlich: baß die Dame gut jeder Zeit haare auf ben Bahnen gehabt hat, baß bie Zähne, welche noch vor Kurzem trug, mit Tinte fcwarz gemacht worben find, und bag biejenigen, welche fie jest trägt, nicht berhindern, ihr Mundwert fo gu gebrauchen, wie es jemals eine Jung= frau in einem Alter, bas gur Benfio-

nirung berechtigt, gebraucht hat. Frl. Dan ift mit irbischen Gutern giemlich gesegnet und wohnt in einem donen Saufe in Großbale. Bor etwa fechs Monaten brangte fich ihr die Ue= berzeugung auf, daß die Bahne, welche ihr Mutter Natur verliehen, unwiederbringlich futsch feien. Dhne Bahne wollte fie jeboch nicht fein, wozu batte man benn fonft Bahnarzte und Gelb? Go begab fich Frl. Dan benn eines Tages in bie Office bes Dr. Davis, Rr. 3100 Cottage Grove Abe., und bestellte bei Diefem eine Garnitur Bahne bon ben besten, die überhaupt gemacht werden tonnen. Der bafür zu gahlenbe Preis wurde auf \$130 festgesett. Rach einigen Wochen erhielt bie Dame ihre Bahne nebft Rechnung. Die maffiben Gold= platten glangten in mattem Gelbe, wie es fich gehört, und bie Babne felbft waren bon blendenbem Schmelz.

Ginige Wochen lang trug Frl. Dan ihr neues Gebig, und wer wollte es ihr verdenken, daß sie mahrend der Zeit ih= ren Mund häufiger als gewöhnlich öffnete, und bann rudte bie Beit heran, baß bie Rechnug bezahlt werben follte, und nun hatte bie gute Dame mit einem Male eine gange Menge Musftellungen an bem Gebiß zu machen. Erftens, behauptete fie, tonne fie bamit feinen Gelleriefalat effen, zweitens fei ihre Aussprache nicht rein, so lange fie die Bahne im Munde habe, und brittens fei bas Gebig, und hauptfächlich die Golbfaffung, schwarz geworben, vie lettere könne also unmöglich echt

Gines Tages erhielt Frl. Dan einen Mahnbrief bom Zahnargt. Daraufhin padte fie bas Gebig in ihren Stridbeutel, fuhr gu bem Dottor und feste Die= fen in Erstaunen über bie ungahligen Fehler und Mängel, welche fich an fei= nem Runftwert - als ein folches be= trachtete er bas Gebig - im Laufe weniger Wochen herausgestellt hatten.

"Schwarze Zähne trage und bezah= le ich nicht!" — in biesem kategorischen Sage gipfelle bie Rebe bes Frauleins Dan. Dann legte fie bas Gebig auf ben Tifch, padte ihre fonftigen Sachen zusammen und empfahl fich.

Der Dottor, welcher bon ber Borgug lichteit feiner Arbeit überzeugt mar, fand fich burch bas Berhalten feiner Runbin boppelt gefrantt; einmal am Gelbbeutel und bann an feiner Ghre als Geschäftsmann und Zahntunftler. Er nahm beshalb einen Abbotaten und ließ Frl. Dan beim Richter Foster ein= flagen. Geftern fand bie Berhandlung ftatt. Die Berklagie mar ebenfalls in Begleitung eines Abvotaten erschienen, boch was bas Sprechen anbetraf, fo beforate fie biefes alles felbit. Richter Fofter fchien ihres Bertrauens nicht recht würdig zu fein, weshalb fie ben Prozeg zum Richter Everett verlegen

Der Fall murbe hier aufgerufen, und Downs begab sich am Sonntag mit | Dr. Davis ftellte bas Rafichen mit ben feinen Leuten gu feinem graufamen beanftanbeten Babnen auf bas Bult Rachbar, um ihn, wie er behauptet, bon bes Richters. Die Anwofenben brangweiteren Thatlichfeiten abzuhalten. ten fich neugierig herbei, um wenigftens einen Blid barauf werfen gu tonnen. Laube ftellt bie Sache anders bar und Der Dottor engahlte, wie alles gefom= hat eine Gegentlage gegen Downs und men, und als fchlieflich ber Richter bas Gebif aus bem Raftchen nahm und es wgen thatlichen Angriffs belangt. Seis fich zeigte, bag bie Faffung fowohl als ner Darftellung nach foll die gegen ibn auch bie Babne bon einem blaulichen erhobene Untlage nur ein Racheatt ber Schwarz waren, ba fach Frl. Dan tri-Nachbarn gegen ihn fein, weil er ihnen umphirend nach rechts und links und ftieß ihren Abvotaten bor lauter Ber= gnügen mit folder Beftigfeit in bie Rippen, bag biefer fchmerghaft fein Beficht bergog und einen mehrere Minuten bauernben Suftenafall befam.

Dem Richter felbft tam bie Mecht heit bes Golbes an ben Bahnen gweifelhaft bor. Er fah ben Dottor fragend an, boch biefer erflärte gang ruhig, bag bas Gebig in nirgend einem

Tintenfaß gelegen haben muffe. "Was!" schrie hier Frl. Dah, "Tin-te!" Die meinige ist im letzten Winter eingefroren, und feitbem habe ich nie wieder einen Tropfen im Saufe gehabt. Glauben Gie mir, herr Richter, was ter Dottor fagt, ift pure Berleumbung. Ihm ift es nur barum gu thun, Gelb aus mir armem Dabchen beraus-

aupreffen." Bahrend bie Unwesenden über bie Bezeichnung "Mabchen" für bie ehr= würdige Bertreterin holder Beiblich= feit, wie fie in ber Berfon bes Frl. Day bor ihnen ftanb, ihre bummen Bige machten, unterzog der Richter bas Gebig einer Brufung. Er beledte fich querft ben Finger, ftrich bann einigemale auf ben schwarzen Stellen bin und her, und als fich baraufhin ber Finger ebenfalls fcmarg gefarbt hatte, war ber Richter über bie Enticheibung nicht mehr berlegen. "Die Farbe ift un= zweifethaft Tinte," fagte er. "Mabame, Sie werben gablen, und gwar bie eingeflagte Summe nebft Roften."

"3ch habe bie Bahne nicht gefarbt!" fchrie Frl. Dan, und fließ ihren Abbotaten, ber jest gern etwas gefagt hatte, heftig bei Seite. - "Wenn nun ein= mal ein armes, schubloses Mädchen burchaus fein Recht finden tann, so muß ich mich eben fügen. Aber bie Bahne, welche ich bezahlen foll, find boch wenigstens mein Eigenthum." Damit ftredte fie bie Sanb aus, um bas Ge-

bif in ihren Befig ju bringen. Der Richter jog bas Raftchen aus ih rem Beriche. "Gewiß gehören die Bahne Ihnen," fagte er. "Aber erft bann, wenn Sie bezahlt sind."

Damit war die Dame jeboch teines megs einverstanben. Sie ließ einen folchen Schwall von Redensarten los, daß ber Richter ichlieflich brobte, fie burch Sefet die Sountagebeilage der Abendpoft. | einen Ronftabler binausbringen gu laf-

fen. Nachbem ihr bann noch ein auf sofortige Bollstredung lautender Zahlungsbefehl eingehanbist worden, ents fernte fie sich endlich, nicht aber ohne bie Rache bes himmels auf ben Dottor, beffen Mbootaten, ben Richter und überhaupt alles, was fich im Gerichtsfaal befand, berabbeichworen zu haben.

#### Ladendiebin.

Borgeftern Morgen wenige Minuten

nach 8 Uhr traten in bas herrengarbe=

robbengeschäft bon R. Rauert, 191 D.

North Abe., zwei gut gefleibete weibliche Berfonen, beren Ramen fich fpater als Barbara Bater und RittieBilfon alias Beir herausftellten. Es ma= ren ungefähr ein halbes Dugend Runben in bem Gefchafte anwefenb, fo bag man bie Gintretenben nicht fofort nach ihren Bunichen fragen fonnte. Auf einem ber Labentische lag ein Rod und ein Anabenangug. Letteren hatte herr Rauert turg borher borthin ge= legt, ba er bem Räufer beffelben einen anderen bafür im Umtausche geliefert hatte. Gin Lehrling, ber in ber Rabe bes Schaufenfters beschäftigt mar, be= mertte, als er zufällig zu ben beiben Frauengimmern hinüberfah, bag bie Wilson ben Anabenangug bon bem Tifche nahm und unter ihrem Rleibe, wie er meinte, in einer großen Tafche verschwinden ließ. Er theilte feine Beobachtung bem Rommis Fleischhauer mit, ber feinerfeits mit bem Bertaufe eines Unzuges beschäftigt, einen alten Runden bes Geschäftes, ber fich einige Rrapatten taufte, bat, bie beiben Beiber im Muge zu behalten, bis er ab= fommlich fei. Derfelbe fah wieberum die Wilson ben neben bem Anguge liegenten Rod auf Diefelbe Beife ber= dwinden laffen, wie ihren erften Raub. Er feste Berrn Rauert babon inRennt= nig und diefer forberte bie Bafer und Wilson auf, in fein Comptoir zu tom= men. Fleischhauer und ber ermähnte Runde folgte und bemerkten, wie bie Wilson rasch ihr Aleid emporhob, den eben geftohlenen Rod hervorzog und auf ben Boben marf. Fleischhauer hob ben Rod auf. Unterbeffen mar nach ber Polizei geschickt worben, bie balb anlangte, bie Frauengimmer berhaftete und nach ber Larrabee-Station brachte. Dort ließ fich bie Wilfon auf einem Stuhle nieber, auf bem man, nach= bem die beiben nach ber D. Chicago Abe.=Station überführt waren,ben ber= mißten Anabenangug fanb. Tropbem ber Bertheidiger ber beiben Ungetlag= ten bie Zeugen burch fein nichts weniger als intereffantes Rreugberbor in Berlegenheit ju bringen fuchte und bie Berhandlung baburch ungebührlich in bie Länge zog, gelang es ihm boch nicht bie Hauptschuldige, Kittie Wilson, be= ren richtiger Name Beir ift, gu retten. Sie wurde unter \$500 Burgschaft von Richter Rerften bem Rriminalgerichte überwiesen. Ihre Begleiterin hatte mehr Glüd. Sie burfte wegen Man-

gels an Beweifen ungehindert ben Gerichtsfaal berlaffen. Bei ber Untersuchung burch bie Da= trone ber Dit Chicago Abe.=Station, wiederfette fich bie Wilfon in unberichamter Beife und ließ fich erft burch bas perfonliche Gingreifen bes Infpet= tors Schaad zur Raison bringen. Die Matrone bezeugte, bag ber zweite Rod ber Angeflagten etwa einen Fuß breit umgeschlagen und bermittelft Gicher= heitsnabeln auf biefe Weife eine geraumige Tafche bergeftellt gemefen fei. Die gefundenen Rabeln legte fie als "corpus belicti" auf ben Tifch bes Richters.

# Berdufteter Raffierer.

Seit mehreren Wochen ift George Tanlor, ein Buchhalter von 2B. Riblad, bem Daffenbermalter ber "Colum= big National Rant" aus Chicago ber= schwunden und wird febnfüchtig qu= rückverlangt. Man spricht nämlich ba= bon, baf er in feiner ober bielmehr herrn Riblads Raffe ein Manto bon \$7500 binterlaffen bat. Die Depofi= toren ber fraglichen Bant murben mahrend 15 Monaten, Die Berr Riblad Bermalter ift, gum Theil icablos an bem Falliffement gehalten, burch Giderheiten, Die fich in ben Sanben bes Bermaliers befanden. Taplor hatte bie Gelbgeschäfte zu beforgen und er befaß bas volle Bertrauen feines Chefs, ber ihn und feine Familie feit Jahren fannte. Als er verschwand, wurde bie Polizei von den Thatfachen in Rennt= niß gefest, tonnte aber bisher feine Spur bon ihm finben.

Serr Riblad, außerte fich geftern bas hin, bag gwar Grund borhanben fei, an frumme Uftionen bes "bunn" ge= wordenen Tahlor zu glauben, daß die Sache aber nicht fo fclimm fei und fich wohl regeln laffen wurde. Der junge Mann habe in letter Zeit etwas über bie Strange gefchlagen, angefangen gu fpielen und um feine Berlufte gu beden bie Raffe angegriffen.

# nat Viele Geheilt

Frau Martha Jane Bringle von Chaje, Jadjon Co., B. Ba., fdreibt: "Rad-Thase, Jackson Co., AB. Ba., schreidt: "Acahbem ich viele Jahre lang an sast allen Krantheiten, welche ein Fluch meures Geschlechte stud, unendlich gesitten hatte, kann ich jeht sagen, daß ich Gottlob munter und gesund bin. Ich habe im lehten Jahre nuchr schweren Arbeit verrichtet, ohne daß sie mich angestrengt hätte els poetwer in



hatte als vorher in zwölf Jahren. She ich Sie toufultirte, war id die elendfte unter ben Frauen, unfabig au gehen oberauch nur auf-recht im Bett gu figen. Mein ganges jetiges Bohlbefinden berbante ich ausschließlich Dr. Bierce's "Favorite Prescription", bem "Gol-

Serce's "Favorito Prescription", dem "Golden Medical Discovery" und den "Polleta." Bährend ich die erste Flasche "Prescription" nahm, nahm ich um zwölf Ksund zu. Beiliegend schiefe ich Ihren mit meinem Dank meine Photographie. Zeder Frau, die leidet wie ich litt, und die Einzelbeiten meiner Eraukheitsgeschichte zu ersahren wünscht, und ein frauhried Eudelope mit ihren Namen und Abresse au mich spiekt, will ich gernalles Gewänsichte mitkbeilen."

# Warum Hight Sie



Bogu follten wir bie unangenehmen Symptome von Dyspepfie fchildern? Die Ernährung bes Rörpers hängt bon ber Rahrung ab. Und doch mag die Rahrung fehlerlos, die Ernährung des Rorpers mangelhaft fein. Das ift aber nur ber Fall, wenn die Berdanung geftort wird burch Dyspepsie, welche die Funftionen der Berdauungsorgane und bamit das alls gemeine Wohlbefinden fo ftart afficirt. Das erflärt auch, warum Dyspepfie jo oft auch anderweitige Rrantheiten herbeiführt. Ein unschädliches Diittel gegen Dyspepsie und gleichzeitig ein wohlthuendes ftartens bes Mittel für bas gange Spftem ift 30 = hann Soff's. Malgertraft, welcher alle nährenden und ftarfenden Glemente bes ertrahirten Dalges enthält.

Dian hüte fich bor nachgeahmten Artifeln.

Der achte tragt ben Ramenszug "Johann Soff auf ber Sals-Erifette jeder Flafche. Unfere unentgeltlich verjandte Broichure enthalt intereffante Mittheilungen über biefen

Eiener & Mendelfon Co., Agenten, 152 und 154 Franklin St., Rew Dort.

#### Brteffaften.

Die Rechtsfragen beantwortet ber Rechtsanwalt or. Jens 2. Chris ftenjen, Zimmer 12-14. Ar. 95 5. Uve. F. C. - Bir haben biefe Frage fo unendlich oft ausführlich beantwortet, daß wir unmöglich mehr Rainn baron bermenben fonnen.

Natun daren betwerden fonnen.

Th. S. H. Mit Gefängniß, — wie lange, bas bängt von den Umfinnen ab.

3. B. — Menn wir Ihre Darkellung richtig bersteben, bat der Honden der Maumung ber Wechnung, sondern kröflich auf Johlung der Miethe gefagt. In viesem Falle danden Sie die Wohnung natürlich nicht zu rünnen, bowo ein diesbegügliches Urrbeil gegen Sie ergebt. — Das Urtheil für die Wiechen heite an Fren Anden, jobald ein konstabler einem Pfindungsbeschlichen, jobald ein konstabler einem Pfindungsbeschlichen, wenn beite dann dat. De er dies sich nat aber nicht, können Sie dein Briedensrichter erfahren, wenn Sie sie die ein Friedensrichter erfahren. Wenn Sie fich ein Launseitzie einen lässen Lother die beim Friedensrichter erfahren. Wenn Sie Gents. B. O. - Sie muffen, bevor Sie wieder beirathem innen, Ihre Che gerichtlich für ungultig erflaren

3. Abam 3. — Wenden Sie fich mit Ihrer Angelegenheit perjonlich an ben Rechtsberather be E. E. - Das bon Ihnen ertvähnte und im Bau begeiffene Schulgebande an Anguita Str., swifden Robte Err. and Albland Abe., wird, wenn bollens bet, als eine gewöhnfliche öffentliche Schule bemutt

### Betraths-Licenten.

Folgende Deirathaligenfen wurden in ber Office Des County Gleres ausgeftell:

Folgende Geirathelizenlen wurden in ber Ces County Cierts ausgehellt:
Daniel McRath, Rora Araby, 30, 20.
Louis Springfrein, May Ballley, 44, 44, 30h McGrath, Fanny Scallen, 47, 27.
Louis Springfrein, May Ballley, 44, 44, 30h McGrath, Fanny Scallen, 47, 27.
Louis Toalsworth, Hanny Scallen, 47, 27.
Louis Toalsworth, Henry Law, 20, 18.
Arthur Jawn, Noje Kirfman, 23, 20.
Chio Reth, Magie Clart, 24, 20.
Jam Michae, Anna Czennula, 24, 20.
Jam Michae, Anna Czennula, 24, 20.
Louis Marts, Julia Cobn, 34, 26.
Salh Bredman, Julia Cobn, 32, 19.
Richard Bonnellod, Sujanna Mctich, 25, 21.
Joseph Duid, Annie Baicoa, 59, 43.
Charles Bred, Antie Wominger, 23, 22.
Loiend Comerci, Marth Gogan, 39, 33.
Solomon Glibings, Salla Chid, 55, 38.
OScar Alexander Jan Johnson, 24, 24.
Roll Michael Spring, Salla Chid, 55, 38.
Charles Bred, Ratie Low, 24, 24.
Roll Michael Spring, Lake, 37, 32.
Loon Han, Guma Barber, 48, 37.
Fred Cobs, Martie Low, 24, 24.
Roll Michael Spring, 24, 24.
Roll Michael Spring, 24, 25.
Roll Moserion, Olga Reterion, 35, 23.
Leve Boody, Mamie Orieit, 24, 24.
James Ganfer, Rate Leoby, 30, 19.
John Berto, Annie Ablie, 37, 24.
James Ganfer, Rote Leoby, 30, 19.
John Berto, Minnie Bolf, 37, 20.
James Lugder, Theria Cranbell, 23, 20.
James Lugder, Theria Cranbell, 23, 20.
James Lugder, Theria Cranbell, 23, 20.
James Dervin, Carrie Willon, 28, 23.
William Bender, Gertie Keinhölk, 29, 24.
James Dervin, Carrie Willon, 28, 23.
Rilliam Dervin, Carrie Willon, 28, 23.
Rote Mindane, Anna Rean, 28, 24. Arraf Alramonis, Hunfie Mewrendis, 33, 28 Aohn Sartie, Lens Schuff, 21, 18.
Reies Muddanen, Minns Kean, 28, 24.
Here Muddanen, Minns Kean, 28, 24.
Here Muddanen, Minns Kean, 28, 24.
Darthe Smarrobe, Mirro Turreff, 21, 20.
Charles Lucupaugh, Allice Beneich, 30, 23.
Thillips Damerupeem, Melante Hremann, 35,
Muguff Bammann, Minns Schobon, 27, 18.
Otto Lang, Ellen Anderson, 27, 26.
Robert Dabl, 30a Santon, 21, 20.
Frant Dauel, Iriobella Riags, 48, 35.
Autrick Santen, Rova Donosdis, 29, 30. Kovert Deuel, Jiabella Riggs, 48, 30.
Krint Deuel, Jiabella Riggs, 48, 30.
Kairiek Gantlet, Kora Donoghue, 29, 30.
Korles Gantle, Karoline Anthofs, 31, 22.
Charles Houng, Bianett Cower, 27, 22, 22.
Unthond Marber, Midina Kellem, 24, 19.
Took Phine, Robe Leon, 25, 21.
Took Bell, Minnie Asdurd, 24, 34.
In Mall, Frantiska Danel, 22, 19.
In Kall, Frantiska Danel, 22, 19.
In Kall, Frantiska Danel, 22, 19.
In Mills, Kalia Gabagan, 23, 22.
In Mills, Mills, Roja James, 31, 25.
Kontad Riu, Cha Bing, 28, 19.

# Scheidungeflagen

wurden gestern eingereicht bon: henrb gegen Charlatte Tiller, wegen Berlassen? Man, gegen Fride
Normann, wegen Gebrucht: Alexander gegen Sophie Unix Balfour, wegen Berlassen? Boeia gegen Dominio D'Arbred, wegen graufamer Bebandlung; Con gegen Athan Reber, wegen graufamer Bebandlung: Anthan gegen graun Welthal, wegen Verlassen? Antherina gegen William Schneider, wegen Berlussen? Katherina gegen Billiam Schneider, wegen Verlussen? Bejandlung wod Ebebruchs; Francis gegen Anton Born, wegen Berlassen.

Endesfalle. Rachftebend veröffenelichen wir die Bifte ber Dent-iden, über beren Lob bem Gefundbeitfamte gwifden geftern und bente Mittag Meldung guging: August Sievert, 3101 Mannan Str., 8 3. Garg Malther, 907 R. California Abe., Johanna Mostf., 101 Home Str., 61 3. Gouard Müller, 75 String Str., 9 M. Arthur Apr., 1533 Milmaulte Abe., 1 3. Ctara Zollweg, 207 hish Str.

# Bau-Grlaubutdiactne

murben gesten wie solat ausgestellt: Bulcan Iron Borts, lifod Vield aus Borts wit Basement, \$6,000; W. Frint, 385d. Brid flats wit Basement, \$355 Archer Wee, \$3,000; drielbe, wei Abod. Brid-Flats mit Basement, \$355 Archer Wee, \$3,000; drielbe, wei Abod. Brid-Flats mit Basement, \$3500; drielbe, Abod. Brid-Flats mit Basement, \$3500; drielbe, Abod. Brid-Bohnbaus mit Basement, \$320 Melington Str., \$3,500; drielbe, Abod. Brid-Flats mit Abounder Brid-France-Sods, \$54-56 Fullerton Wee, \$4,000; 3.0hr Burinssif, 386d Brid-Flats mit Adden und Basement, 10.55 L. Kobep Str., \$15,000; M. Hillipfon, 486d Hild-Flats mit Laden und Basement, 407 S. Rospan Str., \$3,000; drielbed Brid-Flats mit Basement, \$4500; Drielbed Brid-Flats mit Basement, \$500 Is. Str., \$3,500; Brid Menan, Brid-Flats, Mid-Brid-Flats mit Basement, Bod. Brid-Flats mit Basement, Brid-Flats mit Basement, Brid-Flats mit Basement, Brid-Flats mit Basement Brid-Flats mit Basement, Brid-Flats mit Basement Brid-Flats Mid-Brid-Flats mit Basement, Brid-Flats mit Basement, Brid-Flats, Brid-Flats mit Basement, Brid-Flats, Brid-Fl

# Maritbericht.

Chicago, ben 10. September 1654. Diefe Breife geiten nur file ben Grofbanbel. Gemale. Mothe Beten, 75c-\$1 per Barrel. Cellerie, 10c-Die per Dugend. Rattoffeln, \$1.75-\$2.25 per Barrel. Bobl. 60c-\$1 per fifte. Binneufohl, \$1-\$1.25 per Tupend. Bebenbes Gefinget Junge Subner, Be-loe per Pfund, Subner, Ge-fe per Pfund. Tentbilbner, Ge-Se per Bjund. Green, 7c-9e per Bjund. Buttet. Befte Rabmbutter, 2k-2le per Bfunt. Raje. Cheddar, 9-9je per Bjund. Limburger, Te-Tie per Bjund. Giez Grifde Gier, 15c-lue ber Dugent. Bril & t e. Mepfel, \$1.50-\$2.50 per Barrel. Sittanen, \$4.00-\$5.00 per Rifte Commer . Beigen. Rr. 2, 55c; Rr. 3, 38c; Fancy bart, 5744 Binter. Beigen.

Rr. 3 coth, 52-324c; Rr. 4 roth, 48-50c., Rr. 2 hart, 54fe; Mr. 5 bart, 51-52c.

Delez.

Den

Rr. 2, 47-48c. Roggen.

Rr. 2, 32:-34c; Rr. 0, 31e-39e.

# Abendpost.

Ericeint täglich, ausgenommen Sonntags. Berausgeber: THE ABENDPOST COMPANY. "Abendpoft" : Bebaube ..... 203 Fifth Ave. Bwifden Monroe und Mbains Str.

> CHICAGO. Telephon Ro. 1498 und 4046.

|    | Preil jebe Mummer 1 Gent                                       |
|----|----------------------------------------------------------------|
| þ. | Preis ber Sonntagsbeilage 2 Gents                              |
|    | Durd unfere Trager frei in's baus geliefer? modentlich 6 Cents |
|    | Sabrlich, im Boraus bezahlt, in ben Ber. S3.00                 |
| }  | Sahrlich nach bem Muslande portofrei \$5.00                    |

#### Deutliche Eprache.

Wenn Präsident Cleveland feine Mitfireiter für ehrliche Bollreform und Mithelfer im Rampfe gegen bie bem Resultat ihres bisherigen Rampfens, wie es im neuen Bollgefet ausgebrückt ift, ungufrieben gu fein, fo haben fie jest guten Grund, sich ehrlich au freuen über die allgemeine Anerken= nung, die ihnen bon ber bemotratischen

Partei wirb. Die Demotraten in allen Theilen bes Landes stellen sich ausnahmslos auf Die Geite bes Prafibenten. In allen bemofratischen Anoventionen wird dem Berhalten bes Brafiventen in ber Boll= frage ungetheiltes Lob gefpenbet, und jugleich wird ihm für die Butunft bie bolle Unterftugung feiner Partei guge= fichert.

Chenso riidhaltslos aber wie bie Haltung bes Präsidenten und auch des Repräsentantenhauses gelobt wird, ebenfo energisch wird über ben Genat und insbesondere die fogenannten "ton= ferbatiben bemotratifden" Senatoren Scharfer Tabel ausgesprochen.

Der jungften bemtorabischen Ronpention bon Wisconfin murbe bon bem Romite, bas mit Ausarbeitung ber Bebluffe betraut mar, ein Platform-Entwurf eingereicht, ber folgenden Bafjus enthielt: "Wir bedauern, bag bie bollständige Erfüllung der Wünsche bes Bolfes bereitelt murbe burch bie einmuthige Gegnerschaft ber republita= nischen Senatoren, welche burch abtrunnige bemofratische Senatoren unterftügt wurden." Das war aber ben Delegaten nicht tlar genug ausgebrückt. Gie ber= langten fraftigere Sprache gur Renn= zeichnung ber Verrätherei ber bemofratischen Monopol= und Havemener=Ge= natoren. "Unter wilbem Beifall" mur= be nun folgenider Cat entworfen und mit großer Stimmenmehrheit angenommen:

"Wir berbammen bie Berratherei bon Ber. Staaten Genatoren, Die bor= gaben, Demofraten ju fein, aber fich mit ben Rebublifanern bereinigten, um Die Durchführung ber borgeschlagenen Zollreform in ihrem gangen Umfang gu bereiteln."

Das ift beutliche Sprache, Die auch bon ben bidfelligsten Genatoren berftanben werben follte, alle überzeugten Bollreformer aber zu weiterem Feft= halten an ihren Pringipien anfpornen

Für Gorman und Ronforten ift bis jest noch tein lobenbes Wort gebort morben.

# Beiftliche in der Bolitif.

Bei ber großen Rolle, welche bie Beiftlichteit biergulande fpielt, mag es auffallend erscheinen, bag man auf po= I.tifchem Felde nicht häufiger Beiftlichen begegnet. Die frube Geschichte unferer inneren Bolitit mag biefe Erscheinung erflaren.

Als vor einem Jahrhundert bie Bewegung, welche fich bie Trennung ber Rirche bom Staate gur Aufgabe ge= macht hatte, in biefem Lande erfolg= reich war, ba hinterließ fie ein fo ftar= tes Migtrauen gegen Geiftliche als Beamte oberMitglieder gefetgebenderRor= perschaften, baß sie thatsächlich von pobitifchen Memtern ausgeschloffen ma= ren. Dies Migtrauen ging fo weit, bag perschiedentlich die Anahme eines Die Beiftlichfeit bom politischen Telbe ausfchiiegenden Berfaffungsparagraphen borgeschlagen wurde. InRentuch brang ein folder Vorschlag burch und in der erften Berfaffung biefes Staates tann man folgenden Gat lefen: "Reine Ber= fon barf, fo lange fie fortfährt bie Obliegenheiten eines Geiftlichen, eines Priefters ober eines Lehrers irgend ei= ner religiofen Ueberzeugung, Gefell= Achaft ober Sette zu fein, für die "Ge= neral Affembly" wählbar fein." Diefer Sat wurde auch bei ber Berfaffungs=

Revision von 1850 beibehalten. Wenn nun auch heute die Furcht bor Ginmischung ber Rirche in bie Berwaltung und Gefetgebung nicht mehr in bem Dage besteht, bag man Mit= gliebern ber Geiftlichfeit bie Bahlbar= feit in einen gesetgebenben Rörper über= haupt abspricht, fo besteht im Bolte boch noch eine ftarte Abneigung gegen Die Berufung bon Geiftlichen gu politi= fchen Aemtern unbBertretungen. Ueber= haupt wird ihr Erscheinen auf politi= fchem Felbe burchaus nicht gerne gefeben und man tann bie Randibatenlifte ber beiben großen Barteien Jahr für Jahr und in allen Theilen burchfuchen, ohne auf einen "Reverend" gu ftogen. Die "britten Parteien" bagegen fcheinen einen besonderen Geschmad für "geiftliche" Ranbiaten zu entwickeln.

Als bie Greenbad-Bewegung in ih= rer Blüthezeit war — im Jahre 1879 — ba wurde "Rev." De la Mathr von Indiana bon ben Greenbadlern in bas Repräfentantenhaus gewählt, mofelbft er sich mit bem befannten "General Meaver" in bie Führung ber Partei

Bor einigen Jahren gewannen bie Populiften Die Ueberhand in South Dafota, und fie fdidten einen Geiftliden, ben "Reb." Rple, inben Ber. Staaten Genat. Diefes Jahr wurden bon ben Populiften Jowas nicht weniger als fünf Geiftliche als Ranbibaten für Sige im Repräsentantenhause des Ron-

ten Erfahrungen urtheilen fann, fo hat man con biefem Ginfreten ber Geiftlichfeit in bie politifche Arena nichts Besonderes zu erwarten. Weber bas hausmitglieb De la Mathr noch ber Senator Ryle haben fich in irgend welcher Beife bortheilhaft ausgezeichnet.

#### "Napoleon" McRinlen als Sumo: rift.

Gouverneur McRinlen, ber cidevant Napoleon ber republitanischen Bartei, wird allem Unscheine nach, wie es einem tapferen Streiter, ber er ift. gegiemt, mitten im tommenben Bahltampf ftehen. Er ift bereit, überall wo berebte Worte Rugen berfprechen, für Die Partei gu "ftumpen" und reifte fo= gar gen Maine, um bort für bie Babl feines Mitbewerbers um bie Ghre ber Monopolivirthichaft Grund hatten mit republikanischen Prafibentschafts-Nos mination, Bar "Tom" Reeb, gu wirten. Reed wurde mit einer gewaltigen Da= jorität gewählt. Die Frage ift nun aber: Auf welche Platform bin?

Berr Reed felbit hat bor turgem in öffentlicher Rebe ertfart, bag feiner Unficht nach ber McRinlepismus tobt ift und herr McRinten bat porige Bo= che wiederholt ertlärt, bag ber republi= tonischen Bartei nichts anderes übrig bleibt, als an ihren, Pringipien" festzu= halten, bag bie Bollfrage maggebend ift und felbft die Bahrungsfrage gurud=

Wer hat nun in Maine gefiegt? Der Bar, ber bie Sochschutzollpolitit für tobt erffarte, ober ber napoleon, ber fchen Partei bertorpert fieht? Die Frage ist schwer zu beantworten und foll auch bier nur aufgeworfen, nicht erörtert werben, benn - wenn nichts Wichtigeres, fo boch Plafirficheres liegt bor. Es gilt barauf bingumeifen, bag ber Napoleon bon Dhio fürglich einen gang aufffallenben Ginn für humor entwickelt hat. Das Daraufhinweisen ist besonders nothwendig, da McRinlen feine bumprpollen Bemerkungen in fc trodener ernsthafter Weise borbrachte, baß gar Mancher ben Wit nicht berfteben und feine Bemertungen für Ernft halten mag. Das ware zu bebauern. Jeber Berfuch, ber trodenen amerita= nifchen Politit etwas humor einzu= pflangen - und fomit herren Dickin= lens Anlauf bazu — muß unterftügt merben. - Der humor will Unerten=

nung, fonft berfümmert er.

Und nun zu bes Napoleon humorifti= fcher Bemertung: In Bofton ertlärte er die Bollfrage fei die brennende poli= tifche Frage, um fie murbe fich ber Bra= fidentschafts-Wahlkampf von 1896 drehen und "alles Ausweichen (dodging) wird ben Demofra= ten nichts helfen, sie mussen sich mit ihr befassen." Lacht man ba? Das ist recht. Man muß auch lachen, gerade fo als ob die Franzosen jest behaupten wollten anno 1870 hatte ben Deutschen alles Musweichen nichts genütt, fie hatten fich ihrem Dlar= ichall Bagaine und feinen Beerhaufen bei Met ftellen m il f fen. Wie in ben legten beiben Brafidenticaftstampag= nen, fo werben allem Unfcheine nach bie Demofraten auch in ber nächften nur zu gern bereit fein bie Bollfrageb. h. ihr Antimonopol=Pringip - gur Rampfbafis zu machen. Das' weiß Berr McRinlen fehr wohl und beshalb tann feine Infinuation, daß fie Diefer Frage ausweichen wollen, nur Scherg fein, der das Gegentheil besagen foll. Das ift McRinlen'icher humor, und wenn er noch nicht fo glangend und fprühend ift, fo bebente man; "Lehr= werf ift fein Meifterftud" und berfage

wenigftens feine Uchtung nicht bem ehr= lichen Berfuch. Sandgreiflicher zeigte fich ichon ber McRinlen'iche Wig in einer zweiten Meugerung. Der Napoleon ber Soch= schuppolitit und Nährvater bes Truftund Monopolwefens ertlärte bas neue Bollgefet für "bas Wert eines ungeheuerlichen "Truft"." Ift bas nicht toft= lich?! Beelgebub als Gittenprebiger!

Der Mann, ber bei Musarbeitung

feiner Bill ben Interessen aller Monopole ein willig Gehör schenkte, ber Mann, ber bor Allem ben Budertruft, ben er jett als Erzeuger bes neuen Bollgefetes hinftellt, fo überreich bebochte, bag berfelbe, wie Savemener felbft erflärte, mahrend bes breifahrigen Beftehens bes DicRinlen-Gefetes awischen 30 bis 35 Millionen "machte" - ber Mann, ber es nun mit anfeben mußte, daß ber "Schut" bes Truft um ein Drittel beschnitten murbe, trop aller Bemühungen ber Mannen bes "Schut "- Napoleons bies zu berhinbern - biefer Mann fpielt ben Entrüfteten ob ter Schanblichfeit bes 3011gesehes, bas in seinem verwerflichsten Theile bie Schändlichkeit seines eiges nen immerbin noch um ein Drittel ber= minbert. Das ift freilich etwas berb aufgetragen und baburch poffenhaft, aber herr McKinlen hat gang recht, für ben feinen bertleibeten Sumor bat das Bolt teinen Sinn, berb handgreiflich muß er fein, bann berfteht es mas gemeint fti. - Er mag nur fo fort= fabren, humor — und zwar solchen berben, leichtverständlichen Sumor -Behauptungen, Die fo lächerlich find, baß fie gar nicht als ernft aufgefaßt werben tonnen - folches konnen wir hierzulande gebrauchen.

#### Junahme der ameritanifden Bevölterung.

Bu biefer fpaten Stunde, bolle bier Jahre "nach ber That", hat ber Ez= Superintenbent bes nationalen Benfus-Bureaus, Robert 3. Borter, nochmals gur Bertheibigung ber bon ihm geleiteten letten Boltsgahlung fich beranlagt gefunben. Befanntlich murbe bas Ergebniß ber Bahlung feinerzeit viel angefochten; namentlich überall ba, wo bie Biffern bes Benfus hinter ben lotalpatriotischen Schähungen und Erswartungen weit zurückgeblieben. Sie Ctabt New York veranftaltete fogar greffes aufgestellt, und in einem Distrikte unseres Staates Ilinois bes aur eigenen Befriedigung (wenn nicht zu wirdt sich ebenfalls ein Geistlicher um der Anderer) den Nachweis zu liefern, die Shre, Rongrehmitglied zu fein.

Wenn man nach ben bisber gemachs fende bon Ginwohnern zu wenig angerechnet. Einige andere Städte folgten bem Beilpiele.

Thatfachlich ichien bie Unnahme bon ber Unrichtigfeit und Unvollständigfeit ber Bahlung nicht ohne Grund. Bom Unfang bes Jahrhunderts bis gum Beginn bes Burgerfrieges hatte bie Rate ber Bunahme bon Jahrzehnt gu Jahr= gent ftets beträchtlich über 30 Brogent betragen. Das Benigfte mar 32.51 Prozent von 1820-30. Von 1840-50 betrug bie Bunahme 35.83 Progent. und bon 1850-60 35.11 Prozent. Das Jahrzehnt bes Bürgerfrieges ergab naturgemäß eine ftarte Ubnahme in ber Bermehrungs=Rate; für bie De= cabe 1870-80 jedoch ward bereits wie= ber ein Zuwachs um etwas mehr als 30 Prozent erwisfen. Dagegen hat herr Porter für ben Zeitraum bon 1880-90, trop einer außerorbentlichen Steigerung ber Ginmanberung, nur eine Bunahme bon 24.8 Prozent ber= ausgebracht. In ber jest veröffentlichten Berthei=

bigung hebt herr Porter mit großer Genugthuung herpor, bag bas bon ihm eingeführte Tabellarifirungs Berfahren feither and bon Canaba, Defter= reich und Stalien aboptirt worben ift, und bag bie Regierungen bon Deutsch= land und bon Schweben, fowie bie Barifer Stadtvermaltung, gleichfalls bef= fen Ginführung beabfichtigen. Run ift bas allerbings für herrn Borter febr schmeichelhaft, bilbet aber teine Wiber= legung ber erhobenen Bormurfe. Die Bolltommenbeit bes Tabellarifirungs= Berfahrens garantirt nur bie Richtig= in ihr bie Bringipien ber republifanis feit ber Berarbeitung bes gesammelten Materials. Saben bie urfprünglichen Bahler ihre Urbeit nicht gehörig beforgt und war in Folge beffen bas Material unbollftanbig, fo tann felbftverftanblich auch bas Ergebniß ber Tabellarifirung auf Bollftanbigfeit feinen Unfpruch

machen. Mehr in's Gewicht fällt herrn Borters zweiter Bertheibigungsgrund bie Abnahme ber natürlichen Bunahme burch Berminderung ber Geburisrate. Laut Benfus bom Jahre 1880 betrug ber unter 10 Jahren ftehende Bevolle= rungstheil 26.7 Prozent ber Gefammt= Biffer; bagegen im Jahre 1890 nur noch 24.3 Prozent. Das bedeutet, baß, wenn im legten Jahrgehnt bie Geburts= rate auf berfelben Sobe wie im bor= hergegangenen fich erhalten hatte, bie Bebolterung im Jahre 1890 ungefähr 16 bis 17 hunderttaufend mehr betra= gen, und ftatt auf 62,622,250 auf nabe an 64,000,000 fich belaufen hatte.

Ginen weiteren Bemeis bafür, baß bie Geburtsrate abgenommen bat, fin= bet herr Porter in der verringerten Ropfgahl ber Familien. Während ber Renfus bon 1880 burchschnittlich 5.9 Berfonen auf die Familie ergibt, zeigt ber Benfus bon 1890 nur 4.9. Gind biefe Bablen richtig, bann ift bie 216= nahme ber Geburtsrate viel größer, als man bisher angenommen. Sat ber Rinberfegen in ben Bereinigten Staaten bermaßen abgenommen, bann trüge allerdings nicht herr Porter, fonbern bas ameritanifche Bolt felber bie Schulb baran, bag bas Ergebnig bes letten Benfus ben gehegten Erwartungen

nicht entsprochen hat. Man mag ftreiten bariiber, ob bie Abnahme ber Geburtsrate für bie bolts= wirthschaftliche Entwidlung bon Bortheil ober bon Nachtheil ift und ob fie in fluger Berechnung und Borficht ober in moralischer Entartung, in gesteiger= ter Rultur ober in ber Abnahme phifi= fcher Rraft ihren Urfprung hat - je= benfalls ift fie eine Erscheinung, bie mit ber gunehmenben Dichtigfeit ber Bebolferung und mit bem Bachsthum ber Bedürfniffe und Unfpruche, mit ber gu= nehmenben Genuffucht und Bequein= lichfeitsliebe Sand in Sand gu geben pflegt. Alle biefe Borbebingungen tref= fen hier gu und es ift bemnach gu er= warten, bag bie nächste Bahlung eine noch geringere Rate ber Bunahme, fi= cherlich feine größere als bie lette er-

meifen mirb. Berr Borter ift ber Unficht, bag wir bas Jahrhundert mit einer Bevölferung bon nicht viel über 75,000,000 be-Schließen werben. Jebenfalls ift foviel gewiß, baß die Bunahme ber Bebolterung in ben Ber: Staaten in Bufunft eine biel geringere fein wirb, als fie in ber Bergangenheit gewefen ift, und baß bie früheren, oft febr ausschweifenben Schätzungen bem entsprechend redugirt werben muffen. Die Gefahr einer Ueberbolterung, Die angitliche Gemuther bereits in brobenber Rabe feben, wirb borausfichtlich felbft unferen Ur- und Urenfeln noch feine Sorge gu machen brauchen. Diefer Gefahr wegen find Gefete gegen bie Ginwanderung mahr= lich nicht nothwendig. ("Ung. b. Weft.")

# Lokalbericht.

# Bedauerlicher Unfall.

Muf ichredliche Weife berungludte geftern ber 65 Jahre alte Fuhrmann John Lemont, wohnhaft Nr. 6301 Ur= mour Ube. Der Ungludliche fuhr geaen 3 Uhr Rachmitags auf einem fcwer belabenen Wagen bie 51. Str. entlang, als ploglich bas Gefährt in Folge ber fcblechten Beschaffenheit bes Strafenpflafters einen heftigen Rud ethielt. Lemont verlor bas Gleichge= wicht, und fturgte bon feinem Site berab, mobei er unter bie Raber gerieth, und faft auf ber Stelle getöbtet wurbe. Gin Ambulangwagen fcaffte bie Leis che bes Berungfiidten nach Rrebs Morgue.

\* Die Beamten ber Illinois Central Gifenbahn-Befellichaft ertlären, bag ber Gebrauch ber Rangir-Geleife an 61. Str. nur ein zeitweiliger fei. Sie geben gu, baß fie fein gefegliches Recht befigen, außer Paffagierzügen auch andere Büge auf jenen Geleifen laufen zu laffen. Sobatb bie Berbefferungs-Arbeiten an ber "Deibman" beenbet feien, werbe bie Bahngefellichaft ben Frachtbetrieb an jener Str-Be ein-

#### Seben einer traben Bufunft entgegen.

In Renfington und Rofeiand hat man bereits mit ber Berausfehung ber Familien früherer Bullman'fder Streiter aus ihren Wohnungen wegen Richt= bezahlung der Miethe begonnen. Die erfte biefer ungludlichen Familien mar bie bes Sollanders 3. 2. Bennecamp, beffen Saushaltungsfachen bon einem Ronftabler aus ber Wohnung auf Die Straße geschafft wurden, mahrenbBennecamp, beffen Frau und acht Rinber Diefem traurigen Alte wiberftanbslos und troftlos gufeben mußten. Gin früberer Streifer, namens G. M. Rramer, brachte fpater bie Familie Bennecamp in einem Schuppen unter, mo fie menig= ftens borläufig bor ben Unbilben bes Wetters gefdüht ift. Um nächften Morgen wurde bon bem Unterftuhungs=Romite ein anderes Saus für bie Familie gesichert.

In Bullman felbft find bis jest feine berartigen Schritte gethan worben,aber man befürchtet, bag mit ber Beraus= fepung ber Familien ehemaliger Strei= ter balb ber Anfang gemacht werben

### Freder Raubanfall.

Ginem frechen Räubertrio fiel geftern Abend Herr Henry Schwuchow, Dr. 48 Remton Place wohnhaft, gum Opfer und bie Befanntichaft, Die er unfreiwilliger Weife mit ben brei Rer= fen zu machen gezwungen war, follte ihm giemlich theuer gu fteben tommen. Es war gegen halb acht Uhr Abends, als ber Genannte, ber im Frachtbepar= tement ber Northwestern-Bahn als Clert beschäftigt ift, fein Bureau an ber Ede bon Ringie und Martet Str. berließ und nach ber Bells Str. gu bie Beleife entlang ging. Um Fuße ber Treppe, Die an ber füblichen Geite bes Bahnhofsgebäudes gur Strafe binaufführte, traten ihm ploglich brei Rerle in ben Weg. Che Herr Schwuchow bie Situation richtig erkannt hatte, ftarrte ihm bie Mündung eines Repolvers in's Geficht, magrend bie gwei Rerle fich über feine Tafchen hermach= ten und ihm bie golbene Uhr und Rette und \$15 baares Gelb abnahmen. Dann eilten fie, fo schnell fie ihre Fuge tra= gen wollten, bavon, herrn Schwuchow blieb bagegen nichts anberes übrig, als ben Borfall ber Boligei gu melden. Bis jest konnte allerdings noch feine Spur bon ben brei Räubern entbedt werben.

# Ueber jeden Vergleich

Gehen die guten Eigenschaften von Hood's Sarsaparilla. Vor allem reinigt es das Blut und stärkt so die Nerven; es

regulirt die Verdauungsorgane, kräftigt Hood's Sarsaparilla I Issues ures Nieren und Leber. Lum ganze System auf, heilt Scropheln, Dis-pepsie, Katarrh, Rheumatismus. Seine unvergleichlich erfolgreiche Laufbahn beweist seinen besonderen und entschiedenen Verdienst. Nehmt nur Hood's.

#### HCOD'S PILLEN sind leicht, aber wirksam. Todes:Ungeige.

Freunden und Bekannten die traurige Rachricht, das unfer fitber Gatte und Baier George Balst ber im Alter von 37 Aabren and 7 Tagen am Montag, den 10. September, janft im Hern entsichigfen ist. Die Berrötigung finder statt am Mitts trauernden Sinterbfiebenen: Bhille pine Balther, Bitte:, Rofe und Jojephine, Rinber.

# Zodes:Muzeige.

Freunden und Befannten Die trourige Rachricht, ibn mein geffebtet Gatte am 10. Teptember geftoreen ift. Die Beerdigung finder flort am Milimoch, na 12 ilbr, bom Teauerbaufe, 86 Gullecton Abe. Die trauerwoen Onteebliedenen Aug uf et Bibi an, Biftme.
Sarab hochtlaffes, Tochter.
G. hochtlaffes, Schwiegeriofin, nebft Entein.

# Todes.Ainzeige.

Hermit die traurige Radricht von dem platischen Tobe meines gefirden Mannes Albert Jaeger Die Beredigung findet am Mithood, 12 Uhr, vom Tranerbaufe, 512 Partobe Sir. aus fitt. Tiefbes trube Louife Jaeger, Gattin, nehft Amb.

# Todes-Anjeige.

Die Brüber ber Micera-Loge find freundlich er-fucht, fich am 12. September um 11 Uhr in ber Dogenhale gu berfaremein, um an bem Begrafinis unfere verflorbenen Brubers Fred Bibian John Danb, Meifter bom Stuhl.

# Aufruf.

Goes, Georg, Butder, aus Burttemberg, früher 2787 Cottage Grove Beide, Johannes, aus Rombad, früher 23 werden hiermit erfucht, fich wegen gugefallener Erb-fcaft bei mir ju melben.

Anton Boenert, 84 La Salle Str.

jest Rwischended Rew York nach Southampton und London u.l. mit ben Southampton und London u.l. mit ben Southampton und London u.l. mit ben Southampton Lungha Pictoria" "Gollumbia", "Formania", "Faris" und "New York".
Egtra billig von Chicago bis Bromen, Samburg, Intwerspen, flotterdam, Havec, Paris ic.

Raiferlich bentiche Reichspoft. Expedition dreimat wöchentlich; Gelbsendungen per Dionen Orber. Bechfet ober per Telegraph. An: und Bertauf auslandifder Rungen und Ctaatspapiere.

Singichung bon Erbichaften und Forderungen Spezialität. Vollmachlen mit tonfulartichen Beglaubis gungen nach allen Theiten von Dentichland, Ceftererich : Ungarn, Schweit, Puremburg u. j. w. prombt belorgt; Berehr in deutscher, englicher, frangolicher, italienischer, ffandinavischer, polnischer und flabisicher Eprache.

American und Red Line City Express. Sepad u. Güterbescherung nach allen Weitsbesien. Real Estate und Loans: Rlaffe Onpotheten jum Bertauf lets an Sond. Bitte vorzusprechen bei

#### ANTON BŒNERT, Generalagent, 84 LA SALLE STRASSE,

ober A. BOENERT & CO., 92 La Salle Strasse Methur Boenert, Gefdaftsführer.

LINCOLN. Rorb Clark and Division Storth Storth Strake.

Drafts. Douncering and Samstag Um. Morris United ber Direction von Gustabe Frohman. THE LOST PARADISE. Rangies Countag Matines - "SHAFT NO. 2"

Bem Gie Gelb fparen wollen, Möbeln, Teppiche, Defen und Sans-Ausflattungsmaaren von Strauss & Smith, W. Madison St Deutide Frema. 85 bear und 85 monatlid auf 850 werth Mil

# Serans= forderungs= Berfauf.



em Bublifum fein Wort halten, ift das Zaubermittel, welches immer Die Maffen gieht, wenn der Große Laden einen Bertauf anzeigt. Wir find ftolg auf das Bertrauen des Boltes und werden immer bestrebt fein, folche unbergleichliche Bargains zu offeriren, wie fie fonft Riemand bieten fann. Riedrige Breife regieren fur den Reft der Boche und wenn der Andrang nur halb fo fortdauert, wird jedes

der Bode und wenn der Andrang nur halb jo fortdauert, wird jedes SciegelCookert 9 Unbeflegbare Berausforberungs-Preife. Wenn der große Glace-Sandidube er Glac Unbeffeabare Berausiprberungs-Breife Gin riefiger Erfolg.

| Unbefiegbare herausforderungs-Breife.           | 1             |
|-------------------------------------------------|---------------|
| Rusbertauf bon Belgiachen Belg: Dept.           |               |
| 200 Wint Geab Scarfs, werth \$2.50, \$1.29      | i             |
| 500 Pelg Rugs, weiße und grane Ziegen- \$1.79   | 10 ye - 10 to |
| 300 Clectric Ceal Bels Care, werth \$20, \$7.98 |               |
| 100 Fill Sweed Aftragan Capes. \$11.98          | Ca D          |
| Hubelischere Gewansterbermen & Dreife           | 0             |

Unbefiegbare Derausforderungs-Brei Tea Gowns und Baifts. 200 Dug. Shirt Maifts für Damen, gebügelte Kragen und Manicheiten, reg. Breis si, herausforderungs-Preis. 150 Dut Daustleiter und Wrappers aus fanch Indian Bertale, reg. \$1.50. heraus 79c Unbeflegbare Berausforberungs. preif forderung. Cloaf=Raum. Madden Reefers für fribeberbittrachten, alle Großen, wih \$5, herausforverungs \$1.75

Madden-Reefers für frühe Gerbittrachten, alle Größen, werth \$6.50, Derausfor-brungs-Preis Golf und Bohager Capes, werth \$10.00 ..... 1000 Damen Jadets für frühe Berbittrad. ten, aus fanch Mifdungen. Meltons : Rerfens. mth. \$10. Gerausforberung . 1000 Damen Capes, fcmars und farbig. \$4.98 werth bis \$15, Geraustorberung...... Unbefiegbare Bereife. Leinen Dept. 24x18 gebleichte Satin Damast Weltausstellungs-vandbücher, gefnotete Fransen, regul. Preis 3r., verausforderungs-Veris
3-4 reinleinene gebleichte Satin Damast TaselsGervietten. regul. Preis, \$1.19, peraussorbetungs-Preis

bagon gule Qualität türfisch-rother Tamali, echie Farben, regular, Preis 35c, heraussorberungs Preis Unbefiegbare Berausforberungs-Breife. Domestice und Klanelle. Mamiutta Stadle Echürzen Ginghams, farrirt, alle braunzu Check. regul Preis & Deransforderungs-Preis.

Gute Qual. ichwerer Domet Spater Hanell. reg. Preis & Deransforderungs-Preis.

Geingaline Suiting, franz. Satin. Tefla Befla Dugs Bongees, werth bis zu 20c, herausforderungs-Preis.

Sefte Qualität reinwollene gedrucke franz. 25c Flanelle, reg. Preis 65c, herausforderungs-P.

Unbefiegbare Serausforberungs-Preife. Schulje. Serausforderungs-Preise. Culuft.
Casco Cali Goodbear handgenähte Welt Schube für Wänner. Schnftz und Congredigarons, Rale Cape Spite u. Kafir Svite mit Wing Ober \$1.79 theil, Ocrausforderungs-Preis.
Casco Calf nabltofe genähre Cap Obertheil Schnirichute für Rnaben, alle Größen. Der 95c Wici Slace Echuür: und Andoffchube für Domen, Philadelphia Zehen, Patent Tips, Geraus-\$1.15 Royal Glace Schnür-Schube für Domen, Phyladelphia Bereis. Robal Glace Schnür-Schube für Damen, Biccabilly Zeben. wrintieb Bamps, Der- \$1.69 Andal Glace Patentleder TipSchultrichuhe für 98c Widden u. Kinder, Gerausforderungs Preis Wici Glace Batentleber Tip Counte fur Babies, 39c

Unbefiegbare Befat=Dept. Unbeflegbare Berausforberungs-preife. Teppiche. Bruffeler Teppiche, 65c Qualität, Geraus orderungs-Breis. ..... Jugrain Teppich. 45c Qualitat, heransforderungs-Breis Etroh Matting, nahtlog. 15c Qualität, heransforderungs-Breis 70 Smyrna Rugs. 30x60, reg. Breis \$3.50, \$1.50

Unbefiegbare Berausforberungs-Preife Upholftery. 450 Paar habige Chenille Borbauge, breite Dabe, bubige Franfen oben und unten, nie un. \$1.68 ter \$3.50 vertaujt, herausforderungs.Pr. ausforderungs-Preis
1000 Tifdbeeken, hubliche Sheniffe, Franfen 98c
ringsherum, wih \$1. herausforderungs-Preis 98c
3000 Spigen: Garbinen, in Roitingham, Braffels und
Guipure effetten, werth bis au \$3.75, \$1.10
herausforderungs-Preis Benfter Rouleaux, in allen nenen Schattirungen, bestes Opaque, beste Stange und Zubehöx, werth 21. 35c heraussorberungs-Preis

Liegel Coopert

Der alte Ehunenpart gehört jeht ja

West Pullman.

Baltimore nach Bremen

Durd Die A 1 Boft: Dampfer:

"Beimar", "Siutigart", "Darmfadt", "Dresben", "Darmfadt", "Aarlsruhe", "Oldenburg", "München", "S. S. Meier".

Erfte Rajute \$50, \$65, \$80,

nad Lage ber Plage.
Die obigen Dampfer find fammtlich neu von vorügeichfter Bauert und Eintichtung,
Salous und Kafütengimmer auf Dec.
Elettriffer Beleuchtung in allen Kaumen.
Bwitchenbert zu mäßigen Artifen.
Meitere Auskunft erfheilen

21. Edumader & Co., General-Agenten. 5 &. Gap Str., Baltimore, Mb.

3. 23m. Efdenburg, 78 Fifth Abe. Chicago, 3fl. ober beren Bertreter im Infande.

E. WEIL, Bein atmit,

Geld ju berleiben auf Uhren, Golbfachen und fon-liges berfonliches Sigenthum. Unreflamirte Pfanber ftets gum halben Preis ju verfaufen. 18jibfbbm

CEO. KUEHL, phreus und Juwelen Gefcaft.

Wie Maaren werben unter boller Garantie verfauft. teparaturen auf bas forgfältigfte ausgeführt.

184 O. RANDOLPH ST.

Unfer 12. balbiahrlicher Berausforberungs-Bertauf ibertriff alle fruheren Auftrengunge, in Bezug auf Unterbeiten und Offerten bon Bargains. Die Menfcheumaffen, welche bie Bargain-Gange bes Goden Labent fliede, atgen. daß die Leute wiffen, wo fie überraschenbe Werthe fixden. Derausforderangs.Bertauf Scide.

serensforderungs-vertauf Seide.

3u einem nominellen Breise gefantt von Arnold, Constable & Co. New York, dos größte Seideugeschaft umseitens wicher Umklub fiels eine Garantie für forreste Woede und Qualität dieset. Dieser Verknut dieset ohne Frage die großartigkte Gelgeuiheit, sich prachtige und reiche Seide vollens Alles understüfft, was jemals suer den doppelten Prelis gedoten wurde. Besonwere spreise in Good Grain Aumures, echte weine Antiques, echte sindagen Andreiten für Promenade und Abendtracht, den den der gewöhnlich verkauft fre Leike in Good Grain Aumures, echte weine Antiques, erht schwarze Meiner Konvenuter's sowie Antiques, erht schwarze Wolfen gewöhnlich verkauft fre Leike in Großen der in 19e, 29e Berung: Preise, der Jahrb. 19e, 29e Berung: Preise, dipwarze Erhfizle Seide. x. x. gewöhnlich der fault au Abertauft fre Leike, x. x. gewöhnlich der komit zu 48e Großen der in balbes Hundert Arien von schwarzer Groß Grain fün halbes Hundert Arten von figwarzer Eros Grain Eeide, jchvorzer Novelinjeide, schwarzer Moire-Seide, sarbiger Platde Feide, geblünten Taffelas, schliernden Glaces. Nebendeide zu, gewöhnlich verfault zu 79c 81. 81.25 u 81.50, Derausforderungs-Pr. 59c, 69c

Bertauf ... Rleiderftoffe. Unbeftegbare Berfauf Riechlich Breife. Breife. Bunderbare 11. underhofe 18. underhofe 18. underhofe 18. unde dezöffe. Bangains diefe Woche. 363.011. und 403.011. unde herbift. Pouveautes in Check, Arreifen und Milchungen. reinwollene franz. Serges. franz. Voptins. Allma Cloths, henriettas ix. gewöhnlich verfauft zu 50c und 75c. heraus. 25c forderungs. Preis. die Pard. Beriauf orberungs. Rleider-Kutter. Breife. 21c

10c 8¢ Unbefiegbare Berife. Bhantafiewaaren. beibene Draperie-Scarfs, 15c. Ecarfs, 24c 5¢

Unbesiegbare Beraussorberungs-Preise. Stidereien. heraussorderungs-Preise. Ottletetten.
Sitderei-Sfirting in 27,80ll. und 45,80ll. Flouncing und große Partie von einzesenen Kängen in regulärem Josephanes von 1992. Land 1992 unterem Deraussorderungs-Peris-Mark.
Desiell—75 Griede hohigesamtes Lawn, seine Quastität, dreiter Saum. die reguläre 2:c Qualität, gehen dei diesem geraussorderungs-Preis für 10c Parts. Unbeflegbare Beraustorberunge-Preife. Rotions.

heftfaben, reg. Breis 20c Dup., herausforde. 10c rungs-Bre 8.

Johns Rohal Sibe Cupporters, 05: 020, 080, reg. Breis bis 3u 17c bas Baar, heranssorberungs-Breis, Haar.

Dopis Schulter Brace. 109, 108, 107, reg. Breis 12c

bis 25c bas Baar, heranssorberungs-Breis. Unbeffegbare Berausforberungs-Breife. Deutiche Darger Ranarienbogel, mit biersechtigen Rafig. jeber einzelne garuntirt. \$1.90 regniarer Breis \$3.50..... \$8 für einen 315 merifanifden Double Bellom beab

Po Papagei; jeder einzelne garantirt Ned Head Babageien, regulärer Preis \$5.00. \$3.00 \$4.50 Enbaniiche Papageien, regulärer Preis ...... Unbeffegbare Der jusforderungs Preife für Crodery, Glasmaaren und Lampen. Giblick, gravirte Maffer Services, vollftandig 50c mit Braieutirbrett, per Set Maffire Dieffing Banquet Kamben, vollftandig 98c najnde Wejfing-Banquet-Bampen, boultandig iit Brenner und Schirm, das Stuck........ einene Schirme mit Gestell, vollständig

10c Shinafeide Bantett Schirme, volle 15 300 \$1.19

Herans=

forderungs=

Berfauf.

Unbefiegbare Bereife. Corfets. Camen-Goreings-Preife. College fil floffed. bon grauem Coutil gemacht. werth 85c, Decausfor 20c berungs-Preif. Christian College fir Linber. alle Grögen. 4-12 Jahr. werth 69c, Derausforberungs-Preis

Unbefiegbare Buswaren. Pfauenfeber-Aigrettes, herausforderungs-Breis bas Stild. Garnirte Fily-Matrofenbute, herausforde-Gethene Tam D'Shantere für Mabden und 19c feibene Tam D'Shanters für Mabden und 19c fieue Madden, Gerausforderungs.Preis.
Geranite Filhüte, neuelte Gerbstwoden, \$2.24
Geransforderungs.Preis

Budram-Geftelle, Derausforderungs-Preis. Unbesiegbare Breife. Tajdentuder.

Beltidte 25c-Taldentüder für Damen. mit feiner Ba-Beltidte 25c-Taldentüder für Damen. mit feiner Ba-für 25c bas Stüd verfauft, uufer Gerausforde rungs-Vereiß 2 für. tur Sc das Stut vertaut, unter perunelprose Zoc rungs-Arreit 2 für 1000 Tugend feine hohigefäumte feidem Taschenftiger für Mäuner. (choere Lonalität, mit (hönem hondog-kieltem Monogramm in der Ste; üderaul und als billig für Sob vertaust, unfer herandsorderungspreis das Sinct (teine Beschrünkung)

Unbefiegbare Gerausforderungs Preife. Rleider. Reinvollene Hofen für Männer, \$1.45 bis 84-Ouslität.
Blane, ichwarze und fanch herbstellebergreber, importirte Ramingarn n. Meltons, ganz mit \$9.90
Seide gefültertein reg. Vo-Aleidungsfind
Schwarz und grau gemische Sheviol-Anzilae für Kraden, lange dosen, Größen \$4.85
14 bis 19. ein regnlärer V-Angug.
4.2-tited-nysäge tilk Ruden, turze dosen, ichwere reinwollene Stoffe, einfach ober \$1.95 Unbefiegbare Berausforberungs. Breife. Band=Dept. 500 Stude 20c und 25c fanch reinseidenes Band, fortirte Garben. 2. 3 und 314 Roll breit. gang bon reiner Seibe, Ceransforderungs-Breis-Pb. 5c Unbefiegbare Berausforderungs-Preife. Schleier=Dept.

50.000 Pbs. nau feinften feibenen Schleierftoffen, Platu Juffions. Bruffeler Rege. rufftice Rebe, jeber Schleiter ift 25. ober 15c werth. Deraustorberungs-Breis-Po. Unbeffegbare Berausforberungs. Preife. Rinder=Dept.

gerausforderungs-Breife. Attilbel-Acht.
Auge Walfingröde für Babies. Eiderdown
Aragen, mit feinem Angora Velg garmet.

6 Won. dis 5 Jadre werth \$2.25 Derausfo'de.
Affannelete Kielder für Kinder. Aragen und
Kod forgidlig mit Band delet, werth \$1.25.

59e perausforderungs-Preis.
Bengaline Seide-Bonnels für Kinder. 2-Stud
Haav. Frill über dem Gelich. werth \$1.50.

59e
Gambric und Naunfoof Kleider für Badies, iehe
bühich mit feiner Studerer. Werthe \$1.25, \$1.50.

\$1.75. Derausforderungs-Preis

Unbellighere Gerocklerbenungs-Preis Unbefiegbare Berausforberungs. 1 reife

Strumpfwaaren, Unterzeng.

Schwarze 4 fabige trangofilde Liste Strümple für Damen unfer übe Strumpl, Derausforder 21e Dernisdore colidmarze baumwoll. Strümple für Damen, feine Gauge, unfer Normal 25c Strumpl, Derausforderungs-Preis.

14c Childmarze ichwere Bichele Strümple für inder Größen 7 bis 10, unfer Normal 25c 121e Ckrumpl, Derausforderungs-Preis.

22c Phaturfarbige und weiße gerippte wollene Bests u. Beintleider f. Damen, voerusforderungsbr. Antervarbige und weiße gerippte und einsache Naturfarbige und weiße geriphte und euifache wollene Belis u. Beinkleiber für Kinder, werth 25c bis ju 75c, Deraussorberungs-Breis

Unbeflegbare Berausiorberungs-Preife. Schundfachen. Geraussorberungs-Breife. Cumillu lugen.
Massive filderne Chatelain Taldenuhr.
Eilder Sap n. mit allen Steinen, werth \$2.15
Kide, Geraussorberungs-Preis.
Kide, Geraussorberungs-Preis.
Kide, Operaussorberungs-Preis.
Kide, Operaussorberungsbreis.
Kideling in Beltham Wert.
Kiden mit Eigin u. Beltham Wert.
Kiden wert bei Schaffen wert.
Kiden wert bei Bereit w Ringers Bros. 1847 Esbent. Lithunsfier oder Cadelin, cin ach oder sauch Stiff. Bested von 6. S. 1.20 merch 81.75. Deransforderungskreis.

Rogers Bros. 1847 Theeiöffel, sanch Criff, Bested von 6. Deransforderungsbreis.

Siberplattirte Kinder-Wesser. Gatel und Abistel. Deransforderungskreis.

Lettansforderungskreis.

Seind kreisen blattirte arabiste Abesternies.

3 Etnid breifach blattirte gravirte Theeferbices, innen bergolbet, neues Mufter, werth \$4.00, \$2.75 Ridel Gilber Tifchflingeln, werth 38c, Geraus 18c

Liegel Cooperts

# Das einzige Geschäft dieser Art

# Der Grund ift icon, hoch gelegen und practivoll bevoalet, in unmittelsorer Rabe von 8 großen Fibriken. Stadtmoffer, Seivers, gepfasterte Stragen, Cement-Trottoirs, Stadtfaule, Vollzet und Jieruschen, Clettrische Bahn und zwei Erkerbahnen. Taulende von Lenten find in ben Fradriche beschäftigt. 2000,000 werben diese Jahr allein für Stragenverbesterungen ausgegeben. Letten villig und zu seichten Zahlungsbedingungen. Täglich Exkurkonen. Sonutog Andwittagt um 1:40 Uhr vom Jilinois Central-Bahnhof an der Kandolph Str. aus. Wegen Karten, Freibillets und näherer Auskunft vonnde man fich an die WEST PULLMAN LAND ASSOCIATION, Zimmer 404, 100 Washington Str. Gugen hilbebrand, General-Agent, Tüchtige beutiche Agenten twerben bon mir elucht.

Beinkleider - Jabrikanten, 161 5. Ave. Hofen auf Bestellung gemacht für \$4.00. Richt mehr, Richt weniger.

> Wir berechnen jeder Teit den gleichen Preis von 14.00 fitt bas Paar nach Maß gemachter hofen von irgend welchen Stoffen in unferem Saden.

APOLLO

Upollo Beinkleider-fabrikanten, 161 5. Ave.

SOLMS MARCUS & SON. Schreibt wegen Samples.

Bu vermiethen

Abendpost - Aebäude, 203 Fifth Abe., gwifchen Abams und Monroe Str.,

3mei ungelheiste Slockwerke,

70x22, mit Dampsbeizung und Fahrstuhl, sehr geeignet für Musterlager aber leichte Fasbrikation. Die Anlage für elettrische Betriebskraft, billiger als Dampskraft, ift im Gebaube. Miethe ebenfo billig wie auf ber Best- ober Nordieite. Nähere Auskunst ertheilt in ber Office ber Abeudpost. Rohlen! Rohlen!

Indiana Lump.. Indiana Egg ... Indiana Chestnut Ernbet Auftrage an E. Puttfammer, Sifabbbio Schiller Building, 103 Randolph Str.

Deutsches Consularand Rechtsbureau 155 E. WASHINGTON STR. Erbichafteregulirungen, Bollmachten u. Rollettionen. Konsulent K. W. KEMPF, OFFICE: KEMPF & LOWITE.

Sår Unbemittelte gratit.

"THE TIMES" EXCHANGE N.-W.-Ecke Washington St. und 5. Av.

SALOON & LUNCH ROOM. Ladies entrance on Pifth Ave.

Sijibbiem OSCAR GUENTZEL, Gigenthimes. Frank J. Hinkamp's "WALHALLA" Sund-Out-Ecke CLARK & RANDOLPH Str., & Befter Bufineg. Innd in ber Ctabt. 15 Co

#### Bergnügungs-Wegweifer.

Alhambra-Gob and Gob. Chic. Opera Souje-Madins Bunderlampe. Columbia-Reilly and the 400. Em pire-Banocville. ablin & Temptation of Money.
abmarket Shaft No. 2.
incoin Bark Theater A loft Paradife. De Bider 8-Athonia. Shiller-Suberba.

#### "Grüß Ihna Gott!"

"Dös is a Het!" Mit diesem Erguß eines scheinbar unverfälschten "Wiener" Bergens naherte fich geftern fo lieft man im Lotalbericht ber "N. D. Staatsztg." bom 8. bs. — auf bem Borberbed bes Samburger Dam= pfers "Berfia" nach beffen Untunft am Rebotener Dock ein tleiner ältlicher Berr zwei Baffagieren, mahrend er fich wie nach eiligem Lauf bie perlenden Schweißtropfen bon ber Stirne mifch= "Ich hob scho gar lang nach Ihra ausg'ichaut. Gruaf Ihna Gott, herr Ciegel!" Damit faßte er bie Rechte bes älteren ber herren und mit fpru= belnber Lebhaftigkeit fuhr er fort: "Dos hatt' i aber nit gedacht, baß Sie im Awischenbed famen!

Der fo Ungerebete wechfelte einen Blid mit feinem Begleiter und ftotternb tam es bon feinen Lippen: "Wir ich wollte fagen, ich beife nicht Siegel." "Do schauns ein an, wie hoagens benn nacha? I moan Sie und Ihne 3hr Bruder?" fragte ber ältliche Berr

mit bem Wiener Dialett mieber.

Der Andere blidte wie tonfternirt ob ber Frage zu Boben und schwieg, morauf Bundes-Hilfsmarfchall Bernhard fonft benn Niemand er mar ber alte mit Herr bem freundlichen Blid - bann hechdeutsch weiterfuhr: "Sie tragen eine schöne Perrucke", auf das üppige braune Haar feines "Landsmannes" beutenb. "Sie können dieselbe nun ruhig wieder

abnehmen." Er zog bei biefen Worten ben Ropf= chmud bon ber nur mit spärlichem Haarwuchs umrahmten Glage bes Paf= fagiers, indem er die beiden Leutchen ju gleicher Beit ju feinen Arrestanten machte.

Jest erft wurten bie beiben rebfelig Gie betheuerten fofort, ohne angeklagt zu fein, ihre Unschuld, doch gaben fie gu, baß fie Louis Stegel, 29 Jahre alt, und Siegfried Siegel, 20 Jahre alt, bon Wien feien, hinter benen bie öfterreichifche Regierung wegen großerWech= felfälichungen einen Stedbrief erlaffen, und deren fehr dürftiges Signalement Renful Gberhardt bor Wochenfrift Bernhardt, bem findigen Safcher aller Juftigflüchtlinge, übergeben hatte.

Der Rriminalbeamte brachte feine Arrestanten per Rutsche nach bem biesi= gen Bundesgebäude und führte fie Bunbestommiffar Alerander bor.

In ben Brieftaschen bon Louis Sieget fand man 164 Dollars in Green= backs, 110 Reichsmark und 135 Gulben, insgesammt also etwa 250 Dol= lars, während bei feinem jungeren Bruder nur einige Dollars in fleinem Gelbe borgefunden murben.

Nach ben Papieren, bie bem Rom= miffar borlagen, hanbelt es fich um fechs in ben letten Wochen abgelaufene Bechsel im Gesammtbetrage bon 25.= 000 Gulben, welche das Brüberpaar ge= fälscht haben foll. Die geschäbigten Zifarsty und Schwanker & Co. in Wien. Die bei= ben Flüchtlinge betrieben eine Gerberei, geriethen in finangielle Berlegenheiten und haben vermuthlich, um fich über Waffer zu halten, die Wechsel gefälscht, in ber Erwartung, fie am Berfalltage einlofen zu tonnen. Es foll auf ben Accepten bas Giro bon Rarl Chrlich & Co., Mois Tauferer und CarlRirchlechner gefälscht worben sein und es heißt, daß die Lifte ber durch die Manipulationen ber beiben Brüber geschäbigten Geschäftsleute noch eine größere fei und ber involvirte Betrag fich auf eine halbe Million Gulden belaufe.

Unwalt Dulon bom öfterreichischen Ronfulat war beim Berhör zugegen. Die beiben Wiener wurden nicht mube, ibre Unichuld zu betheuern, und ftell= ten sich als bas Opfer falscher Freunde

Sie machten verschiebene Vorschläge, um ihre Freiheit wieberguerlangen. So proponirte naiber Weise ber altere ber beiben Brüber, ob man sie laufen laffen würde, wenn fie fich bon hier aus mit ihren Gläubigern arrangiren würben, was natürlich bom Kommiffar prompt berneint wurde

Sie erbaten fich fchließlich bis heute Bebentzeit barüber, ob fie auf einem Berbor bestehen wollten, und traten bann in febr teprimirter Stimmung in Begleitung bes "freundlichen" Berrn Bernhard den Weg nach dem Ludlow Str.-Befängniß an.

# Lotalbericht.

# Begen Betruges beftraft.

Richter McConnell verurtheilte gestern Nachmittag eine gewiffen Louis F. Wirich, ber Les Betruges angeflagt toor, zu einer Strafe von \$500 und empfahl außerbem feine Ueberweifung an die Großgeschworenen. Ulrich hatte fürzlich im Berein mit einer Frau, Namens Louise Thompson, für einen feiner Freunde Bürgschaft gestellt und dabei gefälschte Papiere vorgelegt. SeineMitschuldige hat bisher noch nicht berhaftet werben tonnen.

# Ploglich geftorben.

Die 75jährige Frau Glifabeth Nor-ton aus Unn Arbor, welche fich hier feit einigen Tagen bei Berwandten in bem Saufe Rr. 14 S. Hohne Abe, auf-hielt, frürzte gestern Nachmittag wäh= rend eines Spazierganges an der Ede bon Warren und honne Abe, todt zu Boden. Ein herzschlag hatte bem Leben ber alten Dame ein plötliches Enbe

\* Heute Abend von 8 bis 9 Uhr wird bie elektrische Fontane im Lincoln Park

#### Aleine Brande.

In ber Gifengiegerei von Doch & Wagner, Nr. 599 32. Str., brach ge= ftern ein Feuer aus, bas einen Schaben bon etwa \$400 anrichtete. Die Entstehungsurfache bes Brandes hat bisher nicht aufgeklärt werben können.

Die Explosion einer Betroleum= Lampe beranlaßte geftern Abend einen Brand in bem Bohnhause bon George Gibbons, Rr. 815 Mattefon Str., ber jedoch von der Feuerwehr in turzerZeit gelofcht wurde, ohne nennenswerthen Schaben angerichtet zu haben.

3m "Tremont Soufe", Ede Dear= born und Late Strafe, murbe gestern Abend, furz vor 10 Uhr, in einer neben ber Ruche gelegenen Rammer ein Feuer entbedt, das jedoch von der schnell alar= mirten Feuerwehr ohne große Mühe gelöscht murbe. Unter ben Gaften mar in Folge bes Feuerlärms eine nicht geringe Aufregung entstanben.

Gin Brand, ber geftern in bem Flaichenbier-Departement ber Seipp'schen Brauerei gum Musbruch fam, bat einen Schaben bon \$300 angerichtet. Die Entstehungsursache ift unbefannt.

#### Berein der Schlefier.

Der bor etwa brei Wochen gegründe= te "Berein ber Schlefier" hielt geftern Abend im Lotal bes "Schiller-Rlubs" eine fehr gut besuchte Versammlung ab, in ber befchloffen wurde, fünftighin fomohl bie geschäftlichen wie geselligen Berfammlungen in bem obengenannten Rlublofal abzuhalten. Der Berein nimmt täglich an Mitgliebergahl gu. und barf barum mit festem Bertrauen in bie Bufunft bliden. Um tommen= ben Montage, ben 17. September, wird ber erfte gefellige Herren-Abend abgehalten werben, zu bem alle hier woh= nenben Schlefier berglich eingelaben find. Gin reichhaltiges Programm liefert allen Theilnehmern einige .ge= nufreiche Stunden.

#### Rurg und Reu.

\* Ferdinand Hartmann aus Late Bieto ift unter ber Anflage, mahrend ber fürglich in Evanston abgehaltenen Truppenübungen ben Solbaten geiftige Betrante bertauft gu haben, in Saft genommen worden.

\* Das biesjährige große Preis-Schwimmen in Prof. Frit Mapers Nardfeite=Natatorium, Nr. 684 Wells Str., findet am 19., 20. und 21. Geb= tember, von 8 Uhr Morgens an, ftatt. Un diesem Wett-Schwimmen und =Tauchen können auch Damen theilneh= men. Fünfzig geschmachvolle Preise werben gur Bertheilung gelangen.

\* Die jüngsten ftarten Regenschauer haben für die Arbeiten am Drainage= Ranal nicht ben schweren Nachtheil zur Folge gehabt, wie anfänglich von Bielen befürchtet murbe. Der Ober=3n= genieur ber Drainage-Beborbe, Berr Ranbolph, erklärte geftern, bag von ei= nem nennenswerthen Schaben burch den Regen nicht die Rede sein könne.

\* Gin gewiffer John Mepers, wohn= haft Rr. 17 Comman Str., erlitt ge= ftern beim Zusammenkoppeln zweier Frachtwagen in dem an ber Curtis Str. und Carroll Abe. gelegenen Lo= tomotivschuppen so schwere Quetschun= gen am rechten Bein, baß er nach bem County-Hofpital gebracht werben muß= te. Der Buftand bes Berlegten ift nicht lebensgefährlich.

# WASHBURN-**CROSBY'S**

# Mehl



Achtet barauf, bag 3hr bie obige Marte mit gelbem Zeutrum erhaltet. hergestellt in ben berühmten Bafbburn-

Dublen, Minneapolis. Capazität 11,500 faß per Tag. Beste in der Welt! Beste in der Welt! Spbibon Beste in der Welt!

Fragen Sie Ihren Grocer barnach.

#### GELD gemacht und Acherer wie auf der Mank für Jeben, welcher eine ober mehrere ber großen, billi-gen, gentral gelegenen Lotfen tauft, gelegen in ber blubenben, gefunden Borftabt

DESPLAINES 30 ber besten Bauplate in ber Stadt, einige b EchBots, werben, um ein Gesammt-Intresse i foliegen, für ben niebrigen Preis ban

\$175 bis \$200 jebe, verkauft; Abjadilung monatlich oder jährlich. Wegen Freibillete jeden Agg sowie Sonntag frage man an vor 1 Uhr bei

EDMUND C. STILES, 180 DEARBORN STR., ROOM 12. Q. Spithmann, Striffer.

# Die alte, berühmte Jebammenschule

Ede 13. und Laftin Str., nahe Afhland Ave., neu erbaut und wird für Studi rende am 13. September eröffnet. Näheres ertheil

Dr. Malok,
512 Roble Sir., nahe Rilbaufee Ave.
Rad dem I. September im Schulgeblube, 186 West.
18. Sev., wohn Dr. Balof feine Office
Berlegen wird.

lalmidd

# Derfracht

Ausverfauft durch den Sheriff.

Gine alte Rleiberfirma, mit einer langen ur brothaften Geschäftslauföhn binter sich, unter-tiegt ichlieblich infolge Flaubeit ber Saison un-er ber allgemoinen Lähmung das Gestomarties, nd ift unfähig, die gezechten und vielerholten sorbretungen ihrer drängeseben Gläubiger zu be-riebligen

und ift unsähig, die gerechten und diendiger zu besteidigen.
Ornerd Krausderg & Co., ein ales und geachtetes Geschäit in Detroit, Mich., ift durch den Shesstrift geschloffen worden, weicher ihr ganges Lager, bestehend aus feinen, gut daffinden, hochfunsterisiden, ichneidergemachten Aleberten, einer prächtigen Ausstein den Alleberten, einer prächtigen Ausstendigen Ausstelle der Verlagen auf der Verlagen auf der Verlagen der Verlagen

Manner-Anguge. Manner-Angüge.
1865 reinwolkeme Sad: und Frod - Angüge für Mainer zu \$2.67, werth \$12.50. Dieje Angüge fünd bon sparken Stoffen nach der neuelten Mode gemacht, in Sads und Frods, belle und dunfte Farben werd gut \$12.50 werth oder Geld zurückerfhattet. Dieje Angige könnt Ihr vier Tage zur Beschiebung zu Sanje behalten ned wenn nicht ganz zurscheinlichen, wollen wir Ench gereitute 2.67 zurückerfatten.
1760 reinwolkeme Sad: wod Krod Angüge für Mainer, in Chevioits und ichottischen Plaids zur \$5.65, werth \$18 woder Geld zurückerfattet. Bis boben diejelben in einfach und vorprettigen Saten find alle nach neuerten Schnitt und baben die Oage welchsen. Die Ausker licht für ger als 60 Zage welchsen. Die Ausker licht wie gie Moden find neu und den den genantiet bei eine Moden die Age welchsen.

pie Moden find neu und bon garantitt be hubico Gefellichafts-Anguge für Manner 3

200 in ingere Sergiognes and Poles Antiere in bofitib schneibergemacht, Eedbe und Eatin ab-perkirtes Futter, in allen neuesten Schaftirun-gen und der seinsten Ausbenichneiberurdeit eben dirtig. Diese Angige werden selbst den wäh-lerischesten Käuser bosteisdigen. Kommt und schafte. Subfie Sofen für Manner.

960 Arbeitshofen für Manner au 78c, werth \$2.50.
2890 bibifde Sofen für Manner au 98c, werth
bis au \$4.50.
6318 reinwollene Drefacofen für Manner au \$1.87,
werth \$6 und \$7.
2015 Cuftom Cofen für Manner au \$2.65, werth
\$7.50 und \$8. Mebergießer für Manner. Aeverzieher für Manner 31 \$3.55, werth sil onn \$12 oder Gelb aurüderstatet. Diese liebergieber sind mittelschwer, in halen und dunften Garben und boffend sind en Gerbit und Wirterandung. Diese Leberzieber fünnt Ihren bei bei bei Eage 311 daufe behalten und wenn nicht is wie beidrieben, mögt ihr die gegen Eur Eefd zurüdgeben.
200 Gerbifficherzieber für Männer 31 \$5.90, weeth \$16.50 und \$18. sieher für Manner ju \$7.85, werth

\$20 und \$25. Lebergieber ju Breifen bon \$3.85 aufwarts, borth vier Ral ben Breis ben 36r bafür bogablt. Ausftattungswaaren für Manner. Der Raum ersaubt es uns nicht, alle die Bargains anzuführen, mit welchen wir das große Parditimm in diefem beiondrern Debartement des giuden, aber wir berkufen verhwollenes Underzeug für Männer zu 33c, Männer Hofentäger zu 9c, 13e und 1rc, weißeinene Gemben für Männer zu 27c, Männer Soden zu 3c, 6c, 9e ud 13d des Paar, Kalsbinden für Männer zu 13c unt 19c, werth 50e und 75c.

Subiche Manner Derby. u. Fedorafüte. Die Sprace wird betelhoft in ihren milhsamer Anftrengungen, die Liefe des Schnittes ju be-chgreiben, beider in diejem Dehartement gemach wurde, da wir Derby und Fedora hite, wert von 25 abwärts zu bem lächerlich niedrigen Breis von 28e verfaufen. on see vertaufen. Der Raum ersauft uns nicht, genau die Riefen-haftigkeit der diesen Bargains zu beschreiben, velche Euch erwarten. Wan muß sie sehen um si n ichäbon

Der Bertauf ift jest im Gange, 262 und 264 State Str.

swifchen Jadfon und Ban Buren Str. Mur jit 15 Lage. Berfehft nicht ben richtigen Blatz, sonbern feht icharf nach ben Rummern auf bem gelben Plafat bor unferem Berdaufs-Lokal, 262 und 264 Stateftr. Samftag Abends bis 11 Uhr Abends.

# Bett = Sedern. Chas. Emmerich & Co.,

175—181 S. CANAL STR., Ecke Jackson Str. Beim Sinkauf von Federn außerhalb unferes Qaufes bitten wir auf die Marke C. E. & Co. zu achten, welche die von uns kommenden Säckhen tragen. dofibw

# Aleine Anzeigen.

(Ungeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.) Berkangt: Ein Mann, ber mit Pfeeben umgeben und fich fonft im Saufe nuglich maden tonn. Roch-pufvagen Morgens um 8 bis 10. 669 Racine Woe. dimido

Berlangt: Ein junger Mann für Sansarbeit, einer ber eines bon Fieisch berftebt, wird vorgegogen, mut polnisch iprechen. 128 Lifter Abe., ude
R. Robet Str.

Berlangt: Manner für ben Eifenbahnbienft, Tele-grabbiren ju erlernen und fefte Stellungen als Telegrabbiften und Gifenbahn-Agenten ju überneh-men. Suberintenbents Office, 175 Fifth ibe. 66plm Borlangt: Gin lodiger Burftmacher. 814 C. Rorth

Berlangt: Guter Bartenber im Bud, Reftaurant, Randolph und Dearborn Str. Berfangt: Gin Junge un Brod. 175 Centre Str. Berlangt: Gin Regeljunge von 15 3ahren, der auch Saloon aufputen fann. 856 G. Rorth Abe., Ede Sedgwid Str. Borlangt: Guter Storetender in Butcherfbop. -

Berlangt: Ein lebiger Mann um Bferbe an be-forgen und gewöhnliche Arbeit in einem Jee Creme Beichaft ju thun; muß englich fprechen. 400 Blue Island Ube. Berlangt: Lediger Blumengartner. 19 Clara Bl. Berlangt: Ein Solicitor für 3ob-Brinting-Orbers mit Erfabrung im Gefchuft, gute Rommiffion. 256 Lincoln Abe.

Berlangt: Gin guter Bugler an Damenmanteln .-Berlangt: Mabierfpieler. 284 Lacrabee Str. Berlangt: Ein guter Junge um in ber Baderei an arbeiten. 534 Doben Abe. Dmi

Berliangt: Cornice-Arbeiter; ein erfter Rinfie Ur-beiter, welcher felbitundig arbeiten taa. 149 Abine Str., nabe Western Wie. und Fullerton Abe. Berlangt: Gin Junge, im Grocerp-Gefcoft gu arbeiten, muß mit Pferben umgeben tonnen. 2725 Wallace Grt. Berlangt: Gin guter Bladfmith jum Pferbebeichlasen und Reparatur. 3213 Baurel Str.

Berkangt: Ein kediger Mann zum Saloenteinigen und ein Piero zu beforgen. Lohn 210 monatlich und Board. 5517 S. Galfted Str. Berlangt: Gin Grocery-Clert. 118 Clybourn Mbe. Berlangt: Mann für allgemeine Sausarbeit. 494 Gim Str. bmi

Berfangt: Ein fabiger junger Mann für beutiche Korrespondeng und alfgemeine Komptoicarbeit. Bitte um Angabe von Alter, Empfehungen und Gebaltsambruche. 28 51, Woendhoft. Berfangt: Agenden für Aneiphiche Bafferheitans falt (Sanabariam, Gobenlusikkavort), Denkemafer Speings, Sposier, Ind. Gerbft- und Winterfan besoirber wirfigen. - fr Berfangt: Anaben, das Telegcaphiren zu erlernen an unferen Linten und wenn tiddig, ein monatstiges Gehalt bon 350, 275 und 2100 zu bezieben. Telegraph Superintendent, 175 fifth Ave. 6fplie

Berlangt: Erfahrene Berfäufer an Cloafs. Barben City Cloaf Co., 936 Milwaufee Abe. mbi Berlangt: Agenten für Uhl's Rouralgia Kur bat neemals verfehle; und Jellpline, das beste Seile mittel, das existiet. 380 G. Morth Che. 5[plm

Bertangt: Jampe Manner fit bauernbe Stellung, um Relegvabhiren au unferen Binien ju erlernen. Stellungen gewentirt mit gutem monatlichen Sohn. Superintenbents Office, 175 Gefc Inc. Siglio

Berlangt: Frauen und Madden. (Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.)

Laben und Gabriten. Berlangt: 15 Majdinenmatchen. 679 Shober Str. Radjufragen 10 Tage lang.

Betlangt: Mabden, bas Telegraphiren gu erlernen in unferen Officen und wenn tuchtig, ein monat-liches Gehalt von \$50. \$75 und \$100 gu beziehen. Telegraph Superintendent, 175 Fifth Ave. 6plm Berlangt: Mobden an Dampfmafdinen und Taifden in Roden in maden. Guter Lohn für rechte Berjon. 1039 M. Baufee Abe. Berlangt: Ordentliches beutiches Madden, wolches aut tochen und wafden tann; guter Lobn. 545 La Salle Str., 3. Flat.

Berlangt: Mabchen an Mafchinen und bei Sand an Roden. Rachzujragen 771-773 Beft 12. Str. Berlangt: Dabden, bei Sand gu naben an Roden.

Berlangt: Eine nette Frau in mittleren Jahren mit etwas Kapital bei einem Mann im jetben Alter in einem Gridaft im Zentrum ber Seadt; Zeugniffe. Woreffe: B 55, Woendpoft. Berlangt: Sofen= und Heberhofenmader. 46 Canals

Berlangt: Drei gute Dladden an Cofen. 899 2B. Berfangt: 50 gute Mafchinen-Maden an Cloats; ichnelle Raberinnen vorgezogen. 403 Thomas Ser. und Berlangt: Damen für bauernde Stellungen, um Telegraphiren an unjeren Linien zu ertenen. Stel-lungen garantiet mit gutem monatichem Lobn. Cuberintenbents Office, 175 Fifth Abe. 6iplw

Berlangt: 10 Rödinnen, Robn \$5-\$6; 30 Mabe den für Sausarbeit, 4 für gweite Arbeit, Loon \$4-\$4.50, und eine Laundres für Brivat, Lobn \$5. 605 R. Clart Str.

Berlangt: Gin Dabchen für Causarbeit. 3811 Berlangt: Moden für allgemeine housarbeit. -Berlangt: Gin gutes boutides Madden für ge-wöhnliche Sausarbeit. 569 QB. Chicago Ave.

Berlangt: Sanshafterin, ungefahr 25 bis 30 Jahre alt; mus englisch iprichen; Lohn \$3 per Boche, — 403 Barrabee Str., oben. Berlangt: Gine altere Frau ober ein Madden bon 12 Jahren, um auf Rind aufzuhaffen. 296 R. Cars penter Str., im Caloen.

Berlangt: Gine alfiiche Frau ober junges Dab-den filt leidre Arbeit und auf zwei Rinder aufgur paffen. 386 E. Rorth Ave. Berlangt: Sofort, tuchtige Madden für Ppivat: und Beichaftshamier. 537 Barrabee Str. Berlangt: Modden für hausarbeit in einer fleis nen Familie in harlem. Rachzufragen 266 Blue 38-land 2002., im Store.

Berlangt: Gin gutes Ruchenmadden. 494 98. 12. Berlangt: Gin Madden für Sausarbeit. 4719 Goons Str., S. Rabn. bmi Berlangt' Gin Madden für gewöhnliche Saus-Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausar-beit. 239 R. Gurris Str., nabe Dlimautee Abe.

Berlangt: 3wei Modden jum Migwarten. Mib-Berlangt: Gute Röchin und Laundres. Rachaufra-gen 3706 Ellis Abe. Berlangt: Gutes Deutides Dabden für allgemein Sausarbeit in fleiner Familie. Radjufragen Store, 54f Milmaufee Abe.

Berlangt: Gin Madden für allgemeine Saus-arbeit. 838 Seminary Ave., Late Biem. Dur Berlangt: Sofort, ein Madden für Ruchenarbeit im Reftaurant. 285 G. Divifion Str. Berlangt: Rodfinnen, Madden für Sausarbeit; Brivat: ober Geschäftshäuser; hoher Lohn. 175 Chbourn We.

Berlangt: Gutes beutides Madden für gewöhn-liche Sausarbeit. Radgufragen Midmann, 390 24. Berlangt: Deutsches Madden für hausarbeit; muß gut fochen und majchen fonnen. 363 E. Indiana

Berlangt: Gutes erft:s Maochen in fleiner Fami-fie, wo gwei Dienstmadden find; muß tochen ton-nen. 1725 Dechtwood Abe. Borlangt: Madden für allgemeine Sausarbeit. Berlangt: Ein Manden für Ruchenarbeit. Lohn \$5. 45 R. Clarf Str. Berlangt: Gin Mabden für allgemeine Sausarbeit. Butes heim. Rachzufragen 3126 Bernon Abe.

Berlangt: Dabden für allgemeine Sausarbeit. 267 35. Str., oben. Berlangt: Gutes Madden für allgemeine Saus-

Berlangt: Gin tüchtiges beutiches Didden für allgemeine Sausarbeit; 477 R. Clart Str., im Store. Berlangt: Mabden für Sausarbeit. Cobn, 4330 Bincennes Moe.
Berlamt: Rettes beutiches Madden für gewöhnfiche Sausarbeit in fleiner Familie. 378 Armitage We., 2. Flat.

Berlangt: Ein gutes beutiches Madden für Sousarbeit, 506 Dilbountee Abe. Berlangt: Gutes Madden für gewöhnliche Sauss arbeit. 443 Racine Abe.

Berlangt: Ein beutiches Mabchen, bas ein gutes Deim winicht, für allgemeine Sausarbeit in einer fleinen Familie ohne Rintber. 385 33. Str., nabe Gate Str. Berlangt: Madden für Sausarbeit, 412 93. Divis Berlangt: Gin Mabden für Sausarbeit. 724 Sebgwid Str. Berlangt: Griabrenes, tüchtiges Mabden, bas alle Sausarbeit berfteht. 641 Sebgwid Str.

Berlangt: Gutes Mabden für Sausarbeit, intlu-fibe Rochen, Baichen und Bugeln. Sohn \$4; engs Kich nicht nothig. 545 B. Monroe Str. Berlangt: Gin beutiches Maden für gemöhnliche bausarbeit. 3540 Emerald Abe. Berlangt: Gin Rinbermabchen. 4007 State Str. Berfangt: Gin gutes Moden, welches waschen und bilgeln tann, in einer fleinen Familie. 1729 Melrofe Str., nabe Evanston Ave. Berfangt: Gutes Madden für allgemeine Gaus-arbeit. 1254 57. Str., zwifchen Babalb Abe. und State Str., D. Muellet. Berlangt: Gin midden für Rudenarbeit, Reftauc rant, 230 BB. 12. Str. Berlangt: Eine Saushalterin für einen jungen Bitrwer mit gwei Rindern; Farmer; eine platte beutiche worgesogen. Borguspechen Mittwoch, Ru-bolbb Bugel, nobe Bekmont und Jesterson Abe.

Berlangt: Erfte Maffe junges Mabden fitr all-gomeine Sausarbeit in Familie bon gwei. Eines bas ju Saufe ichlaft. 582 Barrabee Str. Berlangt: Gin Stubenmadden bel Rinbern. 25

Berlangt: Cin beutides Madden für hauserbeit. 179 C. huron Str., oben. Berlangt: Dabden für Dausarbeit. 161 Bells Berlangt: Gin Mabden, welches engefich ipricht, für zweite Gausarbeit. 487 Bells Str. Berlangt: Gin Mabden für gewöhnliche Sans-arbeit. 251 B. Divifion, Ede Baulina Str. mot Berlangt: Ein gutes beutiches Moden; muß fig im Buichen und Bugeln fein; guter Lohn wird be-gablt. 1841 R. Ciart Str., Abolbb Aruje. —mb Berlangt: Moden fitr allgemeine Sausarbeit, muß tochen tonnen. 27 R. hopne Abe. mbi Berlangt: Ein gutes tüchtiges Madden für aus-trbeit. 879 G. Gaffteb Str. -- mi

Berlangt: Gute Michen in Kribatfamilien und Baxbinghäusern für Stadt und Band. herrschaften teileben borzusprechen. Duste, 448 Milwauker Abe. Str.

Adden finden gute Stelle bei hobem John Ars.
Elfelt, 2225 Badaih Ave. Frijd eingewanderte sos gleich untergedracht.

Berlangt: Köchinnen, Möden für hausarbeit und sweite Arbeit, Kindermäden und frijd eingewanderte Möden für hausarbeit und sweite Arbeit, Kindermäden und frijd eingewanderte Möden finden die keften Blätz dei hobem John, immer zu haben, an der Stofeite, dei Frau Kubn, 2736 Cottage Stode Ave.

Berlangt: Deutiches Mabchen für Causarbeit; qu-ter Bobn. 4500 princeton fine. mbi Berlangt: Gin Didden für Santarbeit. 879 mbt

Merlangt: Röchinnen, Madden für hausarbeit und zweite Arbeit, Kindermadden und frijd eingewandert Mädden für Reflaurations und hoele-Arbeit erdalten einer Mädden für Reflaurations und hoele-Arbeit erbalten einertrage Stellen bei guten Loon in den feinden Armeitamilien und Seicheffshaufern durch des erke deniches mittelungs-Antitus, 605 Clart Str., früher 388 R. Clart Str. Sonntags offen die 19 Mpr. Lefenden Lieben und Korcia

Berlangt: Frauen und Dadden. (Angeigen unter biefer Rubnit, 1 Gent bal Bort.) Dausarbett.

Berlangt: Cin Mabden für Sausarbeit in fleinet amilie. Rachguitagen 3343 Brairie Ave. Berlangt: Gin gutes Maden für allgemeine Gausarbeit. 5154 Afblund Ave. Berlangt: Eine alleinstehende Frau für hausars beit. 106 Luebed Str., bier Blod nördlich von Mil-waites Ave. Berlangt: Gin Dadden für Sausarbeit. 355 Lar-

Berlangt: Deutsches Madden, fürglich einget bertes borgezogen, guter Lobn; muß ein Freund Rindern fein. 783 B. 12. Str., Saloon.

Berlangt: Gutes Madchen für allgemeine Qaus-Berfangt: Gutes Madden für allgemeine Saus-rbeit; Bribatfamilie. 419 Bajbington Bnollod. Berlangt: Gin Moden für hausarbeit; feine Rinser. 3806 Babaih Abe.

Berlangt: 10 Madchen für hausarbeit, 15 für Ruchenarbeit für bie besten Plate in feinen Privats banjern: Madden finden immer Die beften Plage: Berrichaften belieben vorzusprechen. 3194 Foreft Abe, Berlangt: Deutides Dabden für allgemeine Saus: arbeit; nur ein gutes; frijch eingewandertes borges gogen. 278 R. Clark Ste., 1. Flux. bmi Berlangt: Dabden für allgemeine Sausarbeit. — 164 Bebfter Abe., Ede Racine. buni

Berlangt: Gin beutiches Dienftmadden. 929 2B. 12. Berlangt: Ein Madden won 16 Jahren in fleiner Familie: muß ju Saufe foftafen. 263 Dapton Str., oberes Flat, vorn.

Berfangt: Gin Dienftmadchen in 175 Biffell Ctr.

Berkangt: Eine altere gute Frau bei einer Keinen Faur:lie; ein gutes heim für die richtige Berson. — 3119 Wanworth Ave. Berlangt: Ein erfahrenes Madchen für allgemeine Sausarbeit. 3228 Bernon Abe. Berlangt: Gin gutes Mobden, bas Baiden und Rochen berftebt, in einer Familie bon bier Erwachs fenen. 519 Cleveland Abe., 2. Flat. Berlangt: Gin Mabden für Sausarbeit. - 1161 28. Rorth Abe.

Stellungen fuchen: Manner. (Angeigen unter biefer Aubrit, 1 Cent bas Bort.) Gefucht: Gin ftarter Junge, plattbeutich, 18 Jahre, punicht irgend welche Beschöftigung. 946 Beft 12. Befucht: Gin Bader erfter Rlaffe fucht Stelle ober als Bormann. Offerten 3 523, Abendpoft. 4[p,bbfa,2to

(Angeigen unter Diefer Aubrit, 1 Cent bas Wort.) Bejucht: Baichftellen in und außer bem Saufe. Gesucht: Tücktige Schneiberin wünscht noch Besichäftigung; \$1 per Tag. 1047 Southport Abe. Bejucht: Eine Bitmoe fucht Stelle als Gaushaltes rin. 400 C. Rorth Ave.

Golude: Anftämbiges beutsches Madden wünscht Etelle für leichte Sausarbeit in fleiner Familie oder bei einzelner Dome; gute Zeugniffe, Woreste: L. R., 18 Mart Str.

Grucht: Geibte Medbenmachein entwicht fich in Sewijier is bildere Medbenmachein entwickt fich in familien; 50 Cents per Tag. Regler, 350 B. Disifion Str. Gesucht: Erfahrene Arankenbslegerin sucht Stelle; ft bei jeder Krantheit bebulflich. 136 R. Sanganion 5tr., im Basement, nahe Grand Abe.

Gejucht: Cin berbeiratheber Mann fucht ein Stelle in irgend einem Goidatt; bat auch Pferl und Bagen. Abreffe: 20 Cobrook Blace. Bianos, mufitalifde Inftrumente. Bu berfarfen: Gin icones Upright Biano, febr Bu vertaufen: Wegen Abreife fehr biffig, gutes Biano, baffend fut Befangberein. 198 Subjon Mbe.,

Bu berfaufen: En Bither, \$12; merth \$40. Abr.: G 4, Abendpoft. Pferde, Bagen, Sunde, Bogel zc. (Ungeigen unter biefer Rubrit, 2 Cent bas Wort.) Muß berfaufen: 2 gute Pferbe, billig. 932 Dil= Bu bertaufen: Billig, gutes Pferd und Bagen. 218 Moore Str. Bu bertaufen: Bond Cart, Racing Cart und Soffitten; billig wegen Sterbofall. 203 G. Rorth Abe. Muß berfaufen: Sportbillig, guter Topwagen, Pfeebe, Gefchier. 209 Webfter Ave., Breb Benber. 10iplw

Möbel, Sausgeräthe 1c. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu berfaufen: Gine Doppelbetiftelle; billig. 346 Beiben Abe., Glat 1. Bu verlaufen: Cammtliche Birthicaftsgegenftande twegen Abreije nach Deutschlace; billig. 1432 50. Str. Aufgehaht! Kommt zu bem großen Aufräumungs-Berfauri! 50 fichnie Chamber Sets \$6.50, 30 prachtvolle Barlor-Gineichtungen #18, Folling-Atten, Garbe-robenftänder, Bücherichtante, 5000 Yards feine Briffe er Telpiche, 500 etgante, wenig gebrauchte heiz-bfen. 196 B. Abams Str.

Rauf- und Bertaufs-Angebote. (Ungeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cent bas Bort.) Bu verfaufen: Gine neue Singer Schuhmacher-Rahmaidine. 475 Sedgwid Str., Abends 8 Uhr. mbi Bu berfaufen: Domeftie Rabmafchine, billig. 617 ga Salle Mbe.

Achtung! Bu bertaufen: Gine bollftanbige Saloons Ginrichtung; Roftenpreis \$900; bertaufe unter ber Salfte. Rommt nach 206 Canalport Abe. Bu verkaufen: Gine gang neue Domeftic Rahmas foine, fehr billig. 250 Clybourn Abe. Bu berkaufen: Spottbillig, Groceth Bins, Coun-ters, Show Cafes, Kaffeemühle, Octaut, Scales a. f. w. 991 R. hatted Str. Rug fofort verfaufen: Reue Settion-Cisbog, mittele eroß, für Butcher ober Grocer. 4313 G. Galfted Str. Auf sofort berkufen: Einzeln ober gujammen, guten Borrarh Staple-Groceries sowie bollftändige Grocerb-Cinrichtung, als Eisbot, Counters, Spelving, Waggen, Ofen u. f. m. Anks so gut wie eng. ju Eurem eigenen Preise. Kommt sofort. 4313 S. halfed Str.

Zu kaufen gesucht: Indaliben-Kolfftuht, Selbst. bropellor. Briefe zu richten nitt Preisangabe an: D. Joeppel, 222 Roble Wes., Lafe Biew.

Bargain! Schone Saloon-Cinrictung \$75; feiner Booltiich. 108 B. Abams Str. -- do Bu berfaufen: Billig, Gobelbant, Rlamps und Rnecht. 20 Churchill Str., nabe Roben Str. 20 faufen gute, neue "Digb-Arm"-Rabmaichine mit finf Schublaben; fünf Jahre Garantie. Domckie 28. Rem Some 25. Singer 210. Webeler & Wilson 210. Stordage 215. Abite 215. Domeftie Office, 216 C. Saliko Str. Abends offen. Ober 200 State Str., Ed. Abams, Jimmer 21.

Dr. Gutters Antiscotische Bomabe. Das beste Seile mittel für Hontousschläge, wie 3. B. Grind-Kopf, Flechten, Eiter-Bläschen um Stiren man Kinn, alte beschware, u.j.w. Nütter, beren nim Kinn, alte beschware, u.j.w. Nütter, beren Kinder die Schule beinchen, balten beren Köhle rein und feit, durch ben geitweiligen Gebrund diese Romade. In haben in allen Avschefen. Breid Ic die Bog. Engreß-Berkauf bei Fuller & Puller Co. Die neuerbaute hebammenschule ves German Medical Coffige, 186 Weft 13. Str., nabe Abland We, ift die größte im Lande. Alle von dieser Schule Braduirten find am Wochenbert praktisch ausgewilder und genichen das volle Bertranen des Publiftung. Setudirende werden jeht angenommen. Studierende werben jest angenommen. Siplin Fran C. E. Daeujer, Franenarze und Geburtheltein, ertheilt And und Sulle in allen Fransenstransheiten. IM Wells Str. Office-Stunden: 2-5 libr Rachnittags.

Chicago College of Midwiferd ift ein inforporiretes Infinitet. Araftijder Unterricht für Studenten in Begg auf Geburthöhift. Geburten trei. Art. A. Schmeeket, Berj., 873 12 Str.-Boulebard. 18aglmidd Frauentrantheiten erfolgreich behandelt Beidrige Erjahrung Dr. Rold, Simmer 29, 113 Roams Sir., Ede nun Clart. Sprechtunden von 1 bis 4. Sonntags von 1 bis 2. Minde Gefchlechts. Sauts, Bluts, Rierens und Unterleibss Arantheiten ficher, fonell und dauernd geheilt. Dr. Chiers, 108 Bells Str., nabe Obio. 27jibm

Gefääftsgelegenheiten.

Bu berfaufen: Saloon, beste Geichäftsgegenb. 180 B. Rendolph Str., Sahmarfet. 22agim Bu pertaufen: Sotel; Geid zu verleiben, 6 Brog., feine Rommiffion. R. 8, 3 R. Clart Str. -mi Bu vertaufen: Boardinghous, 9 Bimmer mit Boarbers, frantheiesholber billig. 1993 28. Cate Sir.

fein eingerichteter Grocerbftore, grober Borrath, billige Miethe; babe in ben litten 3 3abren unge-fabr 21000 jabrlich Profit gebott. Preis \$2200, nur Baar. Breffe E 54, Abenport. Bu bertaufen: Ein gut gehender Meat Martet; gute Coff-Kundschoft. 348 B. 14. Str. 11jplio Bu bertaufen: Saloon, Roft- und Logirbaus, eine ber besten Eden in ben Stod Paros. Billige Bigens für biefe Beriobe. Unabfangig von Brauerei. James Rea, 3566 S. Daifteb Str.

Bu bertaufen: Begen Rrantheit, ein bollftanbiger

Bu verlaufen: Gin Grocery Store für nur \$150 megen Abreije nach Deutschland. 223 B. Rorth Ave. In vertaufen: Billig, best gablender Grocert Store in der Stadt; Barroerfaufe \$300 per Monat; muß viffaufen, da ich in's Fadeifferschaft gebe. Radguitagen bei Chos. Brand, bei Steele Bedels, South Bater und id Salle Str. Billig! Billig! Für nur \$190, werth bas Biersfade, auch auf Washbung, muß jotort bertaleien megen Morifet, wein langjäbriger Delftuffen, Rädertei und Cardys-Store. And werde ich die gangen Sausbaltungsgegenftähre iofort billig verichleubern. Rachzufragen 205 Clybonen Boe., oben.

\$275, billig für \$600, toufen einen Grocery Store nit Bierd und Bagen; billige Diethe; feine Ronfurreng und gut gelegen; gegenüber einet Mengerei und großen Schule. Sprechet raich por. 945 31. Str., noche Uffmann Str. Ausgeberfaufen, frantheitshalber, Carpenter Shop, guter Blat, lange Leafe, billige Miethe. Abreffe: 20, Abemopoft.

Bu vertaufen: Birthicaft. 259 12. Str., eine Thur weftlich von 12. Str. Turhalle. Pferdemartt jeden Dienstag und Freitag. Dani Bu toufen gefucht: Ein gut gehender Saloon gegen Chicago Properth, Saus und got. 234 Roble Str. Hochfeiner Grocery Store in elegantefter Gegend Gbicagos. Großes Waarenlager, feine Einrichtung, Bierd und Bagen u. f. w.; verfaufe gu Eurem eigenon Preis. 202 21. Str., Ede Wichigan Av. Roment und macht Offerte für einen Grocert Store mit guten Baarenlager und feiner Ginrichtung; fann aud fortgenommen werben. 380 BB. Ban Buren Str. Bu verfaufen: Seine Baderei und Delifateffen-Samolung; eine Gelegenheit für Reflettirende; preiswürdig, 677 Bells Str.

Ju berkaufen: Croderh-Store, wegen Tobehfall.
771 Aincoln Abe.
3u berkaufon: Billig, Soloon. mit ober obme Stod, wegen Kransheit in ber Familie.
1501 63. bmitde

(Angetgen unter biefer Rubrit, 2 Cent bas Bort.) Bu bermiethen: Der britte und vierte Stod bes Abendpost-Gebaubes, Dis Fifth Abe., einzeln ober gusammen. Borguglich geeignet für Mufterlager ober leichten Fabritbetrieb. Dampfbeigung und Fabrindl. Rabere Ausfunft in ber Geichafts-Office ber "Abend Bu bermiethen: 2 Bimmer, Giebel-Bohnung mit Baffer und Carpets oben, billig. 1860 Milmaufce

Ru bermiethen: Gin Barbierfoop für einen erfter Rluffe Barbier. 414 Clobourn Abe. 3u bormiethen: 6 Zimmer, billig, baffend Candb Stand, neben bem neuen Soulhaus. erfragen 73 Mobairt Str. Bu bermiethen: Freundliche 4 und 6 Bimmer-Bohnungen, mobern, billig an fleine Familien, beim Cigenthumer. 130 Centre Str.

Bimmer und Board.

Junge Bittwe ober Rabden tann Roft und Logis in Deutider Familie erhalten. E 58, Abendpoft. imbt Berlangt: Roomers ober Boarbers. 43 6. Beoria Bu bermiethen: Möblirtes Bimmer mit feparatem Eingang. 176 Dabton Str., Flat B. Golucht: Gine Frau fucht ein Rind in Roft gu nehmen. Abreffe: 20 Ebbroot Blace, Berlangt: Ein junger Mann in Board. 642 Mils woulee Abe.

Bu miethen und Board gefucht. (Angeigen unter biefer Rubrit, 2 Cent bat Bort.) Bu meethen gesucht: Bohnung, 4-5 Jimmer, Fa-milie von 2, nicht über \$12, Rordfeite, in ber Rabe bon Lincoln Bart. Abreffe: A 59, Abendpoft. Junge Frou fucht 2-3 Bimmer. 284 G. Rorth Anftändiger gebisteter Mann (Arbeiter) wunfcht bei einer Familie in ber Rabe bon Maple und Clark Str. Board. Womöglich Biano-Benutung. Offers ten: P 58, Abendpoli.

Ju miethen gesucht: Ein junger Mann wunicht sofort ein mobilertes Zimmer in ber Rabe von Rubns Bark. 8 S. Desplaines Str., Store. Qu miethen geinche. Gin funger Jahre alt, jucht ein möblirtes Bimmer. Woreffe: 3
57, Abenopoft.

Berfonliches. (Angelgen unter dieser Aubrit, 2 Cent das Wort.)

Biener Damen fonetber-Atabemie,
Directrie: Mme. Diga Golbgier.
Soule für Aleibermaden, Schultzeichnen und Jusschneiben. Gründlicher Unterricht in allen Zweigen ber Damenschieder Unterricht in allen Zweigen ber Damenschieder unterricht in allen Zweigen ber Damenschieder, und bei du letan nie bergeit fattfinden, und währen Dien tift in bie Schuletan nie bergeit fattfinden, und währen der ihreigen. Der Unterricht wird in beutider, englischer Dramen ihre eigenen Aleiber an fertigen. Geniglier Grade gegeben. Ebenfalls werden Damentleiber auf Bestellung in eleganter Beije und zu möhzen Breisen angefertigt. Schnitzseidnen wird mit bille des "Biener Buchenbarteit durch Ertheitung unn Ansgeichnungen und Rodellen auf den berichensnen europäischen Unifer Apparat mit einem Buche, welches die boll kindige Anielung unn Gedrauche desieben embäll, wird and nach ansbatts berjambt.
Uniere Dradichtit: "Die Aun fi du nit leiden Zuchfeiter: "Die Aun ft. id zu tie den zu wird werden der der Deutschieft: "Die Aun ft.

Biener Damenidne-iber . Ala Jomie, 509 Roro Clart Strafe

Aleganders Gebelm poligeing en beres Gebelm poligeing en tur, Wand Hoff der Gebelm poligeing en tur, Wand hie Gebelm gut der gende eine Erfahrung auf privaten Wege, untersjuhr alle unglicklichen Familienverdällnise, Gbedandsfälle, u. f. w., und jammelt Beweije. Dieblüdie, Kandereien und Schnickleien werben unter ucht und die Schuldigen zur Achenschaft gezoen. Anjvrücke auf Echabenerien für Verletzungen, Unglücksfälle u. bal. mit Erfolg geltend gemacht. Freier Rath in Rechtsachen. Wir find die einzige deurschaft der Bittage. Genntags offen die Index Bittage.

upr Mittags.

25hne, Roten, Boards, Saloons, Grocerts, Rentstitl und jobiechte Schulben aller Art josort foliektirt. Konftabler immer an Hand, die Arbeit zu thun. 76 und 78 Fifth Abe., Jimmer 8. Offien Sonntags bis 11 Uhr Bormitags. Schneidet dies aus. Jarob Ainarty, Konftabler. Es wird bier deutich gesprochen. sobne, Roten, Miethe, Schufden und Ansprücke aller Art schnell und sicher follektirt Keine Gröube wenn exfolglos. AlleRechesgeschäfte jorgfältig beiorgt. Burcau of Lew and Collection, IImali 167—160 Walbington Str., nache 5. Abr., Kimmer lä. John W. Thomas, County Contable, Manager.

Beo. R. Smith, Movotat. Kofts und Miethörechnungen, sowie schleche Schulsben aller Art follestirt. Reine Bezähung wenn tein Erfolg, Jimmer 45, 125 ka Salle Str. Ihdobill Adtung! Reinen geebrten Aunden und dem Amblitum jue Rachricht, daß Unterzeichneter den 2558 Cottage Brobe Abe. nach 3151 S. Jafted Etr. verzogen ift. Philipp Krichbaum, Tailor und Cleaner, Praftigirt in allen Gerichten. Lobne, Roten, Aufforgerung! Frau Anboni Gros wird gefucht wegen Erbichaft vom Bruber R. 3.

Löhne toftenfrei tolleftirt. Wir schieben die Gestillbeen por. 70 La Salle Str., Zimmer filt. 25agb

Bluid-Cloafs werden gereinigt, gefteamt, geflitteri und modernifirt. 212 S. Salfted Str. 16febin

Alle Arten Saararbeiten fertigt R. Cramer, Damen-Frifeur und Berrudenmader, 384 Rorth Ave. 19jalj Gefcaftetheilhaber. (Enjeigen unter biefer Aubrit, 2 Cent bas Bort. Berlangt: Guter Baujchioffer als Bartner. 873 19. und Roben Str. Bertaufe meine Bartnerfbip in einer guten Bade: rei für nur 1980; Grund: Abreife. Ebreffe: B 50,

Gine ehrliche Frau, Mitte 40, alleinftebend, fucht eine ebenjolche Berjon, um mit bescheibenen Mittelin einen Blumenftere, Meftaugant ober irgend eines angujangen. Abresse E 33, Abendbock. Seirathsgefuche.

(3ebe Ungeige unter biefer Aubrit foftet fie et um a lige Ginfcaltung ein en Dollar.) Seinathagefud. Gine Birtine in mittleren 3abs ren mit eimas Bermögen judt die Eckannicat eis nes eichtigen Geichigen met einter berath nicht ausgeschloffen. Boreffe: D R. 46. Abentoch nicht Seirathsgefus, Gefust, eine innge Wittme ober äfteres Raben mit eines Kapins ober Möbeln, um mit einem Sexus, der einem guten Gebalk ung einsak Aubriel bet, pu bereiponoken. Nur einstmit under in bentschaft der einfimitiende Wertonen wiesen in bentschaft der einfimitien Bur: @ 64. Wendpot, mit Geichlechts. Saut-, Bint-, Reren- und Unterleibl-frantheiten ficher, ichnell und bauerne geheilt. Dr. Ehlers, 100 Mells Etr., nabe Obis, Marin

Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cont but Bort, !

Billige Haufer und Lotten
an Roscoe Boulevard und Groß Abe.
Wir dauen Hallen auf leicht Mhaldlung.
Breite 41800 bis 42500.
4300 bis \$500 base, Reft monatlich.
Loeiter k. Jander.
Deutsches Grundeigentsuns-Geschäft.
Seld zu derleichen Grife hypocheken zu verlaufen.

Beld zu berleiben. Erike harm von 74 Adern, 50 Meilen öhlich von Chicago, babbe Reibe jüdich von Ablandad, babbe Reibe jüdich von Ablandad, babbe Reibe jüdich von Ablandad, an der Ridel Plate A. A.; 25 Ader Weife; jahrazz: Voder, kaufender Maffer; Adergeräthischaften; jämmeliches Getreide; 15 Aindbied, I Pierde, 25 Schafe, Sohveine, Gante und hibner; gefundes Alima: Areis \$4500. This. Droger, Mannatch, Kandert Co., Ind.

3r verfanfen: Lotten in So. Daf Kart, der Ablandad, Litotoirs und Schottendame; Affelments bezahlt; alles unbelofter; auf Leider wonatliche Waschinger. Ritten diesen Konat derkunft werden, Doth Back.

Co., Madion und Ogden Ave.

\$25 begablen eine Lot in Gosfords Bart, werth \$150

\$1250 für eine Lot, werth \$2500, an Lincoln Str., nisifien Bolf und Tanler: \$300 baar, Reft au leichte Whahlung. J. C. Chaped, Fl La Salle Str., Jimmer 31. Bu verlaufen: Saus mit 4 Zimmern und Lot, 33 bei 125, billig. 5015 Blanchard Ave., 4 Blod weit-lich von Weitern Ave., zwijchen 50. u. 51. Str. mbi

Bu berfaufen: Billig, neues zweiftodiges 10-3im met-haus mit allen movernen Ciarichtungen. Bap-windows in Front und Seite, harfpolg-Finish, Beris \$2330, Baar \$600. Machyufragen 843 B. Rorth Woe. Bu berfaufen: Gutes Geschäfts-Property; gu bertauschen gegen Privat-Property. 955 Lin Ape. bn

Bu berfaufen: Farm in Mittel:Bisconfin auf Abjahlung. Erfragen 339 R. Wood Str., J. Rapps. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Gent bal Bort.) Confebold Loan Mijociation.

85 Dearborn Str., Zunner 304. 534 Lincoln Abe., Jummer 1, Late Bie Belb auf Dobel. Keine Wegnahme, teine Oeffentlichkeit ober Bergd-gerung. Da wir unter allen Gesellichaften in ben Ber, Staaten das größte Kapital befigen, jo bonnen wir End niebrigerekaten und längeregeit gemähren als irgend Jemand in der Stadt. Unfere Gesellichaft ist organisitt und macht Geschäfte noch dem Baugeselli-schaftsplane. Darleben gegen leichte wöchentliche ober monatliche Nachen gegen leichte wöchentliche ober monatliche von 3hr eine Anleibe macht. Bringt Eurs Röbels Quittungen mit Euch

- Es wird beutid gefprocen.

Donfeholb Boan Afforiation, 85 Dearborn Str., Zimmer 304. 534 Lincoln Abe., Zimmer 1, Late Biem. Gegründet 1854. Benn 3 hr Geld gu leiben wünfcht auf Robel, Bianos, Pferbe,Bagen, Rutiden u.f.w., iprecht vor in ber Die fice ber Fibelith Mortgage Noan Co. Gelb gelieben in Betragen bon \$25 bis \$10,000, ju ben niedrigften Raten. Frompte Bedienung, ohne Orf-fentlichteit und mit bem Borrecht, haß Guer Eigen-thun in Gurem Befig berbleibt.

Fibelity Mortgage Boan Ca, 3 mcorporirt.

94 2Bafbington Str., erfter glut. ober: 351 63. Strafe, Englewood, ober: 9215 Commercial Abe., Bimmer 1, Columbia Blod, Gub-Chicago. 14apbu

Gelb zu verletben auf Mobel, Bianos, Pierver, Bagen u. f. w., Rleine Aufer bagen u. f. w., Rleine Bie Aufer ber bezichtlicht. Bir nehmen Ihnen die Mobel-nicht weg, wenn wie Anleihe machen, fondern infing biefelben im Ibrem Beith, weben baß Bit haben das
größte den tiche Gefdäft
in der Swöt.
Alle guten edrlichen Dentschen, fommt ju uns wennt
hr Geld dorgen wollt. Ihr werdet es zu Eurens
Bortheil finden, bei mit dorzusprechen, che Ihr and bertheil finden, bei mit dorzusprechen, che Ihr and bertheilig bingeht Die ficherse und zuberlässighe Bea bamblung zugesichert.

g. B. Fren De

123 La Salle Str., Jimmer L Geld! — Sebrauchen Sie etwas! Wir verleiben Geld in großen oder Meinen Sammen auf Hausbaltungs-Gezenstände, Planss, Pferde. Mas-gen und Lagerbanzischeine zu ihr niedeigen Aaben und auf jede beliebige Zeit. Abzadiungen der Anleis hen Hannen zu jeder beliebigen Zeit gemacht und auf diese Weile die Zinsen von Zeit gemacht und auf biese Weile die Zinsen von zeit gemacht und auf Chicago Wortgage Laan Co., 86 La Calle Str. (Hauptflur), erster Flur über ben Straße, oder. 185 Weit Madijon Cir., Jimmer 206, Korbundt-Eds Galfted Str.

Deutsche Geschäftsteute, weiche in Gelberigenbeit find, wollen fich vertraus ersbolft penden am Iohn Bosen Schrere, IMB Aofseo Str., Cafe Beien. Alle Berbindichfeiten und Berbellnisse werte, billig, well und sicher geschnet, Kein Aufschund noch Inamischnischein, Berschweigereibeit Sternlach web garansiert, Feinste Ampfelungen Bestgesenen Saufer und Geten inde Bererbehan), jootsbillig, fleine Angahung. Arundeis gentsumbanischen, Brweiebungen, Fenerversfederung, Kodarias — Schiffstaten nen und nach Dutischund billigs. Office: 935 Lincoln Abe.

Chrlide Beute, welche Geld borgen wollen auf Mobel, Biknos, Bas-renlagericheine, wollen geft. vorsprechen bet Le im er . 110 Dearborn Str., Jimmer 83. 11malf

Bogu nach ber Endjelte geben, wenn 3er billiges Gelb haben Annet auf Röbel, Bianos, Bierde und Bagen, Lagerbaus-icheine den der Aort dur eit ern Aort gage Joan Co., 519 Milmaufee Abe., Jimmer 5 und 8. Offen die July Abends. Geld ruchgabtbar in der liedigen Betrügen.

Gelb zu verleihen in beliedigen Gummen ant Grundeigenthum, Möbel, Gold ober Diamanten; rüchablder in beliedigen Aaten. 1492 Milmaute Boc., 2. Flux. Abends offen. Geft ju berleiben. 5 und 6 Prozent Rommiffion. R. 8, 68 R. Clarf Str. -me Geld ohne Kommission, ein großer Betrag zu ber-eihen zu 6 Broz.; ebenjo Geld zu 5 und 35 Wroj. Baardarseben zum üblichen Jinstüd. g. O. Skone & Co., 206 In Galle Str.

(Angelgen unter biefer Aubrit, 2 Cent bas Bort.) Anglische Sprache für herren und Damen incleine Maffen und privortin, juvie Bucholien, alle Dandels fächer, befanntlich am Beften gelehrt im Konduest Schage, Golige, Brof. George Janfen, Bringipal, 202 Milmaufer Me., zwischen Abland und Pauling, Lags und Abends. Preise mibig. Saginnt jest. 16000, 303, 50

Unterricht in Englisch für erwachfene Deutscha, 22 per Ronat. Buchrung, Stenogravite, Beichnen, Rechnen u. f. w., 84. Dies ift bester als "Dona Anner Schulen. Dies Task, über und Wends. Bejucht uns aber idreibt woren Irkalar. Rifen's Bufines College, 465—467 Milmantes Co., Edw.

# Schillers Werken

ber populären Ausgabe, die van der "Abendpoft mı Pretje von 25 Cents für den Band bezogen wer n kann, ift jest erigienen

Der neunte Band,

# Grzählungen und Momane

"Der Geifterfeher," .. Gin Spiel Des Edia: fale," "Gine grofmuthige handlung" u. f. w.

- fowie -Rleinere historische Schriften.

Es ift taum nothwenbig, biefe Ausgabe noch zu empfeblen, da bie bisber erschienenen Bande allgemeine Austrefennung gefunden haben. Gine bessechen Gefegenheit, fich zu angetorbentlich wohlfeilem Preife eine gebeigene Bucherlammlung angulchaffen, ift bem beutschen publitum noch nie gebote worben.

Die acht erften Banbe werben auf Berlangen nach. geltefert. Der erfte Band enthälf Schillers fammtliche Gedichte. Der zweite Band enthälf folgende Oramen: Die Mänber: die Berichwörung des Fiesco; Rabale und Liebe; Don Carlos.

Der britte Band enthalt: Wallen fleins Lager; Die Bircolomini; Wallensteins Tob.
Der brerte Band enthatt: Maria Stuart; Die Jung-frau bon Orleans; Die Braut von Messina.
Der fünfte Band enthalt: Wilhelm Tell; Dramati-fic Strament. Der fechfte Band enthalt: 3phigenie; Dlacbeth;

Der fiebente Band enthalt: Die Gefdichte bes Ubfalls ber Bereinigten Riebertande von Spanien. Der achte Band enthält: Die Geschichte bes breifige fibrigen Krieges. Jeber Band ift einzeln kauslich, doch empfiehlt est fich, die vollttändigen Werke des großen Dichters an-Alicaffen.
Es braucht Niemand zu taufen, ohne die Bücher borber besichtigt zu haben, und Koupons brauchen kicht ausgeschutten zu werden.

Bostbestellungen tonnen nur dann berückfichtigt werden, wenn das Getd, sammt dem Borto, welches to Cents beträgt, vorher eingeichtelt wird. In Folge des anserwartet karten Abjass haben die Berleger sich zu einem nenen Angeständurise bereit erfärt. Die "Wenthort" ist jest in den Stand gefetz, die ansgezeichneten Bücher, die mit Recht so viel Anstang sinden, den Leiern auch durch die Träger ohne Areiserhöhung in is Dans sinden zu tönnen. Alle Träger nehmen Bestellungen entgegen.

# Für die gausfrauen!

Der beutschen Sansfran

# Rodbud!

# Dekonomische Rezepte!

Das Buch ift in einem locheleganten in 5 Farben lithographirten Dedel gebunben. -Gs enthält 303 Seiten und 609 vors Bugliche englische und beutsch amerifanische Rezepte, bie mit großer Sorgfalt ausgemahlt morben find, und nach benen jebe Sausfrau billig und ichmadhaft fochen fann.

Dreis des werthvollen Buches nur 15 Cents.

Bu haben in der Office der "Abendpoft".

Reine Causfrau follte berfaumen, fic biefes

Boftbeftellungen fonnen nur bann berud: fichtigt merben, wenn bas Gelb fammt bem Borto, meldes & Cents beträgt, porber eingeididt mirb.

Vollkommene.



Schwache Männer.

wieber in erlangen wünschen, sollten nicht verstumun, den "Jugenderennte" un iesen. Das mit vielen krantengesjoisten erläuterte, reichtig ansgestatten Wert, gibt Eurschuft über ein neues Seilvern fahren, wodurch Laufenbe in fürzelter Seit ohne Berufösibrung won Geschlechtskrentheiten und dem Folgen der Ingendfünden vollständig wieberbergesselt wurden.

Schwache Frauen, 

Mannestraft wiedergegeben.



Kleine, schwache Organe wieberher gestellt. Ausstüffe, Unvermögen, Krampsaderbruch, Niedergeschlagen-heit und alle Folgen der Selbsibe heif und alle Holgen der Selbstbe-fiedung dauerus durch Gleffris zicht gebeilt. Sphüis Gonor-rhoen, Siect. Erreturen und alle droniichen Bluttrontbeiten. Dei-laufg gardniirt. De. Ban Dyke, Obezaulit. 86 State Str., Immer 330. Sprechtunden von Iv Ihr Morgens die Albrüdends. Sonn-tags 10 bis 12.



Dr. Robert Wolfertz, 60 Fifth Ave., ede Ranboldh Sir.

# Brücke geheilt!

Improved Electric Truss Co. 822 Broadway, Cor. 12. Str., New York.



# Dergut des Prete

Roman von Emifie de Marci.

(Fortfepung.)

3mat, mas feine eigene Berfon be= trifft, fühlte er sich fähig, aus der bon ihm selbst aufgestellten Brämisse die Folgerungen zu ziehen; aber die andern, Die andern! Denen hieß es jede Gelegen= beit zu indistretem Gindringen in feine Ungelegenheiten nehmen. Er mußte, mußie unter jeber Bedingung jenen

verbammten hut auffinden. Langfam war er auf ben Buntt ge= langt, zwischen bem but und beffen tobtemheren nicht mehr flar unterfchei= ben au fonnen. Jebenfalls aber mar bon biefen beiben feindfeligen Schred= geftalten Brete Cirillo nicht bie fclim=

Der Brete, bas fühlte ber Berbre= cher, hatte ihm in driftlicher Barmberzigfeit möglicherweise berzeihen fonnen; ber but - niemals.

Diese neuen Reflexionen, auf bem Schauplage ber That entstanden, berbrangten jene andern, welche bie Ginfamteit bes Zimmers erzeugt hatte... Das Pferd wollte nicht mehr recht bor= warts. Immer höber ftieg bas Gemitter hinter ben Bergen auf. Gin bichter Traurvorhang fcmarger Wolfen berbedte Simmel und Meeresftrand, und ber Regen rieselte in Schnuren nieber, mit wechselnder Gewalt ihm ins Gesicht peitschend; bagwischen binein flammte bas Wetterleuchien und machte bas Thier fcheu.

U Barone betrachtete bas Schaufpiel bufteren Blides. Ungefichts biefer emporten Natur, bes Donnergerolls. ber audenben Blige tam er fich bor wie ein Strobhalm in ber Gewalt ber Glemente. Er fühlte fich willenlos in ber Sanb jenes Berhängniffes, welches Menschen und Dinge schafft und bernichtet. Und bor bem Betterftraft biefer Ertenntnig berfchwand, mas an nebligen Reften ber Borurtheile feiner Rindheit etwa roch in ihm übrig war. Ift ber Blig fchulb baran, bag er ben armen Land= mann neben feinem Pflug niedergefcmettert hat? Menschen wie Blige, alle find wir blinde Wertzeuge ber Urfräfte.... Borwärts!

Das Pferd fbieg ein Gewieher aus, schüttelte bie Mahne; und in ber Saltung und Gemüthsberfaffung eines Siegers hielt Seine Ercelleng ber Baron Coriolano bon Santafusca feinen Einzug in bas Dorf, bas feinen Ramen führte.

Der Schall ber Sufeifen auf bem Bflafter lodte bie Leute an bie Genfter. Alle erfannten U Barone, und er war stolz, daß sie ihn so fahen. Aus ben Sausthuren, ben tleinen Rauflaben ftredten fich in Mügen und Sauben Die Röpfe ber Neugierigen bor; Die Leute, bie fich auf ber Strafe befanden, budten fich in Chrfurcht faft bis gur Erbe.

U Barone lentte fein Bferd in ein enges Seitengäßchen, wo er Halt mach= te, um das Wetter borübergeben gu laffen. Der stromende Regen, Schlogen vermischt, praffelte auf Die Dacher nieber, peibichte Mauern und Pflafter, braufte gurgelnb und ichaument bie engen Abflugtanale entlang.

.Wer bon euch ruft mir ben Gefretar ber" fagte Seine Ercelleng.

Ein fleiner Junge rannte fort wie ein Safe, und zwei Minuten fpater tam Jermolino in Bantaffeln über bie Pfühen gesprungen und verbeugte sich por bem Baron.

Dieser hatte mittlerweile die Zeit benutt, um an bie Umftebenben einige leutselige Fragen, betreffend ben Tob bes armen Salbatore, bann bie Ausfichten für die Wein und Dlivenernte.

au ftellen. Die altesten antworteten in ihrer bilberreichen Sprache: Die guten Beiten feien aus, bie Drangenbluthen habe ber Froft gerftort, bei ber Rorallenfi= fcherei gemannen bie Burichen taum mehr als die Ohrgehange für die Lieb= fte, und bie Steuern fragen alles auf...

Unter ben rothen Wollmuten, unter ber buntlen Rinbe, mit welcher Sige, Ralte und Beit Die Gefichter überzogen, erfannte U Barone manchen Spielge= fahrten aus ber gludlichen Rinbergeit. Er berfprach beffere Tage für Santa= fusca und ließ burchichimmern, er tonnte fich möglicherweise eines Za-

ges wieder hier wiederlaffen. "Gott und die Madonna mögen es geben!" riefen Manner und Weiber mit fo viel Wufrichtigfeit in Blid und Stimme, bag er baburch faft gerührt wurde.

Martino war zu Don Antonio ge= rannt, um ihm bie große Nachricht gu bringen. Diefer war gerade baran, fich gu Tifche zu fegen; und ba ber Regen nachlaffen zu wollen ichien, beichloß ber gute Briefer, hinauszutommen, um auch feinerfeits ben gnabigen herrn gu begrufen. Aber einer fo hoben Berfonlichteit wagte er fich boch nicht mit fei= nem alten, staubigen, mit ber Zeit gang grun geworbenen Barrett, noch weniger mit bem wollenen Mütchen vorzustellen, bas er im Saufe irug; und ba ber neue but noch nicht an fei= ne Beftimmung abgegangen war, entichlog er fich, mehr aus Detorums= rüdsichten für fein beiliges Umt als feiner felbft wegen, Gerner Ercelleng mit bes Teufels but auf bem Ropfe gegenübergutreten.

14. Rapitel.

Gin Befuch beim Tobten.

Beim Unblide bes ehrmurbigen Greifes, ber ihn getauft hatte und fich ihm jest ehrerbietig naberte, mit ber offenbaren Ubficht, ihm bie Sand gu füffen, ging eine leichte Wolte über bes

"Wie geht's, Don Antonio?" rief er aus, heftig die hand gurudreißend, bie ber Alte schan gwischen feine beiben

cenommen. Bie gludlich wäre er gemefen, batte er jest aus ber Berfahrenbeit feines Bebens wie aus einem bofen Traume erwachen und sich als ber wieberfins ben fonnen, ber er fein follte: ber wirtMobithater und Befchüter ber Gemeinbe, Der Stellbertreier ber Borfehung, ber Bertheidiger ber Schwachen, bie Stithe ber Unglücklichen...

Wenn die Luftfahrt auf der tollen Boge bes Bofen uns frant gemacht, bann febnen wir uns nach bem Gu ten als bem fichern, ruhigen Port. Bielleicht gibt es jenseits biefes Safens auch ein Parabies .... Jebenfalls ber= bient ber es nicht, ber nicht baran alaubt ....

Solche Reflexionen waren es, bie bag und berichwommen wie Rebelbilder bas hirn bes Barons burchtreugten, mahrem er bem Gemeindeschreiber nach ber Villa folgte.

Unterwegs theilte ihm Jermolino mit, ein gewiffer Giorgio, Reffe bes berftorbenen Salvatore, habe fich ihm mit einem Brief borgeftellt, welchen biefer lettere ihm etwa einen Monat bor feinem Tobe geschrieben, und in melchem er gebachten Reffen gum Erben einiger Sabfeligfeiten, fowie eines al= ten Gewehres eingeset hatte.

"3ch tannte ben Burichen und muß= te auch, baß Salvatore fich mit ber Absicht trug, ihm feine Sachen zu hinterlaffen, fo daß ich feinen Anftand nahm, ihm fie auszufolgen, mas benn auch borgeftern geschehen ift... Sabe ich unrecht gethan, Eccellenga?"

"Recht habi Ihr gethan," fagte ber Baron. "Wo ift ber Buriche gu Saufe?" "Dort oben, in ber Ortichaft, ge= nannt La Falba, Excellenz. Er betreibt bort bas Wirlisgeschäft "Zum Be-

bas Thier an eine Gitterftange und bantte bem Gefretar für feine Mühe= waltung, wobei er ihm einen Silbertha= ler in die Sand briidte.

U Barone fprang bom Pferbe, band

Bener bantte mit tiefem Budling und indem er fich in jeder Sinficht gur Berfügung ftellte.

Der Regen hatte aufgehört. Baron Coviolano bi Santafusca blieb einen Augenblid auf bem Borplage bor feinem Saufe fteben, ben Blid hinaus nach bem porizonte gerichtet, wo zwischen feuchten Wolkenfegen hie und da schon ber blaue Simmel hervorfah. Seine Beine, im weichen Sande halb verfintend, tamen ibm wie abgestorben bor. Er fragte fich halb bermundert, warum er eigentlich getommen? Es war ihm gang enifallen ....

Mis es ihm wieber gum Bewußtfein fam, berfpürte er einen talten Schauber, und fein Borhaben erschien ihm entfetlicher als je. Es hanbelte fich freilich nur darum, noch zwölf bis fünfzehn Schritte weiter zu thun und nach einem hute zu feben; aber die Bollfuhrung biefer tleinen Aufgabe ichien ihm unüberwindliche Schwierigfeiten gu bieten. Die Füße tamen ihm fcwerer bor als Blei und bas Berg in ber Bruft eisfalt, tlein und hart wie ein Riefel-

"Nart, ber ich bin!" rief er aus und fcuttelte fiinf- bis fechsmal heftig Den Ropf... Dann betrat er, zu einem frafe bigen Entschluffe fich aufraffend, Die Billa. Dit einem fleinen Schluffel offnete er Die Thur ber Terraffe und befand fich in berfelben ebenerdigen Galerie, in welcher er bamals Prete Ci= rillo ermartet batte.

Der gute Empfang, ber ihm in Gantafusca zu theil geworden, die unbefangenen Roben ber Leute hatten ibn überzeugen müffen, bak weber bom Brete noch von deffen hut etwas im Orte rerlautete. - In feinem Bergen ermachte wieber eine matte hoffnung, und eine Empfindung, die man faft gartlich nennen tonnte, begann fich unter ber Rinbe feines bertnöcherten Steptigismus gu regen.

Der Leng mar auf feinem Sobepunt= te. Blüthen, Blüthen überall, auf ben Wiefenplagen, ben Beden, ben Baunten. Die fonnig beglangten Wege bampften einen erquidenben Beruch bon feuchter Erbe aus. Friede, ber froh: lich gedankenvolle Friede bes hoben Mittags lag um und über bem alten Palafte ber Cantafusca ....

Was hatte er boch ben braben Leuten beriprochen? Beffere Beiten! Ich, tonnten beffere Zeiten aus bem ermorbeten Leichnam Don Cirillos empor= machfen? D, hätten jene schlichten Landleute gewußt, bor wem fie fich in Chrerbietung verneigten! Satte Don Untonio eine Uhnung babon gegabt, mas die Sand gethan, bie er in feiner Demuth hatte füffen wollen!

Bon ber Galerie aus berfentte fich ber Blid burch bie geöffneten Glügels thuren in die Duntelbeiten ber langen Bimmerfluchien, in benen beute nur mehr Erinnerungen und Fledermäufe hauften. Und es geschah etwas Geltfames. Die llebereinstimmung bes Schaus plages wie ber eigenen Beiftesftimmung bewirtte in feinem Ropfe ein Berfchwim= men bes Ginft mit bem Jest, bes Ge= schehenen mit bem, was noch geschehen mußte. Der Baron fah fich ploglich an gwei Beitpuntten gugleich leben, berart, bag er fich wieberholt babei er= tappte, wie fein Blid bie Allee binab fpahte, ob benn Brete Cirillo noch nicht erscheinen wollte.

"Wenn er nun wirtlich fame?" jag= te er einmal mit lauter Stimme: und ibm fcbien, als antwortete thm bufdenbes Geftüster bie nadten Banbe ent=

"D, wenn er lebte und ich wirflich fein tonnte, mas zu fein ich beriprochen habe!"

Bei ber Borftellung biefer Möglich= feit fühlte er eine ftolge Freube feine Bruft heben. Aber nur einen Mugen= blid lang. Die trügerifche Freubenwelle entwich mit Gegisch. Radt und obe ftarrien bie Felstlippen feines veruttheilten Gewiffens; und auf biefen Klippen hingestredt lag ein Leich-

Satte er nur borerft fein Leben und feinen Frieben bor allen Gbentualitä= ten ficherguftellen bermocht: bie Rraft, ein neues und befferes Dafein gu beginnen, batte ihm, bas fühlte er, nicht gemangelt. Mus feinem Berbrechen felbst, aus ber Ermnerung an bas Gräßliche, bas bie Erbe bebedte, hatte er bie Energie bes Guien gefogen, wie liche Geor Diefer guten Leute, ber | jener "Ungenannte" Aleffandro Dans | blieb in ber Familie. Aber ber Traum

gonis, jene bem Teufel berfallene Gees le, welche in ben Thranen ber Berfnits fcung, in ben guten Werten und ber Liebe gur Memschheit ihre sittliche Regeneration fanb.

(Fortfegung folgt.)

Gurto, der Unimadliche.

Als bor elf Jahren General Joseph Blabimirowitich Gurto, ber helb bom Schipfa-Paffe, bas oberfte Bibil= unb Militaramt in Barfdyau übernahm.ba burchlief froftelnbes Unbehagen bie europaischen Rabinette. Gurto mar ba= mals eine fehr prononcirte Perfonlich= feit, er war bas Schoftind ber chaubis niftischen Glavischen Wohlthätigfeits= Gefellichaft Ignatiems, ein mit Rriegs= ruhm bebedter Haubegen, welchem man allgemein nachfagte, baß er als Feib= herr in bem fünftigen Rriege mit Deutschland außerfeben fei. Un feine Ernennung gum General-Gouverneur bon Ruffifch-Bolen fnupfte man in gang Europa Die Bermuthung, bag er bie Miffion babe, in bem exponirteften Theile Westruglands bie Aftion gegen Deutschland und Defterreich=Ungarn borgubereiten. Die erften Umishand= lungen bes neuen Gouverneurs fchie= nen biefe Befürchtung rechtfertigen gu follen. Deutsche und Desterreicher, Die fich in Ruffifd-Bolen aufhielten, mur= ben entweber ausgewiesen ober auf bie ausgefuchtestellrt brangfalirt; bie un= aufhörlich nach bem Weften vorgefcho= benen ruffifchen Truppen wurden eif= rig organisirt, Die Beichselfestungen armirt, neue ftrategische Gifenbahnen gebaut. Much fonft entfaltete Gurto eine bodit unangenehme Schneidigfeit. Mis Die polnische Aristofratie sich ftraubte, Die Balle bes General=Gou= berneurs zu befuchen, erflärte er einer Abel3-Deputation, er werde fie ichon tangen lehren. Schwer laftete feine Sand auf ben Bolen, er mar ber un= pepulärfte Mann im Beichfel-Gouvernement, bie europäische Diplomatie fürchtete ihn; aber gerabe beshalb mar er ber Abgott und die hoffnung ber ruffifchen Banflaviften, welche nach ber "endgiltigen Abrechnung" mit Deutsch=

land und Defterreich burfteten. Diefe trübe Zeit voll elettrifcher Spannung, boll ernfter Beforgniffe ift wohl noch in Aller Erinnerung; es ift feitbem noch nicht lange ber. Beute liegen bie Dinge wesentlich anbers. Rorperlich ift General Gurto ein Brad. Seine Bebeutung als Exponent ber triegerischen Stimmung in Rugland ift längst geschwunden, und jest foll ihm auch noch bas oberfte Zivil-Amt in Ruffisch=Polen entzogen und einem bemnächft zu berufenden Bermaltungs= beamten übertragen werben. Schon im Juni vorigen Jahres, an-läklich seines zehnjährigen Dienst= jubiläums als Gouverneur in War= ichau, mar es aufgefallen, bag bie Lobeshomnen ber rufffichen Breffe auf ben Jubilar mertwurdig gebampft flangen, und bag bon ber chaubiniftis ichen Ruhmredigteit, mit welcher fonft ber Schipta-Sieger bei jebem Unlaffe gepriefen murbe, biesmal febr wenig gu fpuren mar. Um auffälligften mar ber Umftand, bag bas bem Jubilar gespendete Lob nicht bem Rriegsmanne,

fonbern bem Berwaltungsbeamten galt. Richt ber militärischen Eigenschaften Gurtos und ber fich baran fnüpfenben Hoffnungen, sondern des inneren Wir= fens bes Gouverneurs murbe rühmend gebacht, und bies entsprach offenbar ber gegenwärtigen Bolitit Ruklanbe Diefelbe ift borläufig barauf gerichtet, mit Deutschland und Defterreich ein leidlich gutes Ginbernehmen aufrechtqu= erhalten und Alles zu bermeiben, was in Berlin und Wien berlegen fonnte. Deshalb ift im Borjahre von oben bie Parole ausgegeben worben, lediglich bon ben "Bermaltungs=Erfolgen" Gur= tos gu fprechen, und jest fteht ein meis terer Schritt bebor, welcher geeignet ift, bie Bebeutung bes einft Bielgefürchte= ten noch um ein erhebliches Stud gu berfürgen. Dem emeritirten Banfla= biften-General, bem unfreiwilligen Berwaltungs-Genie foll jest auch noch tie Berwaltung entzogen werben: bann bleibt bon bem Gewaltigen, auf melden fich noch bor einem Jahrzehnt bie Augen nicht nur ber Polen, fonbern gang Europas anaftvoll richteten, nur

noch ber Rame, ber Schatten, Die Erinnerung. Der Schredensmann ift bann jum traftlofen Invaliben geworben.

("R. D. Staatsatg.")

Gin guter Familienvater.

Für ben Familienhaushalt bes lang= bartigen Populiften Senators Beffer bon Ranfas hat fich die Bolitit recht anftanbig bezahlt. Der alte berr begog jährlich \$5000, eine Tochter\$2250 und jeder feiner beiben Conne \$1600 aus bem Gadel bes Ontel Sam, im Bangen über \$10,500, ohne Reifegelber und "Ertras". MIS nämlich im Muguft b. 38. ber

53. Rongreß gu feiner Extrafigung gu= fammentrat und bie Demofraten bie Neuorganisirung bes Senats gu befor= gen hatten, fuchten fie in Unbetracht ibrer schwachen Mehrheit fich ben "unabbangigen" Beffer gum Freunde gu ma= chen. Gie behandelten ihn, wie fonft nur angesehene Mitglieber ber Debr= heit behandelt werden. Beffer erhielt ben Borfit bes Romites, bas bie berichiebenen 3meige bes Zivilbienftes ju untersuchen und ein prachtig ausgestat= tetes Berathungszimmer im "Maltby Builbing" hatte. Bahrend bie Gena toren Soar, Sawlen und andere Beteranen mit ungulänglichen Bimmern aufrieben fein mußten, ichwelgte ber Neuling aus bem Sonnenblumenstaat in Lugus. Mis fein Antheil am Ges natsfonds gur Anftellung bon Clerts und Boten murben ihm \$3200 pro Jahr bewilligt. Diefe Summe theilte er zwifchen feinen beiben Gohnen. MIS Borfigenber eines Romites, bon bem man große Aftivität erwartet, hatte er auch eine Clertsftelle bon \$2250 per Jahr ju bergeben, und feine Tochter fant biefelbe für fie bereit.

Co mar Mes hubich vertheilt unb

beforgten Boltsbeglüder aus Ranfas tamen fcwere Stunden. Die Tarifbebatte naberte fich ihrem Ende. Der Budertruft bot Alles auf, um fich Freunde gu machen, weschalb einem bon Peffers Söhnen eine lufratibe Stellung in einer ber Raffinerien bes Buder-Truft in Rem Jerjen angeboten wurde. Die Stelle war bem \$1600= Richtsthuerpoften in Wafhington fo fehr "über", baß fich Beffer ir. nicht lange befann, fonbern fie acceptirte. Gin heimtüdischer Zeitungsschreiber er= fuhr indeffen bavon und bes jungeren Beffer "Beforberung" mar balb in gang Ranfas befannt. Um ben Unmil-Ien feiner Ronftituenten nicht beraus= auforbern, ftimmte Beffer gegen ben Truft. Da Letterer gur Beit feine Berwendung mehr für ben Senator im Barte hat, fo ift feinem Sohne bieDit: theilung gemacht worben, bag ber Truft

auf bie Dienste besfelben verzichte. Dagu tommt, bag ber Senat fparen will, und fo hat benn ber Sergeant-at-Urms ben gurudgebliebenen gweiten Sohn Beffers benachrichtigt, bag er während ber Bertagung bes Rongreffes au feinem Gehalt berechtigt fei, und jest weiß man fich auch zu erzählen, baß bie nette Clertftelle ber Tochter eingego: gen werben wirb, und baf bie Brarogative und ber Romfort, welche Beffer als Mitglieb ber Majorität genoß, ihm fernerhin nicht mehr gu Gute fommen follen. Die Beffers werben bas jeben= falls fehr bedauern, aber fie haben bas Bewußtsein, bag bas "fcblechte" Sahr 1894 für fie ein gang paffables geme-("Dav. Demofrat.")



Gine

und gesunde

Einrichtung ift bas Morgenbad, und es ift doppelt wohlthuend, wenn ibm

# Glenn's.

bingugefügt wirb. Gebraucht fie fatt ber theuren parfumirten Seifen, Die febr oft die Saut ichabigen, ftatt fie gu bericonern. Bei Apothetern vertauft.

"hill's augenblickliches gaarfarbemittel" "ift ein Standard-Artifel.

# Gin Günftiges Anerbieten!

Ein alter, erfahrener Arzt, der fich von activer Progis gurudgezogen, erbietet fich allen benjenigen, welche an Rervenschwäche, Berluft von Kraft und Energie, Muthlofigfeit, luft von Kraft und Energie, Muthlongfeit, Samenschwäche, Impotenz, Weihem Fluk und allen Folgen von Jugendjünden, Ausschweifungen, Ueberarbeitung u. s. w. leiden, konenfret volle Austunft einer nie sehlau seinen. Genaue Berarbeitung dreibung der Symptome erwünscht. Abressut im Bertrauen: DR.G.H.BOBERTZ, No. 3 Merrill Block, DETROIT, MICE

MACEN nicht gang in Ordnung ? DR. CALDWELL'S Syrup Pepsin

-ein schmadhaltes, sideres Wittelgegen Berftobfung. Unverbaulichteit, dronische Migcane. Sommer-Com-plaint ober irgend ein Leiben des Magens und der fingeweibe. 10 Defen 10 Gents, reguläre Größen 50c und \$1.00. Berfauft in für Fiaschen in iber 500 Chicagoer Apothefen. 21stl., das Apothefen.

Dr. Theo. W. Heuchling, Bohnung: 663 La Calle Ave., bon 7-9 Borm Office: Simmer 1210-12 Tacoma Builbing Gde Mabifon und Ba Salle Str. Telephon: North 431.

Brauereien.

#### Telephon: Main 4383 PABST BREWING COMPANY'S Flajdenbier für gamilien Gebrandy.

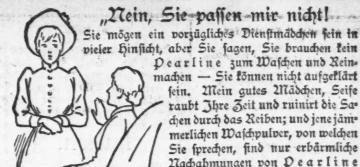
QuuptiDifee: Ede Inbiana und Defplaines Gtz.

Teleph. 8257. 2349 South Park Ave. Reine Malg-Biere.

MCAVOY BREWING COMPANY.

Austin J. Doyle, Prüfibent İljalimbê! Adam Ortseifen, Bite-Brüfibent. H. I. Bellamy, Sefretär und Schapmeifter.

WACKER & BIRK BREWING & MALTING CO. Difice: 1 71 R. Desplaines Str., Cdegnbiane Str. Bennerei: Ro. 171—181 R. Destriames Str. Malghaus: Ro. 186—192 R. Flerion Etr. Arbaber: Ro. 18—22 B. Javiana Str., Isaglobij



"Nein, Sie passen-mir nicht! Sie mogen ein porzugliches Dienfimadden fein in

> Pearline jum Wafden und Reinmachen - Sie tonnen nicht aufgeflart fein. Mein gutes Madden, Seife raubt Ihre Zeit und ruinirt die Saden durch das Reiben; und jene jammerlichen Waschpulver, von welchen Sie fprechen, find nur erbarmliche Nachahmungen von Dearline und zerfreffen das Zeug. Mein, Sie find mir nicht aufgeflart genug."

Mun die Dame ift, um wenig zu fagen, vernunftig. Wahr-Scheinlich hat fie die beste Cehrerin gehabt-Erfahrung. haben Sie? "Jawohl" - benn Sie brauchen Pearline. "Mein" bann follten Sie lieber fogleich damit beginnen. Befraget Eure freundinnen über Dearline - nehmet ihre Erfahrung. James Bale, Rem Dort



# WASHINGTON

68 RANDOLPH ST., CHICAGO, ILL.

Reine Furcht mehr bor dem Stuhle

NEW YORK DENTAL PARLORS, 182 State Str.

Tel. Main 2895.

MEDICAL

CHICAGO.

nadfte Thur ju

INSTITUTE,
458

Daere Balle.

Beilt alle gebeimen, dronifden, nervolen unb

gefdlechtlichen Rrantheiten, fomie beren Golgen,

Beibe Gefchlechter mit größter Gefchillichleit be-

banbelt. Schriftliche Barantie in jedem von uns

Deutiche Spezialiften für ichnelle und

grundliche Beilung aller gebeimen, dro

nischen, nervojen, Saut- und Blutfrant, beiten ber Manner und Frauen. 9nis

Mur \$5.00 pro Monat.

Medigin und Gleftrigitat eingerechnet.

Sonntags von 10 bis 3 Uhr Radmittaas.

Sprechftunben: Bon 9 bis 9 Uhr,

Consultirt den alten Argt. Per medicinische Bortrager, Autor und Spezialist in der Behandlung und Sorten lung geheimer, nervofer und dronifder Brantheis ten. Taufende von jungen Mannern wurden von einem frühzeitigen Grabe gerette, beren Mannbarkeit wieder hergestellt und zu Batern gemacht. Leset: "Der Ratibgebur für Manner", srei per Expres zugesandt.

Herlorene Mannbarkeit, nerwie Schwäche. Mithrauch des Systems eigung gegen Geseulschaft, Energielosigkeit, frühzeitiger Bersall, Baricorele und Unvermögen. Alle sind Nachfolgen von Jugendiünden und Uedergriffen. Ihr sind eine Nachfolgen von Jugendiünden und Uedergriffen. Ihr nicht einen Leiden eintgegen geht. Laft Euch nicht durch salliche Scham oder Stolz abhalten, Enre schrechen zu beseitigen. Mancher schnunde Jüngling bernachlösigste seinen Leidenden Aufrach ihr der Anderschaft werden der einen Leidenden Aufrach ihr der und der Sach sin aber geregente.

einen leidenden Buftand, bis es gu fpat mar und der Tod fein Opfer verlangte. Ansteinende Frankheiten, wie Sphilis in allen ihren schreckende frankheiten, wie Sphilis in allen ihren schreckenden beiden erstein and britten; geschwürartige Affekte der Kehle. Rase, Knochen und Ansgehen der Hanre schwohl wie Samenstuk, eitrige oder anstedende Erzeichung gen. Etrifturen. Cistitis und Orchitis, Kolgen don Blochselman und unteinem Umgange werden schwen und vollständig geheilt. Wir haben unsere Behandlung für obige Krantheiten so eingerichtet, das sie nicht allein sofortige Inderna sondern auch vermogenete Seilung sückert

Linderung, sondern auch permanente Heilung sichert.
Bebeutet, wir garantiren 8500.00 für jede geheime Krantheit zu besahlen, die wir behandeln, ohne sie zu heilen. Alle Conjultationen und Correspondenzen werden streng geheim gehalten. Arzeneien werden so verpackt, daß sie teine Rengierde erwecken und, wenn genaue Bescheibung des Falles gegeben, per Exprez zugeschicht; sedoch wird eine perfonliche Bufammentunft in allen Fällen vorgezogen Office-Stunden: Bon 9 Uhr Morg, bis 8 Uhr Abbs. Conntage nur von 10-12 Uhr R.

# Bähne Idnnerilos mit Gold gefüllt.

Babne fdmerglos ofne Ladgas ausgezogen.



herr E. D. Shufelbt. 194 Emerson Ave., sagt: "Rachdem ich meine fammtlichen oberen Rabne in den Boston Dental Parlord. 146 State Str., habe ausgieden lassen, bierfre ich jest gewiß belöhigt sein, ihre Methode zu empteblen, was ich auch piermit thue; sie ist völlig schmerzios."

Sin Gebig. 95.00 Beftes Gebig. 38.00 Schmerziofes Ausziehen 50c Solviallung. \$1.00 aufw. All: Arbeiten in biefer Office von Zahnärzten mit Widdriger Erfahrung beforgt.

# Rollon Dental Parlors |

Bir haben bie größte jahnärgtliche Pragis in Chisago. Der Grund unferes großen Erfolges find bie-toon feingebieten Zahnärgten berrichteten burchweg nuftergiltigen Arbeiten. Offen Whends bis 10.-Sonntags 9 bis 4. TELEPHON: MAIN 659.



iowie alle Saut. Blut- und Geschlechtstrank-heiten und die ichtimmen Folgen jugendicher Aus-ichmeilungen. Actvoenschwähe, versorene Rau-nestraft und alle Frankeltrankheiten werden er-solgteich von den Jang etablirten deutschen Arzien bei Allinois Medical Dispensary behandelt und unter Ga-rankie sur immer surirt.

Illinois Medical Dispensary,



Mütter, Wenu Eure Kinder bie ersten Jähne bekommen und ausgeregt, ruhelos und franklich find, ge-braucht i Bäcken bon BRUNG H. GOLL'S TEETHING PULVER,

bal fofortige Erleichte-rung bringt. Berfettes Beilmittel für Magen-impfe, Fieberanfalle und dure, Diarrhoe, Burmer, Rrampfe, Rieberanfall Schlaflofigfeit. Bei allen Abathefern ju haben. Bunderbar!

BRUNO H. GOLL'S ASIATISCHE CHOLERA SPECIFIC furirt Chelera, Cholera Morbus, Rubr. Diarrhoe, Ragenschuerzen und alle Samertrantheiten mit Sicherheit. Preis 25 Cts. Bei allen Apothefern zu haben. Baglu



Drs. McCHESNEY, Ecke RANDOLPH und CLARK STR. Jahne ohne Platten. Sie waren die Erfen, welche die hoben Breife abschafften und sie bebienen ich teiner zweitelhaften Methoden, um das Publitum zu tauschen. Beite Jähne Soas Set. Keine Schnerzen. Feinife Colbislungen zum balben Preis. Deutsche Febrenung. Deutsch gesprochen. — Abends offen. — Zabbilj

OPTICAL INSTITUTE Opern-WATRY STEER STEER STEERS

Galbene Brillen, Augengtafer und Reften, Bargnetten, bwibb?
LATERNA MAGICAS und BIL DER-MIKROSKOPEN etc.
Größte Auswahl — Riedrighte Breife.
M. WATRY, deutscher Optiker. 99 E. Randolph Str.



Specialist.

obern dernenen Falle. Consultation persontid ober derfiel. Behandlung, einschließlich aller Medigin, zu den niedrezsten Raten. Sevarite Empfangszimmer für beibe Geichlechter. Deutider Arat und Bunbargt ftets anmejenb. Sprechstunden bon 9 Uhr Morgens bis 8 Uhr Abends. Conntags von 10 bis 1 Uhr. 2011.18 rantie sur immer suriet.

211, 180, dw
Clefitizitut muß in den meisten Häßen angewandt
verzieln. Wir haben die größte elektrische Battere die
es Landes. Unier Behandlungsbreis ist leter billig.
Consultationen frei. Auswärtige werden der billig.
Consultationen frei. Auswärtige werden der billig.
Andelt.—Sprechfitunden: Bool 9 lbr Worgens die 7
llyr Abends: Sountags von 10 bis 12. Abresse ADM MEDICAL DISPENSARY. 371 MILWAUKEE AVE., gegenüber Murora Turnhalle.

# WORLD'S MEDICAL

56 FIFTH AVE., Ecke Randolph, Zimmer 21%. Die Arzie bieler Anftalf find erfahrene deutsche Spesialisten und betrachten es als ihre Spes. ihre ledenden Ditimenichen so die die geheichte Ditimenichen so schnell als möglich den ihren Gebrechen Dit beiten. Sie beiten gründlich, unter Gazantle, alle geheimen Krantheiten der Manner. Frausten eleiden und Menktruntienskörbungen ohne Operaction, alle offene Geschwäre und Wünden, Kranchenfrah ze., Kindgraft-Serfrümmungen, Hoder, Brücke und verwachsene Stieder. Bedandlung inc. Wedgraft-Reservinmungen, Gebegablung inc. Wedgraft-Reservinmungen,

brei Dollars ben Monat. — Chueidet diefes aus. — Stud de n: 9 Uhr Morgens bis 5 Uhr Abends; Sonntagi 10 bis 12 Uhr.





BORSCH, 103 Adams Str.,

Bandwürmer! ier Grantig abr. abne dungerfur, in längstend inei Stande.

AUGUST MUELLUR

671 Lincoln Avo. 10jibbl/3

#### Affenjagd im Barg.

In bem oberhalb Lauterbergs getegenen Hotel Ritscherhöhe befand feit einiger Zeit ein Uffenparchen. Da ber Käfig zu enge war, wurde ein gro= Ber Räfig angefertigt, an dem oben eis ne Klappe angebracht war. Kürzlich schlüpfte nun der größere Uffe, als bie Rlappe jum Füttern geöffnet wurde, auf ben Käfig und entfloh, von Sehn= fucht nach ber Freiheit erfüllt, gwar nicht in ben unmittelbar an die Be= randa bes hotels anftogenben Buchen= mald, fondern in bas unterhalb bes 50= tels belegene, fich an dem Flüßchen Oter entlang ziehende Gebuisch. hier ertlet= terte er eine Buche, in beren Gipfel er fich verbarg. Alles Schütteln des Baumes und ber 3weige war bergeblich. Der Uffe fprang schlieglich bon einem Baume jum andern, als er verfolgt wunde, geralde wie er es in seinem heimathlan= be gewohnt ift. Run wurde bersucht, ihn durch den anderen Uffen anloden zu laffen und ihn fo wieder einzufan= gen. Der Rafig, in bem fich ber zweite Uffe befand, wurde unter bie Baume gestellt und man wartete von ber etwa 50 Schritt entfernten Beranda bas Beitere ab. Rach einiger Beit fcbien es, als ob ein Uffe in der Nähe des Räfigs war, bann aber einem Baume gu= und biefen erfletterte. Es ftellte schliefilich heraus, baf ber zweite Uffe den Draiht zwischen dem Holzgit= ter berbogen, sich burch bie 3mischen= räume zwischen ben Gitterftaben gezwängt hatte und fo, offenbar bon bem größeren Gefährten verführt, eben= falls befertirt war. Beibe verschwan= ben im Gebüsch. Als fie auch am folgenben Tage nicht zu ihrem Rafig zu= rückfehrten, hatte man feine große Soffnung mehr, fie einzufangen. Es murbe indek noch einmal versucht. sie mittelft Ausnugung ihrer Nafchaftig= feit ju fangen; es wurde beshalb Obst (Aprikosen und geschmorte Kirschen) neben und auf ben Rafig gestreut. Die beiden brolligen Thiere erschienen auch nach nicht langer Zeit, bemächtigten fich bes Obstes, festen fich auf ben Rafig und hüpften um Diefen herum. Bei Un= näherung von Menschen flohen fie aber conell auf bie Baume. Run befestiate Wilhelmi, ber Besiger bes hotels, am Nachmittage des britten Tages einen Bindfaben an ber geöffneten Rlappe bes Räfigs, legte nur wenig Dbft auf ben Räfig, während eine Menge Obst hinten in ben Räfig geftreut murbe. Der Bindfaben reichte bis gur Beran= ba bes hotels, auf ber bie hotelbefucher gespannt ben Berlauf bes Berfuches verfolgten. Nach turzer Zeit er= schienen auch betbe Uffen, hüpften um ben Räfig herum und fragen bas auf ihm liegende Obst; nougierig schauten fie bann in den Käfig, und endlich wagte fich ber kleinere hinein, um die lederen Apritofen zu erlangen. Sofort wurde ber Bindfaben auf ber Beranda gezogen, bie Rlappe fiel herunter und ber Urme war gefangen. Das Gitter war ingwischen so geändert, daß er nicht wieber entweichen konnte. Er wurde an eine Rette im Räfig befe= ftigt und bann wurde die Klappe wie= ber geöffnet. Es bauerte auch nicht lange, fo erschien ber größere Affe wieber und wurde auch, tropbem ber fiei= nere häufig mit ber hand burch bas Gitter nach bem Bindfalben griff und badurch das Fallen der Rlappe bewirk= te, schließlich ebenfalls gefangen. 2013 ber Räfig mit ben beiben Gefangenen auf die Beranda zurückgebracht wurde, verstecken sie sich beide beschämt und verlegen hinter ber ben Räfig theilenben wollenen Decke, namentlich als bie beiden ebenfalls auf berBeranda befinb= lichen Papageien sie auslachten und mit ben Worten: "Es ist zum Tabt=

# Bon Sans v. Balow.

lachen" verhöhnten.

Gine Mehenbeer-Unefbote, welche ben Romponiften ber "Hugenotten" in feiner Gigenschaft als Dirigenten ichilbert, macht gegenwärtig bieRunde burch bie beutschen Zeitungen. hiernach zeig= te fich ber Meifter bon bem Biano eines Berliner Pauters erft bann befriedigt, ais biefer mit ben Schlägeln bas Fell ber Baute überhaupt nicht mehr berithrte. Gin bibbiches Seitenftud biergu lieferie eineSymphonie=Probe des Mei= ninger Orchesters, zur Zeit, als Hr. b. Bülow basselbe leitete. Mitten in ei= nem Sage fchrie ber berühmte Divi= gent: "Pauten forte!" Bei ber zweiten Wiederholung ereignete fich bas Gleiche: noch lautere Burufe bes Dirigenten und noch größere Unftrengungen bes Paufers, ber ichliehlich ertlärte, bei noch ftarterem Spiel bas Plagen ber Felle gu ristiren. "Wer verlangt bies benn bon Ihnen," erwiberte Bulow gang hanmlos, "ich habe Sie unterbrochen, weil Sie Forbiffimo spielten, während ber Romponist nur forte vorgeschrieben

# Ginfacere Beitrednung.

Ginen furiofen Borfchlag zu einer Vereinssachung ver Zeitrechnung hat der treffliche französische Gelehrte G. de Mortillet ber Parifer anthropologischen Gesellschaft gemacht. Weil die jest bei ums gebräuchliche Zeitrechnung nicht bei allen Bewohnern ber Erbe Geltung haben tann, schlägt er bor, die Zeitrech= nung mit dem Jahre 10,000 vor Chrisfi Geburt zu beginnen, so daß wir den Jahresgahlen. ber Neuzeit nur eine 1 borzusehen brauchten, während die borschriftlichen Zahlen von 10,000 abzuzies ben waren. Wir würden alfo beispiels= weife jest im Jahre 11,894 leben, wels cheZahl man wie bisher burch 1942 abturgen könnte, und Cafar ware im Nabre 9942 nach Gallien getommen. Gewiffe Borgiige laffen fich ber "neuen Mera" bes herrn be Mortillet nicht absprechen, tropdem aber beruht sie, wie kun auch entgegengehalten wurde, auf einer ganz wilkfürlichen Annahme und dürfte schwerlich praktischen Erfolg haben.

Schillers fammtliche Werte", 11 ibe, 25 Cents der Band, burch bie Abendpoft-Trager ju beziehen.

Möbel, die für Generationen halten.

Jett ift die Zeit der Neuen Bargains.

# Die Qualität und die Preise werden Ihnen gefallen.

Bufammengeflidte, ichlecht gemachte Mobel führen wir nicht. Jedes Stud in unferem Cager ift das Befte feiner Urt, gang gleich wie billig es verkauft wird. Wir fennen die besten fabrifanten; die anderen friegen von uns feinen Cent.

Dreiunddreißig Jahre find wir etablirt, und follten daher jest unfer Geschäft in allen feinen Gingelheiten vollkommen kennen und wir behaupten es zu fennen. Wir behaupten, weil Jedermann es uns ergahlt, daß unfere Preife Die niedrigften in Der Stadt find. Alles ift mit deutlichen Zahlen markirt und wird verkauft unter unferem

# Spezial Kredit-System.

Gine Silfe in ichlechten Zeiten — ein Segen für die Arbeiter.





Diefe Barlor-Ginridtung befteht aus brei Studen, aus maffirem curly Birtenholg, mit Marqueterie Ruden in Berlmutter, mit Seiben-Damaft zu \$12.00 bie Darb überzogen. Berth \$55.00. Unfer Breis .....







Dieje Parlor: Ginrichtung, ......aus fünf Stüden bestehend — Sosa, Schautelstubl. Armstuhl und 2 Reception Stühle — in importirtem Seidenplusch und Tapestry. Ueberall in der Stadt \$38.50 werkaust. Unser Preis



Prize Dat Range.

Sat nidelplattirte Ofentharrahmen, Ridel Thurgriffe,

bailed Afctaften, Batent Thuröffner, hangende Geeb

Door, Ridel Saubtuchhalter, Bidel Singe Pin, aus-

\$8.00

Regr= Sig= Stüßle Berth \$1.50,



Eleganter Schankelfinhl





Leader Range.

Dies ift ber City Leader, ber befte nub billigfte Range in A Erra große Feuerbehilter, boppelte Dedel, gefütterte Rreugftude, battleen. Bint gefütterte Badofenthure, extra große Buge, werth 835.00

Rreugung der Arger Abe. und State Str.

# Umban-Verkauf.

Dienstag, Mittwoch, Donnerstag.

Drei Zage auferordentlichen Bargain=Gebens. Die Borfieber jebes einzelnen Depis. find augewiesen, die Preise zu halbiren. Bir gebenken unfer Lager nicht von einem Stodwerf zum andern zu transportiren, sondern werden bie Preise fo niedrig ftellen, daß Gie ber Berfuchung gu taufen nicht widerfteben tonnen.

| orresponding the                                                                                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 500 Stude Rieiderstoffe. Die neuesten Muster und Entwurie werth 75c, Umbau-Breis, die Parb              |
| 2000 Refter Rleiderftoffe, Werth bis gu<br>\$1.50. Längen 2 bis 8 Barbs, Umbau-                         |
| Breis am Dollar                                                                                         |
| 25 Riften feine Rleiber-Binghams u. Galicos, werth 15c 9b. Ambau-Breis                                  |
| Geine Gingham : Edurgen, billig gu 150                                                                  |
| Bugwaaren.                                                                                              |
| Derbithute in allen Farben für Rinder. 236                                                              |
| Zam D'Shanter Bite für Mabden, 240                                                                      |
| Garnirte Damen: Sailors, alle Farben, 490 werth \$1.00, Umbun-Breis                                     |
| Rotions.                                                                                                |
| 3. C. Lut' Tube Rofe Toilette: Seife, 100                                                               |
| bariholy Bahnstocher, Umbau-Breis, 20                                                                   |
| Gin Cent Federhalter, Umbau - Breis, 16                                                                 |
| Liebig's Beef, Blue and Fron, werth 290                                                                 |
| Sammet : Gurtel für Damen, werth 35c, Umbau-Breis                                                       |
| Umbau-Breis                                                                                             |
| Farbig beranderte dule Zaidentuder für Rinder, 10c, umbau. Breis 20                                     |
| Cloat Dept.                                                                                             |
| Geftridte Cacques für Babies, blan und<br>rahmfarbig, gute 65c Qualität,<br>"Umbau-Preis                |
| Soulichurgen für Rinder mit Stiderei und Suite garnirt. Regularer Preis 240                             |
| 850 modische Rattun Brappers für Damen. Gerbfi-Wioden, 31 werth. Umbau-Preis                            |
| Sonne.                                                                                                  |
| Cote Dongola: Couhe für Damen — ausgegeichnete Werthe ju \$2.50, Umbau-Breis.                           |
| Raibsleberne Danb Welt Schuffe f. Manner, Congres u. Schufte, febr \$1.30 billig ju \$2.75. Umbau-Breis |
| Sand-turned Edube für Damen, QQ                                                                         |

Alciderftoffe.

Das Doppelte werth Breis \$1.98, \$2.23. \$2.48 und. Die bringen Raufer. Rleider. nber Schul-Anguge, guter 83 u. \$1.68 deinwollene**. Kinder: Anzüge**, aus-gezeichnete **34** und **3**5 Werthe. Umban-Preis unge Dofen für Anaben, werth 12 ju 98c Strumpfmaaren. hiidwarze nahtlofe Kinder: Strümpfe, alle Größe, Umbau-Preis, 10¢ per Paar arantirt echtichwarze Damenftrambfe Bc Befts, Undbau-Prets Derfaumt es nicht Berfaumt es nicht teinseibene Jerieb geribote Damens Befts, alle harben, wie al. Umbau-Br Bejeh fie. Sausausftattungswaaren. ie-Teller, alle Größen. Umbau-Preis rintbeder, alle Sorten und alle Gro-gen, Umbau-Breis ..... uchen: Musfteder, alle Größen und Groceries. efte XXX Ginger Snaps, Umban-Breis, 2.3 Tfanb ... efte XXX Soda Graders, 30 ote Laundry: Ceife, 2c eue Sollandifche Saringe, Umbau-Breif. bas Dupenb .... 15c 98c Old Gold Baidpulver, Umbau-Breis, bas Badet. Alles mit dentlichen Baften markirt: } des wirklichen Werthes.

Ubholftern 2c.

Dienstag, ben 11., Mittwoch, ben 12., Donnerstag, ben 13.

155 WASHINGTON STR.

# Schiffskarten!

giere nach England, Sam-burg, Fremen, Antwerpen, Rotterdam zc. werben mit un:

Sparbant: 5 Prozent Zinfen. 155 WASHINGTON STR.

Motariats-Amt

Bollmachien, Testamenten und Unfunden, Unterjudung von Abstracten, Ausstellung von Meifehäffen, Erbschaftsregulirungen, Bor-mundichaftslachen, sowie Kollektionen und Rechtssachen jeber urt. — Für Undemitteite gratis. 155 WASHINGTON STR.

# Billiger als je! Hach und von Europa.

H. CLAUSSENIUS & CO., Generalagenten des Morddentichen Llond 80-82 Fifth Ave.

Konsul H. CLAUSSENIUS. iber 17,000 Dollmachten billig und fcnell eingezogen.

\$13.00

Samburg, Bremen, Untwerpen und Rotterdam. Rauft Gure Schiffstarten jest, ba bie Breife balb erhobt werben. Bedfel und Boft:Muszahlungen,

Rollettionen von Erbichaften. Deffentliches Rotariat. B. RICHARD & CO., General-Passage-Agenten, 62 S. CLARK STR.

Offen Sonntags bon 10 bil 12 Uhr.

Schiffs Rarten

Deutschland

per Hamburger Postdampfer Kopperl & Co.;

General-Baffage-Algenten, WASHINGTON STRASSE. Sonntags offen von 10 Uhr Borm. bis 1 Uhr Radm

\$15.00 Deutschland. HUNSBERGER & CO. 52 S. CLARK ST.

Goldzier & Rodgers, Mechtsanwälte, Redzie Building, 3immer 901-907.

MAX EBERHARDT, Sriebenfridtes

442 Meh Mabifon Str., gegenüber Union Str. - Wohnung: 490 Albland Boulebarb. 18iali

# ANTON BOENERT,

Bant-, Wechiel: u. Incoffo-Gefchaft Deffentliches Rotariat,

Real Gstate und Loans. 🚺 Bollmadten mit toufularifden Beglaubi. Boumanten mit toniniatrigen Begiante, gungen, Einziehinig bon Ebbigalten und Forderungen Spezialität. Gelber zu berleihen auf Chicago Brundeigenthum; erfte Rlaffe Sphotheten bon \$500 und aufwärts zum Bertauf ftets an hand. General-Algentur der Banfa-Linie

amifden HAMBURG-MONTREAL-CHICAGO. Stra gut und billig für Zwifgendeds-Baffagiere. Reme Umfteigerei, fein Caftle Garben ober Ropffteuer. — Man beachte

84 La Salle Strasse.

Finangielles.

# Bank-Beschäft.

Wasmansdorff & Heinemann,

Binfen bezahlt auf Spar-Ginlagen. Beld 3u verleihen auf Grundeigenthum.

MORTGAGES auf Grundeigenthum fets ju verkaufen. Depositen angenommen. Ainfen, begabit auf Spareinlagen, Bollmachten aufgestellt Erbichatten eingezogen, Bassacideius bon und nach etrepa zu. — Conniags offen bon 10—12 Bormittags.

# Peabody, Houghteling

& Co. 164 Dearborn Str. Musichlieblid Grundeigenthums = Anleihen und Rapitals : Aulagen.
Gunftige Bedingungen für Borgende. 9abdf. am Feinfte Sypotheten für Anlage Suchende.

E. G. Pauling, Geld zu verleihen auf Grundeigenthum. Erfte Spotheten

LOEB & GATZERT, 125 La Salle Str.

zu verkaufen.

Erfte Supotheten in fleinen und großen Beträgen ftets an hand. Geld zu verleihen auf Grundeigenthum.

GELD auf exfte Spothefen auf Chicago Grunbeigenthum.

E. S. DREYER & CO., 1(p2) Nord-Ost-Ecke Dearborn und Washington Str.

152 LA SALLE STR.,

Derleiht Geld auf Brundeigenthum. Siderheiten ju vertaufen.

WILLIAM LOEB & CO.

120 LA SALLE STR. Verleihen geld auf Chicago Grundeigenthum. onit

Verkaufen erfle Mortgages. Soppelte Sides Schuhverein der hausbesiker gegen fclecht gablende Miether,

371 Larrabce Str.